中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍零號
香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

工商日報

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話：編輯部：七三〇七六 採訪部：七二〇二〇 七二九〇二 營業部：七三〇〇七 廣告部：七二九二〇 社長室：七〇八八 總編輯室：七〇二六 經理室：七七三三 秘書室：七四二四 中區辦事處：二二一五 二二四九 二三九 二八五
電報掛號二〇七五 郵箱六二號
今日出紙三大張每份壹毫
新聞紙類第七一四號
（外埠版稍縮為大張）

澳狗場外爆炸 何賢受傷

詳情刊港聞版

日外務省中共問題專家指出 毛澤東已無權力成爲木偶

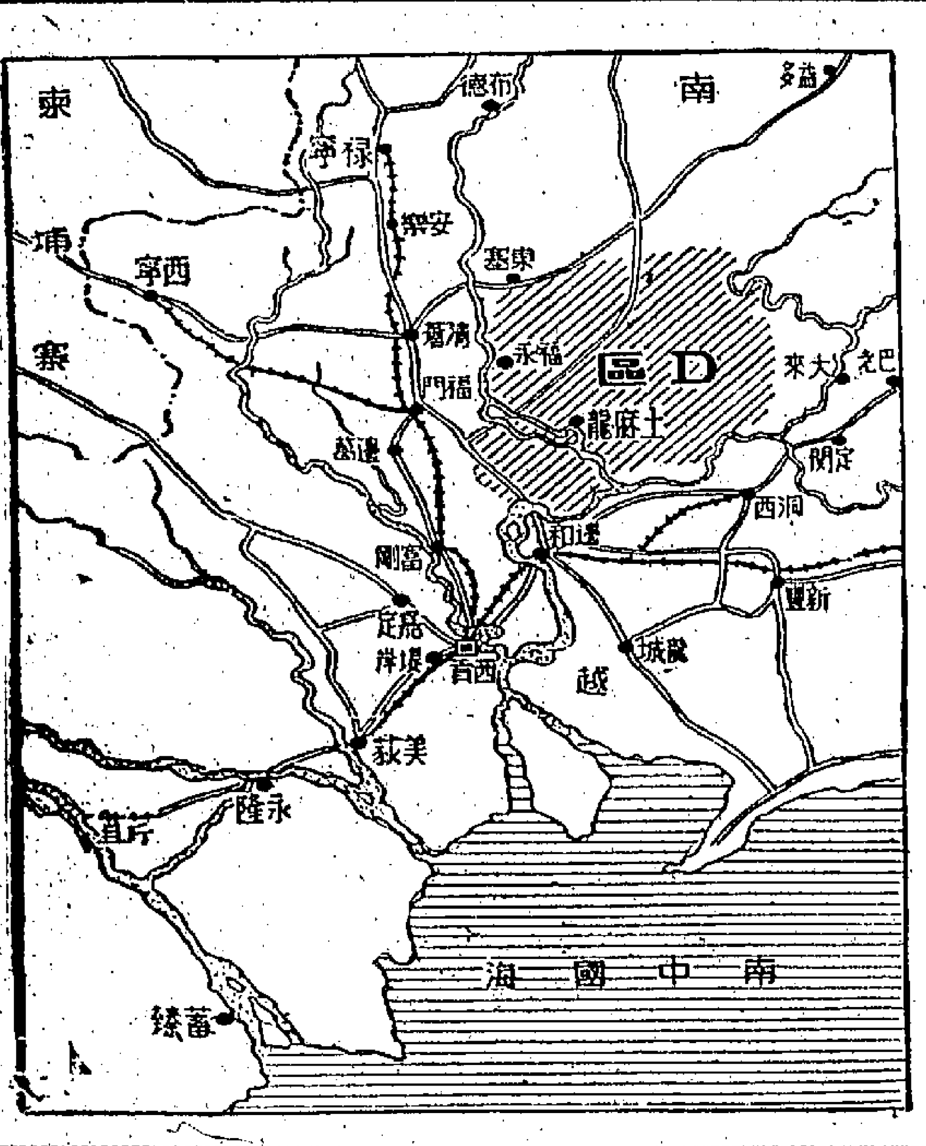
老毛從政治領導階層倒下並可能已死

【東京七日路透社電】據影響力甚大的「朝日新聞」今日說：中共黨「主席」毛澤東、料已從北平的積極政治領導階層上倒下來。這份銷數廣大的日本報紙，引述外務省的中共問題專家的話說：他們相信毛澤東現已成爲一個「木偶」。「朝日新聞」說：「這些專家們更表示，即使毛澤東在最近的將來死去的話，中共的外交政策路綫即時亦無可能會軟化」。該報說：據外務省表示，中共問題專家的信念是基於下述數點的：㈠隨着西方國家傳出毛患重病或已死亡的消息之後，今年北平的五一勞動節儀式，而使到這些傳說更爲可信；㈡自從一九六五年十一月以來，便未聽聞關於毛的下落或他的健康情形的消息；㈢最近，中共展開比前更廣泛的運動，來宣揚毛的哲學和行爲，目的在於把他奉爲神明；㈣自從毛於今年一月接見美國記者史諾之後，便沒有關於他直接參與制定北平的對內對外政策的消息。「朝日新聞」說：歸結起來，外務省的中共問題專家還說：「所傳毛對史諾說，自皆他「不久將與天帥相會」這句話，是毛坦白預言他將退出政治領導地位的跡象。「不過，外務省官員現時對於付度毛澤東究於何時退出政治領導地位這事，避而不談。但據說他們認爲，那些於去年直接負責對內對外政策決定的人物，實際上必定是毛的繼承者無疑，中共政權主席劉少奇和總理周恩來，亦包括在其內。」據外務省人士說：中共的特權階級根據一項慎密計劃，來建立這個系統，以備無論毛澤東本人有何不測，都可以維持中共黨的控制。據「朝日新聞」報導：外務省人士表示，因此，即使毛澤東死了，中共對蘇俄、美國或日本的政策，都沒有可能會有突然的戲劇性的改變。

南越在湄公河三角洲芹苴建成新空軍基地

阮高奇昨在開幕時強調稱 決反對建中立或左傾政府

【芹苴七日路透社電】南越今日在西貢以南的湄公河三角洲獲得一個龐大的新空軍基地，在大雨當中，總理阮高奇和美國副大使波特，主持啓用儀式。兩人在演說時，雨水打在他們的臉上，他們指出這個新「平水機場」，是美、越兩國合作的實例。在美國大使洛治回國期間，波特成爲美國駐南越代表團的領袖。波特說：美國不希望在越南自己擁有任何基地。他說：「這塊土地與建築在湄現地皮上的東西，都是越南人的。我重申和再保證我國政府與詹森總統對這點的承諾」。阮高奇今晨乘搭專機從西貢飛抵此間。他說：這個美、越聯合建築的機場，是美國在越南人民對抗共黨侵略的鬥爭中，密切地有效地合作的另一項證據。他說：還政於民這要一九六七年年中才能實施，大選照原定計劃於本年九月舉行，組成議會起草憲法，「我們不會在這個議會成立後即行辭職，必須要有第二次選舉，組織一個立法議會。」記者詢問第二次選舉何時舉行。阮氏說：「將在一九六七年年中，我們繼續執行職務，直至這個立法議會選出爲止」。阮高奇警告說：如果一個中立主義或共產主義的政府被選出，我們將會起來與它作戰。我不理會它是民選政府與否」。按：在佛教領袖支持下，進行一連串示威之後，南越十人執政團去月承諾於九月中旬舉行大選。阮氏在機場發表演說，則強調這次大選祇是組織一個制憲會議，來起草有效的南越憲法。阮氏說：他對政局感到高興，「我最少將會再執行職務一年」。阮高奇拒絕說出他是否參加競選，他說：「我相信命運，而沒有人知道自己的命運」。但是，武裝部隊將會繼續在南越擔任一項十分重要和決定性的角色。阮氏說：「我們必須如此做，現在不是和平時期，我們仍在作戰。」詢及文人政府會否比軍人政府爲佳時，阮氏說：「我是一個促進民主的人，我必須說是的。」



南越空軍新基地——在湄公河三角洲芹苴

美兩位大使奉召回國 向政府報告對華問題

【華盛頓六日中央社電】兩位在對華問題上具有重要地位的美國大使，將于不久就對華問題向政府高級決策人員提出報告。其中之一是美國駐巴基斯坦大使馬康衛，他最近被提名爲美國駐中華民國大使。馬康衛返回華府的時間尚未定，但據稱「很快」。另一位是美國駐波蘭大使格羅諾斯基，他是在華沙與中共「大使」舉行定期會談的唯一美國大使。格羅諾斯基現返回華府述職，將討論美國對中共「大使級會談」的問題。馬康衛對中國問題的了解是多方面的，除了他在中國和與中國有關方面的豐富經驗外，他最近幾年一直在巴基斯坦擔任敏感性的職位。巴基斯坦與中共的關係引起美國的嚴重關切。國務院新聞官員說，馬康衛將「很快」返國，爲出使中華民國的新任命從事準備。他首先必須出席參議院外交委員會和參議院院會，尋求參院同意此項任命，然後宣誓就職。據國務院說，參院外交委員會舉行聽證會的日期尚未定，馬康衛返國的時間將與舉行聽証會的時間配合。同時，白宮尚未宣佈駐巴基斯坦大使的繼任人選。至于格羅諾斯基，他在華沙五個月，曾與中共的王國權會談兩次，據報他關於這個會談的「新途徑」有若干意見。他在返回華盛頓之前，將與主管遠東事務的助理國務卿彭岱，討論那些問題。格羅諾斯基與王國權的下次會談，定于五月廿五日舉行。馬康衛和格羅諾斯基均將會晤羅斯克國務卿，並可能晉見詹森總統。

越共一加强營 昨遭美軍殲滅

【西貢七日美聯社電】美軍司令部於星期六日聲稱：美軍在中圻（南越北部）所發生的歷時兩天的激戰中，殲滅了一個共黨加強營。一名軍事發言人說：超過四百名越共和北越正規軍隊在蓬山以北十哩和西貢東北二百八十哩所進行的「大衛谷吉」行動中與美軍相遇。該項戰鬥是在南中國海岸發生的。該發言人又說：由直升機運載的第一空中騎兵師部隊於星期四、五兩日擊斃了三百卅二名敵軍。一名南越發言人報告：支持美軍行動的南越兵和偵察部隊另再擊斃八十四人。這使敵軍的死亡總數達到四百一十六人或多過一個加強營。美國空軍在一項延遲的報告中說：美國戰鬥轟炸機毀了河內東北廿五哩的伯崗的兩段主要鐵路和公路橋樑。該座橋梁是從北越「首都」通到中共區的鐵路和公路系統的一個主要關鍵點。空軍「B五二」型轟炸機於星期六日再度轟炸西貢西北七十五哩柬埔寨邊境附近一個嫌疑越共集結地點。這是該等龐大的巨型轟炸機恢復轟炸越共堅強據點，以支持美國第一步兵師軍隊的連續第七天。除却在「大衛谷吉」行動中，有四百餘名共黨被擊斃外，美軍發言人又報導：有四十名共黨被俘，另有五百一十五名嫌疑者被扣留。

南埃印開高峯會議 商討解決越戰問題

印度宣佈籌備召開

【新德里六日法新社電】印度政府今日說：印度樂於爲一個由印度、阿聯和南斯拉夫組成的三國高峯會議的東道國，該高峯會議是爲籌備一個完滿的不結盟國家會議而舉行。政府發言人宣讀一份措辭謹慎的聲明說：「建議的會議」的會議，爲「最高級」的會議。今日較早在距孟買以東二百哩的奧朗加巴發表談話時，總理甘地夫人歡迎該會議。她說：「預期越南將爲主要題目之一」。政府發言人說：關於召開該會議，印度政府曾與阿聯和南斯拉夫政府互相接觸，并同意它是「有用的」。決定開會日期和地點的討論，正通過外交途徑進行者，可靠人士說：會議可能於六月在新德里或一個附近山間場所舉行。會議的建議在南斯拉夫總理史丹波里支兩月前訪問印度時，初次發起，以及在狄托總統與納塞爾總統現時的開羅會議期間，再次提出。

【埃及亞力山大七日路透社電】南斯拉夫總統狄托今日在此間說：他與阿剌伯聯合共和國總統納塞爾「都認爲他們與第三個主要不結盟國家領袖印度總理甘地夫人舉行的會議，將會是有用的」。不過，狄托在結束五天訪問，而乘坐遊艇離開此間之前又說：至於舉行會議的日期和地點，迄今尚未決定。

【貝魯特七日路透社電】南斯拉夫總統狄托與阿剌伯聯合共和國總統納塞爾，今日呼籲各國共同努力，來鞏衛世界和平。「開羅電台」今晚所播出的一份關於狄托訪問阿聯的聯合公報說：兩國領袖並且譴責在國際關係上使用危害世界和平與安全的武力威脅。

阮高奇在芹苴新空軍基地南越總理阮高奇，今日身穿黃色飛行衣，手持紙杯，在芹苴向記者發表談話。阮氏說：軍人政府「最少再執政一年」。阮氏因爲衣服在附近空軍機場被雨水弄濕了，因此改穿飛行衣。（美聯社無綫電傳真）

南越未來大選 無須外國干預

越外長告知英國

【西貢七日合衆國際社電】南越外長陳文杜今日用有禮貌的外交詞令告知英國，謂南越不須外國干預，亦可以處理即將來臨的大選。較早時，南越官員對英國提議大選必須由國際監管委員會監督一事，反應強烈，認爲這是「荒謬之言」。陳文杜今日指出，在南越的三百名外國記者，可以觀察選舉的情形，又選舉時將會有更多記者前來南越。國家立法委員會主席范春昭說，越南歡迎外國協助求和平，但是大選是越南的內政。同時，大選委員會的二十二名委員，已開始工作，擬訂包括選舉法在內的一切有關大選的問題，就投票日期，因爲有一個大難題，就是阮文紹發出的國家命令，曾承諾大選於五個月內進行，即最遲在九月十五日。

越共襲韓兵營 兩度均被擊退

【西貢七日路透社電】南韓保安部隊於昨晚和今晨，把越共游擊隊向南韓工兵住宿的一個營地發動的兩次襲擊，予以擊退。這些南韓工兵正在西貢東北十五哩進行一項築路計劃。一位發言人說：游擊隊用輕型武器和手榴彈襲擊南韓人員，但是兩次都被擊退。南韓保安部隊擊斃了六名游擊隊又俘虜了兩人。

蘇塔斯社指美機 昨飛入河內上空

【莫斯科七日美聯社電】「塔斯社」在今天發佈的一則河內消息說：美機昨「侵入」河內上空。該社說：「今天中午時分，河內本來十分安謐，噴射飛機的雷鳴聲和炮彈的爆炸聲，則使河內的安謐氣氛爲之震破。美機侵入河內上空時，曾遭高射炮火轟擊」。

美國名廠 Lec 利家牌
設備最完善之 雪柜王

平價靚款
特大容量
自動溶雪
巧配鎖匙
耐用電慳
分期付款 手續簡便
各大電器雪柜行均有售
總代理：華捷洋行有限公司
香港：砵甸乍街廿一號地下 電話：224790
跑馬地成和道53-59號 電話：725055
九龍：佐敦道四十三號地下 電話：840345

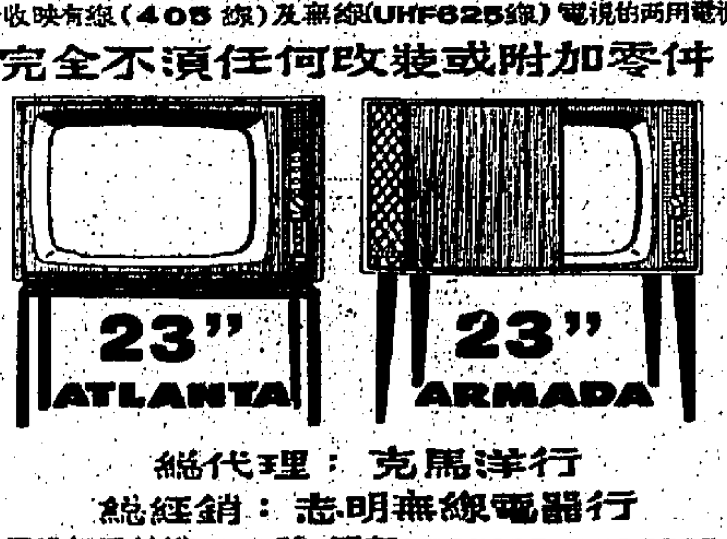
蔓綠 ME 有限公司
總店：香港中建行一〇七室請乘自動電梯上 電話：二二七七五二・二三八八三〇
九龍分店：九龍彌敦道廿七號 電話：六六七四八九
本店為慶祝母親節
西服，套裝。睡衫等九折。
買鞋奉送絲襪乙雙。
凡購買上列貨物送給母親者，得享受此優待。
請注意：於母親節日（五月八日，星期日）九龍分店下午一時至七時照常營業

鴻昌簾布公司
窗簾布
傢俬布
特別大減價
由五折至七折
簾布精美講究・花式新款大方
香港大道中一四九號 電話：四四四零七二

民興大樓
九龍旺角界限街三十二至三十四號
賣樓送地・祇收建築費
萬餘元起・認真抵買

即買即住。材料最正
祇餘十層。欲購從速
地下舖位及一二三樓共佔面積八仟餘呎可營酒家茶樓業務
洽購處：艷馬道崇英大厦一號十樓
電話：八四八八九・八四九一六二

完全符合香港有線／無線電視機收映標準的
西德名廠 樂意牌 LOEWE OPTA
最新有線／無線兩用電視機
適合收映有線（405線）及無線（UHF625線）電視的兩用電視機
完全不須任何改裝或附加零件



23" ATLANTA
23" ARMADA
總代理：克馬洋行
總經銷：志明無線電器行
香港軒尼詩道517號・電話：[illegible]

毋忘母愛

慶祝母親節（五月八日）
請即來…
香港 先施公司 九龍
購物娛親！ 贈上加獎！
本公司爲發揚崇高母愛特囑九龍分行咖啡閣特製「敬母」餅奉贈顧客。由五月一日起至五月八日止，凡在本公司香港總行或九龍分行購物二十元以上者各贈「敬母」餅一個并有獲獎紅A牌塑膠水晶燈飾機會。
本公司在此期內并設有紅A牌塑膠家庭用品特價部，凡在此部購買貨品五元以上者贈送牙刷一枝。
是日香港總行休息 九龍分行照常營業

香港政府公告

爲聘請公務員事

茲擬聘請：
（一）科學官（男性）（天文台）
（二）人民入境事務督察（男性及女性）（人民入境事務處）
（三）無綫電生（男性）（郵政局）
（四）助理督察（電訊）（男性）（郵政局）
（五）工藝教師（男性或女性）（社會福利署）（臨時按月計算）
有關上述缺額詳情，請查閱本日英文報紙。
（甲）待遇：男性月薪由四百一十元起分七次遞增至五百九十元止。女性月薪由三百零五元起分七次遞增至四百五十元止。
（乙）資歷：年齡在三十五歲以下；習藝期滿或能證明下列任何一項工藝有五年或以上之經驗，並能書寫中文及說流利粵語者爲合，有教導或管理經驗及能閱讀英文者更佳。如在職者會任職則須償得手續。
（丙）職務：（1）教導聾童會內聾童及跛童訓練中心內純兒童手工藝。（2）教導盲人康樂會內盲人織造工藝。（8）教導盲人會內盲人織籐織塑膠工藝。
（丁）應徵者請於五月十七日前寄香港銅鑼灣大厦社會福利署秘書收。
（六）除上述薪俸外，另加津貼，按薪俸百分之五算，但不計入長俸內。如有依靠之子女年齡在十八歲以下者，另加子女津貼，亦不計入長俸內，並以子女三名爲限，每名照薪俸百分之三算，每月每名最低額爲十元，最高額爲七十六元止。

香港中文大學

崇基學院 新亞書院 聯合書院

徵聘暫任口授英語教師

本大學茲徵聘暫任英語教師數名，擔任暑期英語課程。
㈠授課時間：由一九六六年七月廿七日起至八月三十一日止。共五個星期，包括一星期課程準備工作，四星期教學。每週授課五日，每日有小時。
㈡待遇：全部課程薪酬共港幣兩千元。
㈢資歷：應徵人以能操流利英語，具有文學士學位，暨有教學經驗，並可擔足五個星期課程者爲合。
㈣應徵函須開列年齡、性別、學歷及略歷，人二人之姓名與地址。應徵人并申明志願在本校三學院中任一學院任教（請列明第一與第二志願。）本校在可能情形下可予考慮。
㈤應徵函務於一九六六年五月廿五日前郵寄九龍彌敦道六七七號恒生銀行大厦內香港中文大學校務主任收。封面并應註明「暫任英語教師」字樣，以資識別。入選應徵人當於一九六六年六月十五日前函約面談。
一九六六年五月七日
校務主任胡熙德

沈如婦科
即日安全通番
每日上午九時至九時 星期日下午休息
附設醫學化驗：月事不調、是否有了？即驗即知
有口難言心事 即日解除煩惱
北角英皇道七三〇號二樓（近琼華酒家上）

結婚啓事

我倆情投意合願訂白首謹擇定於一九六六年五月八日旅行結婚敬告諸親友
崔文輝 張瑞雲 同啓

印尼三軍與警察首長 保證支持蘇哈圖

延期舉行諮詢會各團體勉强同意

【新加坡七日法新社電】耶加達電台今天報導，耶加達的陸、海、空軍和警察首長，經已發出一份聯合聲明，保證支持武裝部隊總司令蘇哈圖中將處理目前局勢。

【耶加達七日路透社電】印尼各政治組織，今天對陸軍強人蘇哈圖將軍延期原定於下週舉行的臨時人民諮詢會議一事，至少給予勉强的同意。參謀總長兼掌握全國行政大權的蘇哈圖中將，經已無限期取銷了該會議的舉行。此間的政治觀察家相信，蘇哈圖中將為了避免一項新的政治危機。有勢力的學生行動陣線說，該陣線接受蘇哈圖將軍的決定，但是，仍希望該會議在五月底前舉行。國會中回教組織的一位發言人說，這些組織贊同遵照一九四五年憲法，以總統為人民的眞正發言人這一意見。總統與國會在立法權力上應該相等。回教組織支持武裝部隊現有的措施。

蘇卡諾作最後掙扎 圖恢復被削權力

駐守印尼銀行保安隊解散

【耶加達七日合衆國際社電】蘇卡諾總統昨日會晤高級內閣領袖時，作可能是最後的要求以恢復他被削減的權力之一部。

據來自總統府的報導說：蘇卡諾仍然希望取消國會與人民臨時諮詢會議，而代以一個顧問委員會。

擁有實力的國防部長蘇哈圖週四晚在全國電台廣播說，人民臨時諮詢會議將原定於五月十二日召開之會議延期。但他說，同時，在人民臨時諮詢會議與國會及最高顧問委員會中，由於去年十月發生共黨政變，進行大肅清除親共分子以來所有之遺缺應迅速填補。

蘇哈圖保證儘快舉行大選，并表示該諮詢會議延期召開，是根據一九四五年的憲法。俾各民主團體得以加強，而不是停止其活動。

蘇哈圖與回教領袖企立德並未出席蘇卡諾與其他四名副總理周五的會議。據稱蘇卡諾在會上曾與他的副總理就國會與人民臨時諮詢會議的存亡問題發生爭執。

蘇哈圖於廣播時保證舉行選舉與在該等機構委任新委員，及使他們能有效地限制蘇卡諾的權力。

蘇哈圖的澄清蘇卡諾的地位時說，恢復憲法賦予該民主機構的功能（過去多年來有名無實的）務使蘇卡諾既不會成為一個象徵的元首，亦不會使他成為一個獨裁者。

他說，恢復人民臨時諮詢會議與國會眞正的權力與舉行選舉，將使蘇卡諾在憲法內的統治權很得平衡。

【新加坡六日法新社電】此間收聽的耶加達電台廣播：印尼陸軍將領蘇哈圖，也是印尼六個副總理之一，今日未有出席蘇卡諾總統主持的會議。電台僅謂蘇氏不能出席，但未再解釋，且亦未對會議加以評論。

【耶加達六日法新社電】革命日報今日在此間報導，所有駐於印尼銀行的保安隊將於明日解散。此等軍隊係兩年前由現已被捕的前中央銀行及外務部長蘇班德里約組成。他們是來保守衛政府銀行的。

【耶加達六日法新社電】印尼外長馬立克在昨晚之國會政策演說中稱：印尼在考慮再度加入聯合國之先，聯合國機構必須首先有所改組。

他談到與中共關係時，馬立克稱：中共於去年十月，曾致印尼至四十個以上抗議照會，其內容顯示出該國對印尼之情勢及最近之發展，完全缺乏瞭解。他指出：中共不斷以捏辭恐嚇印尼。又稱：印尼政府仍繼續容許北平建立正常而友善之關係。印尼政府不會阻礙此間中國僑民撤回該國，但不準備亦不迫切於安排他們的離去。

馬立克稱：印尼正在考慮以「馬尼剌協定」為基礎，謀求與大馬和平解決。印尼政府只熱心於保衛沙勞越人民的自決權。馬氏又解釋稱：他對抗大馬的政領有二：㈠粉碎認為大馬之立國是英國新殖民地主義另一項創設的觀念。㈡消除英國在東南亞之軍事基地，並撤退在印尼領土四週的英軍。他又稱：與新加坡再建立邦交，關係於印尼之經濟及貿易前途，將會盡可能迅從履行。

【耶加達七日法新社電】印尼官方「安塔拉」通訊社今天報導，中共駐印尼屬南婆羅洲首府馬辰的「領事館」，在該地發生反華示威後經已關閉。

中共駐馬辰「領事館」的活動，經已由駐耶加達的「總領事館」代理。

這個「總領事館」目前設於耶加達市中心被搗毀的「大使館」裏面。該「總領事館」原來館址是在耶加達其他地方。該建築物已被反共學生所佔據。他們在該處設立了「大學生行動陣線總部」。

南越大叻學生靜坐示威已連續第四天

【越南大叻七日美聯社電】學生一隊今日在此南越遊覽勝地的中心區作連續第四日的靜坐示威，以示抗議軍隊於上月鎮壓發生暴動當中擊殺五名學生事件。此間靜坐示威雖說和平，但市內最大一家戲院的大門受到阻塞。區內商店多家及市場暫停營業，因恐上月的破壞性暴動將會有再度發生之虞。

古巴旱災嚴重 蔗糖產量銳減

【華盛頓七日美聯社電】替古巴賺錢的第一號商品蔗糖，其產量在今年大減，顯然將使古巴總理加斯特羅在財政上陷入捉襟見肘的境地。

加斯特羅曾在本週發表冗長演說。他承認：在一九六六年，古巴的糖產，將不能達到比去年少一百萬噸的數額（五百萬噸）。據報：他替今年所定的目標產量比這還高，為六百五十萬噸。

加斯特羅把糖產減少的現象歸咎於旱災嚴重。

華盛頓的分析家，則認為這是雨水不足和糖產管理不良的結果。他們說：世界糖價在一九六三年底每磅售一角兩分（美金）左右，現在，每磅的價格則大約為兩分半（美金）。

大陸不少公社趨解體

自然災害侵襲生產萎縮

「中國青年」雜誌報導散伙事例

【中央社訊】由于自然災害不斷侵襲，農作物減產，大陸有不少地區「人民公社」的集體組織，已陷于瓦解狀態。

最近出版的「中國青年」半月刊第八期，就揭露了一個在這種情況之下的生產大隊「散伙搬家」的事例。

這個動搖、解散、準備「散伙搬家」的集體組織，是黑龍江省「集賢公社」的「保安生產大隊」。據「中國青年」說，這個大隊有七十一戶，四百廿一口人，擁有二千七百多畝耕地。單因二千七百多畝耕地中，水澇災害連年不斷，糧食產量也一年年下降，每年不但不能向中共交售糧食，反而要四出借錢，借糧維持。

「中國青年」說：「在這種情況下，有人說，要想過好日子，就得搬家，各找門路。不少人跟着帶腔。一部份群衆動搖了，有些幹部也主張集體搬家，遷到外地落戶去投親靠友……不少社員想到別處去。在這股『搬家風』的影響下，有的青年也打算遠走高飛。」

羅得西亞代表啟程赴英談判

【羅得西亞·鹽尼斯巴利七日法新社電】據「南非通訊社」報導：前往倫敦參加英國、羅得西亞非正式會談的羅得西亞三人代表團，經於今日乘搭飛機離開此間。

這個代表團的代表是羅得西亞總理的首席經濟顧問格連菲爾·羅納爵士，羅得西亞公共事務委員會主席摩里斯，以及總理秘書克拉克。他們在啟程離開羅得西亞時，曾拒絕就這次會談發表意見。

預料這次會談將於下週初開始在倫敦舉行。

美軍在西貢西北痛殲越共 美軍於西貢西北二十五哩的地區，在越共炮火之下橫過稻田進攻。圖左的美軍正在以密集的鎗火射擊敵人據點，來掩護他的同袍（圖右）前進。另一名美軍（圖之中央）則正在力圖從一個泥穴中爬上地面。（美聯社無線電傳眞）

東方皇后號輪倉屍案 台警方登輪調查

【高雄七日中央社電】專程南下調查鮑彰死因的台灣省刑警大隊副大隊長蔡蘭枝說，目前他和辦案人員無法判定鮑彰的死因。鮑彰陳屍現場「東方皇后號」貨輪，已于七日下午從香港到達高雄外港，六時半停泊第六號碼頭，裝載夾板等貨物，預定九日直航紐約。蔡蘭枝和辦案人員曾登上「東方皇后」號貨輪勘查現場，但因第一倉第三層裝滿了貨物。他們沒有辦法到達發現鮑彰屍體的現場。蔡蘭枝對記者們說，他和辦案人員在船上調查後，「東方皇后號」貨輪在基隆港停泊時，第一倉有個邊門沒有扣好，同時第一倉甲板上有個便梯口（直徑六十四公分），這兩個門都可通往第三倉倉底，倉內沒有光綫，但有通風。他說，對鮑彰死因，今後將着重于調查他生前情形，現場調查和研究驗屍報告。

記者們曾在「東方皇后號」貨輪上訪問了船長呂金鑑和大副林翔。他們報告了發現鮑彰屍體的經過。他們說，「東方皇后號」貨輪于上月廿四日下午在新加坡港停泊後，碼頭小工登輪于開啟第一倉倉門，發現倉內有臭味，即報告大副林翔，當時船長呂金鑑已下船探親。林翔接到報告後，即進倉察看，結果在第一倉第三層發現了一個身穿深灰色衣服的屍體，倒臥倉底，離便梯約五六步遠。他隨即透過該輪在新加坡的代理商向當地水警報案。同時，通知在新加坡探親的船長呂金鑑。新加坡水警于上月廿五日凌晨登輪將屍體包裹後用吊桿移屍，並于次日上午詢問了船長和大副等。「東方皇后號」輪沒有帶來鮑彰的骨灰。新加坡警方的驗屍報告也沒有送到。目前刑警大隊只有多方面研究鮑彰可能死亡的原因。

【高雄七日中央社電】發生鮑彰離奇命案的客貨輪「東方皇后」號，七日下午二時，駛抵高雄外港，經海關檢查人員登船查驗後，于四時進港停靠第六號碼頭。

台省刑警大隊爲勘驗鮑彰陳屍現場，即「東方皇后」號第一貨艙第三層艙底現場，俾進一步研判鮑彰致死原因，已由副大隊長蔡蘭枝率領了一個專案小組，于六日下午抵達高雄市，他們將會同高雄港警所刑事組，登輪實地勘驗現場。台省刑警大隊的專案小組，係于「東方皇后」號抵達高雄外港時，即乘高雄港警所預備的小艇港警所三號，登上「東方皇后」號，進行察勘工作。據蔡副大隊長表示：他們將察勘第一貨艙通道及通氣孔便梯等，以供研判案情的參考。

麥南馬拉指出 美戰畧機戒備已減少一部份

【華盛頓六日法新社電】這裏今天消息說：美國國防部長麥南馬拉已下令減縮一批B五二型戰略轟炸機的經常戒備。

麥氏的決定，是在今天發表的衆議院撥款委員會的証詞中透露。他告訴該委員會說：經常的戒備已再無必要，因爲美國的預警系統甚爲有效，可及時測出敵人的飛彈，在這些敵對的火箭有時間來摧毀它們之前起飛。

印尼財長坦率承認 黃金外滙在減退 完全靠借債度日

【耶加達七日路透社電】印尼財政部長布和諾今天向國會就有關該國的財政情況提出一項坦率的警告。

布和諾亦是副總理。他說，該國經已借貸度日，而且黃金和外滙儲備也在減退中。他說，該國的商人寧願投機，而不願投資。

印尼行政已陷於停頓中，而該國已被迫以高利息簽訂短期的貸款協定。現時印尼需要付還貸項一億七千七百萬美元。此外又於一九六六年借入三億五千三百萬美元。

布和諾說，印尼現已派出一個代表團前往日本和歐洲，來磋商有關改訂還債日期的問題和新貸款的可能性。同樣的商談，將在此間與美國大使葛瑞恩舉行。

中共工廠機關員工彼此互相稱「同志」

繼取消軍人軍階後

【北平七日路透社電】中共各工廠與辦公機關的所有職工，今後將互相稱呼爲「同志」。兩份中共報紙說，工人必須稱呼管理人員爲「同志」，而高級人員亦要稱呼工人爲「同志」。在某種情形下，稱呼某人爲「老張」、「老李」等。該報說：「同志」這名稱，代替了「張總理」、「王主任」、「李區長」等稱呼。此間觀察家認爲：這是中共繼續廢除中國傳統習慣的運動。中共把一切對共政策不利的中國傳統習慣，加以取締。中共於去年六月廢除軍階，二百五十萬名軍人，互相稱呼爲「同志」，此事的後果如何未悉。

美昨舉行地下核爆

【內華達州核子試爆場七日合衆國際社電】昨天，美國原子能委員會曾在跟拉斯維加市相距六十五哩的地方試爆核子裝置，使該市內的酒店感到震動。

該委員會在內華達州試爆場在地下試爆，被試核子裝置的炸力較低，其能相當的烈性炸藥，在兩萬噸到廿萬噸之間。

中共再試核爆時 日將派飛機收集輻射塵

【東京七日中央社電】日本防衛廳已完成準備於中共核子試爆時，派出F八六型噴射戰鬥機，從高空收集輻射塵。並先向內閣官房長官橋本登美三郎，依據美國所供應的情報預測說：中共可能於五月十日左右或下週初，試爆核子裝置。防衛廳已命令駐於日本南部與北部三處基地的F八六戰鬥機，於中共試爆後一週內，每天早晨放輻射塵收集器，到高空收集輻射塵。

中共於一九六三年十月首次試爆，以及一九六四年五月第二次試爆時，防衛廳曾採取相同的措施。

周恩來定月中前赴羅國活動

【維也納七日法新社電】據維也納的消息靈通外交界人士今日說：中共「總理」周恩來不久到布加勒斯特（羅馬尼亞首都）訪問，其日期將由五月十日起至五月二十日止。

據某方面的諸官說，周恩來現時亦正在考慮前往阿爾巴尼亞訪問。

泰國興建巨型機場

【曼谷七日法新社電】泰國副國防部長乃他威空軍上將，於星期五日告訴曼谷報界說，泰國現正興建可以適應包括巨型「B五二」型噴射轟炸機在內的任何空中交通工具的機場。

乃他威說，修築這些機場的費用，約爲三百萬美元。

法政府禁映「修女」 康城放映票價達三百元

【法國康城七日合衆國際社電】法國影片「修女」是一部激起爭論紛紜的片子，在法國國內外，都被法國政府禁映。今天，這張片子會在此間初度放映（也可能是最後一次），放映時，觀衆都想知道片子裡到底有什麼東西，竟會掀起大驚小怪的風波。

這張片子是在康城影節中作特別放映，邀請觀看的觀映券，在黑市上最高賣到三百美元一張。

看過首場映出的人士說：這張片子的藝術手法雖不突出，卻很美好，沒有一人說這張片子應該取締。

這張片子根據十八世紀法國的一本小說拍成，描繪一名被迫作修道者的生活和死亡的經過。片中道及另一修女和神父聯同對她非禮，但據製片人說：這張片子卻就心理爭角度作精微描繪爲主的。

這張片子並非在康城影展中角逐大獎，許多人士認爲：評判員將會特別提到這張片子，藉使法國政府把禁映的命令取消。

社論

美國議員對中共政策的濫調

——斥愛德華·甘迺迪諸人的見解

美國的對中共政策，一直在搖擺不定狀態之中，若以時間來計算，這種情形開始於一九四九年八月五日「對華政策白皮書」的發表，十多年來，情況並無多大的改變；而在今年，搖擺幅度顯得特別大。最近美國國內各方面發表的對中共政策的意見，多於過往任何一個時期，荒謬論調尤層出不窮，說來說去不外乎想犧牲中華民國的主權利益，妥協安撫毛幫。

單以最近幾天爲例，要求徹底改變對中共政策的美國參議員，就有三人——愛德華·甘迺迪、麥高文和福爾勃萊特。愛德華·甘迺迪是美故總統甘迺迪的幼弟，與麥高文同屬於民主黨年青一代；福爾勃萊特在參院服務時間極久，擔任外交委員會主席，在參議員之中屬於「前輩」。

愛德華·甘迺迪與麥高文的建議內容是這樣的：由詹森總統任命一個「藍帶」委員會，負責檢討美國對中共政策。這個委員會的任務是對下述四個問題，加以徹底研究後，提出具體建議。四個問題是：㈠如何與中共增進「非正式的政府接觸」，包括科學、文化、教育、體育等方面的接觸；㈡中共加入聯合國問題；㈢禁運政策；㈣中共參加國際裁軍談判。他們甚至對「藍帶」委員會的委員人選，也提出具體建議，主張由李格威與格魯特兩退休將軍和杜爾斯·艾森豪擔任。

上述建議的重心，是那個「藍帶」委員會的性質，類似是一個研究美國對中共政策的超然組織。建議雖然沒有明白主張一定要與中共增加接觸或者予以承認，但顯然有此意圖。合衆國際社引述愛德華·甘迺迪對設立「藍帶」委員會的宗旨時，他自己對此意圖已經毫不諱言。他說：「我建議設立的委員會，負有建立與中共較正常關係的歷史任務，俾符合美國外交政策的目標與原則。」安撫毛幫的思想，其實已很露骨了。

至於福爾勃萊特的意見，更可說是荒謬絕倫。他固然主張以美國終止反對中共參加聯合國，來換取與毛幫建立較正常關係，還更進一步不惜提倡「台灣自治」，與中國大陸並存。

福氏的意見，其實是「兩個中國」濫調的重彈，毫無新穎之處。我們引爲最大遺憾的，是他身爲參院外交委員會主席，竟如此缺乏起碼常識，信口開河，妄替中國人出主意，實在有點跡近瘋狂，一派胡言！

我們有時候對美國朝野的「天眞」，忍俊不禁。拿中共加入聯合國這一問題來說，凡是稍爲注意時局的人，都知道毛幫對於這個問題，始終冷淡，絕無表示過有興趣；特別是最近幾年來，根本沒有聽過毛幫正面要求參加聯合國。陳毅談起這個問題時，甚至藐視聯合國，表示無意入會。若把毛幫的態度與美國朝野的態度對比，倒是美方比毛幫「熱心」，無時不在高談毛幫入會這件事。這種一冷一熱的極端相反現象，世界上實在罕見！

再說另一反常現象：中共侵韓時，聯合國會一致通過譴責它是「侵略者」，毛幫現已被套上了「侵略者」的戳印。它就是和平破壞者，怎能符合聯合國憲章的神聖要求？何況它現在又支援越共作戰，證明共侵略成性，絕對不會改邪歸正，放下屠刀。福爾勃萊特等人難道連這點都不考慮到？除非心理反常，否則不會糊塗到這般田地。美國立國是向來講道義的，我們不信美國朝野爲了中共加入聯合國的問題，竟置道義責任於不顧。

台灣是屬於中華民國，任何人不能推翻。鼓吹「台灣自治」，目的在使台灣脫離中華民國主權管治。任何人都知道這是一條走不通的死路，連長期在日本搞「台灣自治」的廖文毅等，如今都已知迷而返，幡然覺悟，想不到美國議員之中，居然還有如福爾勃萊特的，公開出面，提出如此荒謬的主張，不僅侮辱中華民族，而且損傷中華民國政府的尊嚴。我們主張我國政府應予嚴詞斥駁，我國人民應一致聲討！

美國爲人類和平，已經提供了巨大貢獻，亞洲和平遭受危害，就是中共政權的平素侵略與政治滲透所一手造成。美國倘若想拯救亞洲和平，就不能對中共安撫姑息，這是很淺顯的道理。如果對一個侵略國採取寬容，無異等於「獎勵」侵略，既違背美國立國精神，也違背聯合國憲章。因此，我們呼籲美國議員們，不要祇顧眼前，不理將來，一切意見，必須從大處遠處設想才對。

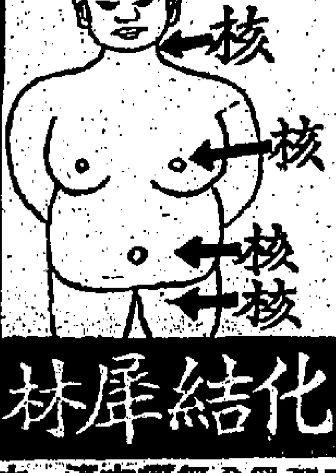
年豐人壽保險有限公司派息通告

本公司一九六五年度股息及紅利，昨經股東年會通過，定於本年五月十日開派，除另發通知書外，特此通告，請各位股東，於每日辦公時間內，携同證件惠臨香港德輔道中歷山大廈三樓本總公司（電話二三二零五一）如數領取，爲荷。

一九六六年五月七日 年豐人壽保險有限公司啓

當心 核

生核地方 不必恐慌 化結犀林 第一仙方



化結犀林

【主治】惡核毒瘡 乳癌腫痛 全身核痛 無名腫核 大核成核 流注陰核 一切核症 十足痊愈

必散核 功力神奇 每瓶廿元 試服救命

英皇御准 香港賽馬會

本會一九六五年至一九六六年度第十一次賽馬定於一九六六年五月廿一日星期六（如天氣許可）舉行，是次賽馬秩序表暨馬匹參賽報名表均經製就，請向太子行九樓本會司理處索取備用，至於馬匹報名參賽，定於一九六六年五月十一日星期三正午十二時截止，茲將該事務通告如左

司理 鮑愛克

一九六六年五月二日

灣仔街坊福利會通告

（一）本會定期五月十七日（星期二）中午十二時假座英京酒家五樓召開本屆註冊有限公司第四次會員大會（甲）週年會務報告（乙）財政收支報告（丙）追認一九六五年八月廿一日特別會員大會修改職決案（丁）聘請會計師各會員如有提案請於大會期前七天用書面送會，以便審查提付討論，除分函及公佈外，特登報週知。右通告

本會全體會員

理事長 李運源　會長 何耀光　監事長 高福申

一九六六年五月七日

尋找失犬

雌性華師狗，重約卅七磅，頭部半白，身咖啡色，胸有白毛，各方人士，如尋獲此犬，請送交九龍太子道二二三零號C五樓或電八二五八二六當予酬謝。

警務處佈告

爲「道路封閉」事

茲特通告：由本年五月九日（星期一）上午八時起，大[illegible]封閉兩個星期，不准通車，俾以方便渠務工程順利進行。此佈

屆時將設有適當交通標誌，指導駕車人士。

警務處處長 伊輔

吳石俊 中醫診所 專科主理

腦 頭暈痛

耳

鼻

喉

癌

風濕專家 梁藻衡專醫風濕劇痛 五分鐘內見效

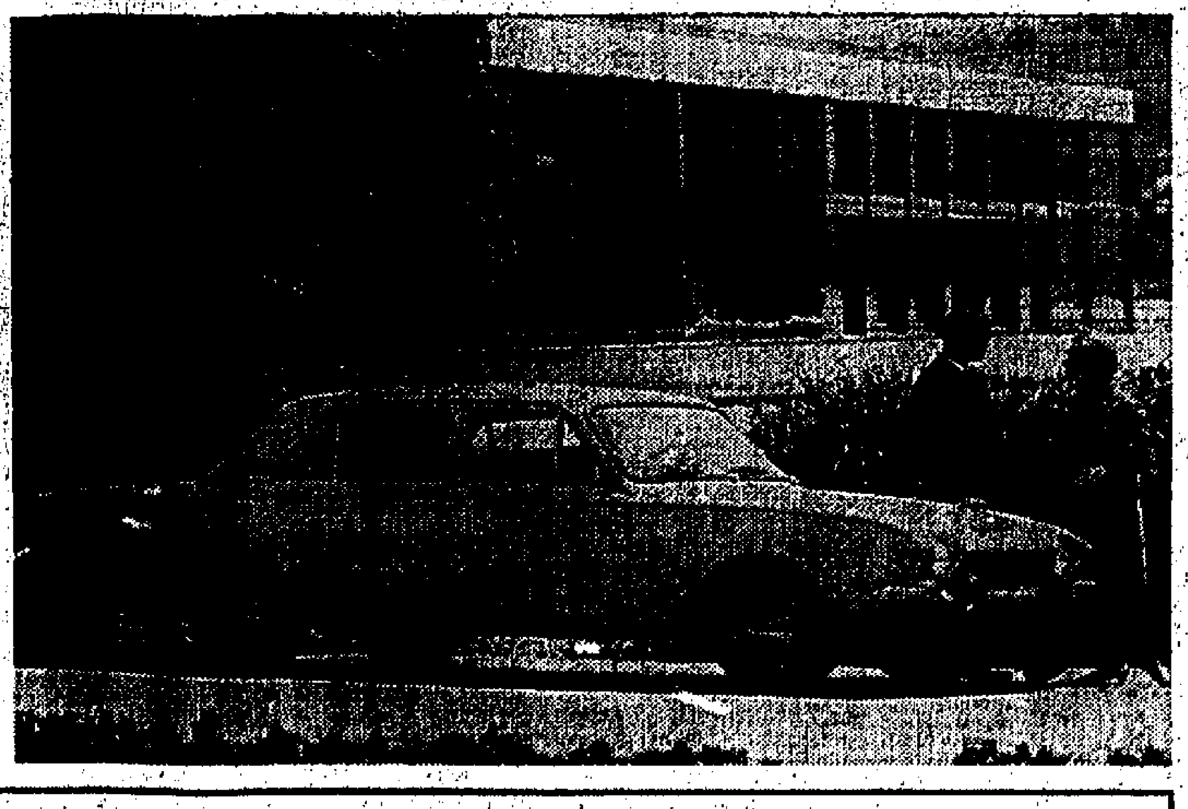
（診金連藥祇收八元）嚴重脚軟不良於行一服見功

根治 手脚軟痺臥床不起關節腫痛四肢無力頸項筋緊手不舉高脚不能行 腫瘓胸背腰痛屢醫未愈不必灰心獨有秘方速來診治保証斷根永不復發

診症時間：上午九點至十二點。下午一點至九時（星期日例假照常應診）

尿病專科 實驗中醫 聶高元

輕一服 斷尿病根



優良的通風系統帶來無限的舒適
這種系統能夠發揮巨大的作用
它能使車內的空氣在每四十
秒鐘內調換一次——不用風窗其秘
密是不僅要讓新鮮空氣
由車前進入，而且要使車內污濁
空氣排出（通過車後之孔隙即
可完成此一工作）若在雨中
試車，通風系統的效能就更為顯著。
此為何車？新出之"福特"豪華
"高賽"V-4型汽車是也！

夏巴有限公司 Ford 夏巴

車汽福特代理 始於一九一二年

香港掃桿埔道二五六號 電話：七二六二一一　九龍馬頭圍道一六三號 電話：六二〇三一一

刊登廣告請電 七三〇 七〇八

北平不顧經濟挫折 企圖發展核武器

麥南馬拉曾在國會作證時指出 中共關心農村自發性資本主義

【華盛頓六日美聯社電】美國國防部長麥南馬拉告國會稱：中共領袖們「已越來越關心大陸農村出現自發的資本主義趨勢」。麥氏在向眾院撥款小組委員會所提有關國防之秘密作證詞（星期五發表）內稱：中共已實行一個大規模的洗腦運動，以遏止農民趨向資本主義。他說：中共之經濟發展不平衡而遲滯，糧食與人口之均衡，亦仍極成問題。麥南馬拉稱：中共不顧經濟上之挫折，「實行野心勃勃的核子發展計劃，並謀革新與加強共黨個軍事建設」。他說：「中共製造鈾二三五之能力，已在共首兩次核子試驗中，表現出來。中共科將企圖儘速發展一種熱核子裝置。」麥氏說：「北平可能有發展中程彈道飛彈之能力。結果雖然緩慢，但無理由認爲中共無法製成可以熱核子彈頭的長程彈道飛彈。」麥氏並提下述有關亞洲國家之數點：㊀中華民國：中華民國仍較中共他任何鄰邦，更受北平之威脅。美國對台灣防禦之承担仍對中華民國政府之存在極爲重要。㊁柬埔寨：「錫漢諾克親王顯然相信：中共將在亞洲獲得支配力；北越征服南越，所以他已設法與北平及北越建立密切關係，以期保持柬埔寨一些獨立存在的外表。如果可能的話，我們希望避免任何使南越戰爭擴至柬埔寨的行動。但是，我們準備盡其所能，力謀保護在南越作戰之我國軍隊。我們有理由相信，若干供應越共之補給品與人員，乃經柬埔寨運輸，而且越共曾屢次利用柬埔寨，作爲庇護所。」

鄧小平招待阿共頭目時稱 與蘇共鬥爭到底

主張由各國共黨組聯合陣綫對付蘇共

【東京七日美聯社電】中共理論家鄧小平「中共中央總書記」在上海招待阿爾巴尼亞總理謝胡的集會中，主張世界結成一聯合陣綫（排除蘇聯參加），以對其所謂蘇聯與美國結成的反革命神聖同盟。

他說：「聯合陣綫的基礎是全世界革命人民的大團結。蘇共領導集團自然不能參加這聯合陣綫，因其不僅不反對，且實際爲美帝國主義服務。」彼須調似使蘇聯與中共修好確無可能性了。

他並指責蘇聯與美國勾結，搞「神聖同盟」，「企圖孤立中國（共）、阿爾巴尼亞和一切馬列主義黨、馬列主義者和一切革命力量。」并宣稱：「這是無妥協餘地的。」

鄧小平稱蘇聯領袖人爲「紙老虎」，像前被擊倒的總理克魯雪夫一樣，是會被推倒的。他并號召組成將蘇聯排開的國際聯合陣綫。他并謂蘇聯現有領導人比克魯雪夫更欺騙。

【巴黎六日法新社電】中共「新華社」報導：「中共總書記」鄧小平在招待阿爾巴尼亞代表團的集會中發表演說，謂中共與蘇聯「現代修正主義」一個和他們無妥協可能。他猛烈抨擊「現代修正主義」，謂共以蘇共領袖集團爲中心。他宣稱：「我們絕勿對它有何伸縮性，而必須對它作主義上的鬥爭。我們永不與之妥協，必須爭鬥到底。」

【倫敦七日路透社電】中共「新華社」報導：最近在日內瓦舉行的世界科學工作者聯合會第二十四次執行委員會會議中，中共與蘇聯代表在越南爭辯（爭吵）。「中共代表團」負責代表對「新華社」發表談話，指責蘇聯代表及其附和者企圖玩兩面手法，表面支持越南，實際是出賣越南。「爭執邊界的「印平經」……將「爲自衞而戰」。「新華社」說：這

北平答覆印度照會 揚言倘印進攻邊境 中共將不放棄還擊

【倫敦六日路透社電】中共並未放棄她對中印邊境上陷於紛爭之領土的要求。一九六二年發生戰事後，中共曾自該地自動撤軍。

同時，中共在五月四日向印度駐平大使館提出的照會內稱：中共認爲其本身可自由，採取防範與自衞措施，對付印度在該地區之侵犯與挑釁。「新華社」今晚報導稱：此照會係印度多項照會之答覆，印度通過這些照會，指責中共派遣軍隊，進入實際控制綫，華界上之二十公里地帶，並進入朗朱、哲東，及其於一九六二年戰事發生後，自動留空的其他地區。

印度各方照會並指摘中共破壞其諾言，並違反可倫坡建議各項規定。中共答覆道：「二十公里地帶，朗朱、哲東及其他地區，俱屬中國領土。中共儘量鬆弛邊境局勢而撤退這些地方。」中共之照會續謂：「中共此次行動，並不表示放棄其領土主權。或放棄採取防範與自衞措施，對付印度侵犯與挑釁之權利。」

【東京七日美聯社電】北平「新華社」星期五說：中共警告印度，如果沿中印的

項警告載在一份中共「外交部」於五月四日致北平印度大使館的照會中。該照會係答覆二月二十一日，三日和八日的三份印度照會，指摘印度從一九六二至一九六五年年底的三年間，在陸上和空中侵犯中共宣稱所有的領土三百七十四次。

印度指責中共在喜馬拉雅山派軍隊進入非軍事的邊界地帶，是旨在以「武力改變現狀的赤裸和無理的侮辱行動」。但北平否認印度所稱，它說：這二十公里的非軍事地帶和其他爭執地區，「完全是中國領土」。

萬國紅十字會指出 北越無理阻撓 拒談越戰美俘

【日內瓦七日合眾國際社電】萬國紅十字會於星期五說：共產黨刻正阻撓關於使在越南美國戰俘獲得幫助所作的每一項努力。

那項聲明，是由萬國紅十字會主席哥納德與美總統特使哈里曼舉行會議時，所發表的。哈里曼告知各報記者說：「在現時，對於交換戰俘，不能夠安排什麼事情。」哈里曼隨後經已啟程返美，俾向詹森總統報告他與哥納德會談的經過情形。

【紐約七日合眾國際社電】美國巡迴大使哈里曼昨晚說：美國政府將繼續從事努力，設法幫助被越共所俘虜的美國俘虜，並未多大得到成功。

哈里曼曾在日內瓦與紅十字會人員，商討那項問題。他在返抵紐約時說：「那個紅十字會，正盡力做到一切事情，但未有得到多大的成功，北越方面，並未有提出若何合作辦法。」

哈里曼經於較後由紐約啟程前往華盛頓。

【紐約七日合眾國際社電】美國巡迴大使哈里曼昨晚說：美國政府將繼續從事努力，藉跟北越交換俘擄。

哈氏說：美國政府將從事努力，通過紅十字會，而跟北越達成協議，使北越遵行有關以人道辦法對待俘虜事宜的日內瓦公約。

哈氏說：「截至現在爲止，並無跡象暗示北越將於如此。」他說：美國也將設法取得落在北越和南越共方手中的美俘名單。

哈氏說：美軍官兵在越南失蹤的共有二百三十三人，顯然落在共方手中的，祇知有卅三人。

哈氏答覆一項詢問說：美國不擬爲卅三人求助於聯合國。

美拒蘇俄軍艦 入美領海補給

【加州舊金山六日美聯社電】美海岸防衞隊週五說：在太平洋沿岸外活動的兩艘蘇聯船隻，被拒絕准許進入美國領海。

該兩艦獲爲「史萊培尼夫」號與「查納夫斯基」號，曾請求准許進入舊金山之北的杜拉克灣以補給食水。

該區防岸防衞司令赫納培海軍上將說：蘇聯艦艇之進入，將違背美國利益。該項拒絕之決定，已由無綫電通知蘇聯艦艇。

中美科學家發現 控制生長荷爾蒙

可醫治缺乏生長能力及失常的人

【加州柏克萊六日合眾國際社電】星期四透露，控制人類生長的荷爾蒙，其完全化學組織，已由加州大學的科學家揭露。

此種發現，係廿二年前研究的產品，並係超於透露人類如何生長的神秘的長足進展。

人類生長荷爾蒙含有某種次序的氨基酸一八八單位，這是加州科學家所發現的。這也是科學能完全分析的最複雜的荷爾蒙。

在衞生方面，這種發現的意義，在於兒童缺乏生長力或不正常的生長可能，已獲控制。生長荷爾蒙亦可用以治療身體過度生長的部份，或使身體部份生長，一如平胸婦女等。

人類生長荷爾蒙的發現組織，係由C．H．李博士、劉文敬（譯音）博士及狄克遜博士的研究組，在美化學研究會雜誌中報道。他們的研究，係在加州大學荷爾蒙研究實驗室進行。

李氏及其共同研究者首先於一九四四年在動物中隔離生長荷爾蒙。自後他們力圖分析其化學作用。此項工作極爲困難，因此種荷爾蒙極少。要取五千枚豆一般大的人類黏液分泌腺，才能獲得一安士之六分一的純粹生長荷爾蒙。由於長時間的準確分析工作，人類生長荷爾蒙，現已完成。

科學家可從事研究製化學代用品，俾能達成同樣的生物影響，一如天然的生長荷爾蒙一般。

泰派軍援南越 北越提出警告

【華盛頓六日美聯社電】泰國派遣一隊非作戰部隊往南越的決定，星期五獲美國讚揚和北越嚴厲警告。

這隊由一艘登陸艇和兩架C—一二三運輸機組成的隊伍，預期將在三個月內到達南越。

美國國務院新聞官麥克羅斯基說：泰國事前曾與美國磋商，美國歡迎這項行動。

立委與國代鬥爭

國大代表增加出席費引起的問題

本報駐台記者謝雄玄

【本報台北通訊】國民大會第四次會議，於三月廿五日閉幕以後，各方都認爲這下子國大代表諸公可以平靜消閒了；然而，實際上，大部份的國大代表近來仍在爲增加出席費問題而焦急。

因爲在四次會中通過了「國民大會憲政研討委員會組織綱要」，規定要設立若干研討委員會，而且也既然要開會，就要支出席費。這是理所當然的。所以行政院在編列中央政府下年度的總預算時，就把這項增加國大代表的出席費列入了預算，增加的數目是每人每月台幣一千元，名之爲：「分組審查出席費」。

但是，五十六年度中央政府總預算案在立法院預算委員會審查時，第一天（四月廿一日）就擱淺了；此在四月廿一日的立法院預算審查會中，決定將這一問題留給執政黨中央去協調。

但是，一個多星期悄悄的過去了，現在已五月初了，從各方打聽，協調仍未得到結果，立法院中杯葛和責難的聲音仍未平息。

一般相信，如果任由此一問題在立法院預算委員會中去討論，恐怕再開幾次審查會議，也不能獲得解決。而且立法院中反對的聲浪會越來越大，勢必形成僵局，影響整個預算案的按時通過。

因爲國民大會和立法院兩個高級民意機構，素來就不太合得來，經過立法院預算委員會對國大的預算開支這一番大張撻伐的質難後；這個問題更爲引人注目。有的報導說這是立法院與國大「短兵相接」的緊戰階段，勢必有好戲連台了！許多的新聞報導都認爲這是立委抓到國大的「小辮子」，因爲在國大臨時會和四次會時，國代們爲了兩種及待遇等問題，曾表演得轟轟烈烈，那時候立法院一直保持緘默；現在國大要增加出席費，預算都得通過立委們之手，這條「小辮子」一抓到手，就有得話說了！

四月廿一日立法院預算委員會中，主委們對此發難的主要點，大約可分爲：國代待遇增加幅度太大，以前國大代表每月領二百元出席費，現在增加已成爲一千二百元。這樣一來，國代的每月所得似乎要超過目前立委、監委的每月所得了；其次是待遇平等和兼職問題，立委們覺得國大代表六年發一次旨，主要却天天開會，這樣勞逸不平均，待遇豈能拉平？還有國大代表既有了與立委、監委不相上下的待遇，爲什麼又可以身兼公職，而立委卻不能？

但是，在所有一切質難意見中，最使國大代表們感到尷尬的，乃是立委們齊聲指稱：國大憲政研討會組織綱要尚未正式公佈，而且名位上尚有待確定，國代們如何能支出席費？此處所謂的「名位」有待確定，乃是立委們認爲憲政研討會組織綱要并未完成三讀程序。有的立委指出：國民大會表決該組織綱要時，未足法定出席人數，根本就不能算是已經通過了。

這也是國大代表被主委抓住的另一條「小辮子」。陝西籍的立委魏惜言在一次祕密院會中質詢說：「國民大會組織法第八條規定，國大非有三分之一以上人數之出席不得開議，其議決除憲法及法律另有規定外，以出席代表過半數之同意爲之。國代總額一，四八八人，必須要足四九七人方能開議，方得表決。三月廿三日，憲政研討會組織綱要全案交付表決時，在場人數僅爲四五三人，不足四十四人，主席杭立武竟然提付表決，贊成者三八五人，然後宣佈多數通過。不足法定人數竟能表決，這樣的表決，外人感覺啼笑皆非呢。」

許多主委因此就聯想，這是一種無可彌補的過失，除非國大召集一次臨時會，否則憲政研討會組織綱要就不合法，就無從生效。現在國民大會方面，正在設法彌補，很可能採用國大議事規則第十四條：「會議中出席者於必要時得向主席聲請退席。」

在立法院預算委員會杯葛質難的審查之中，執政黨中央協調如何，及意向如何？目前尚不得而知。而中央政府的總預算案必須在五月底以前，完成立法程序。現在預算案中其他部門的開支尚未開始審查，祇一個國大的開支預算就已擱淺，要打開這個暗礁，還得趁快呢！總之，國大增加開支的整個問題，現仍被擱起了。代們爲此心焦，自是國代們爲此心焦，而立委們覺得國大代表此不獨國代們心焦而已！

雙子星座九號太空人 星期六日，華盛頓接受美國「雙子星座九號」太空人史達福（左）和塞南（右）的官式照片，他們將於五月十七日環繞地球飛行三天。史達福是正駕駛員，塞南將副漫遊太空的紀錄。（美聯社無綫電傳真）

紐奧爾良變現代城市

保守分子難敵時代洪流

這個深受法裔住民影響的地方，現已有許多數十層高的大廈代替破舊建築，並因土星火箭廠的設立，使人口也增至百多萬了。

·文生·

大戰之後很久，當美國差不多每一個重要城市都大興土木建設的時候，新奧爾良估有絕大勢力的法裔市民和貴族化的盎格魯薩克遜商人，依然我行我素，悠閒地進行着該市的傳統生意——航業和造船、旅遊業、零沽及批發貿易。這個城市的生活，還是那麼懶洋洋的，而在每年這個時候，懺悔火曜日的狂歡，又予工人們以所需的刺激。

可是，新奧爾良本身就是一個吸引精明的外地人的力量。當南路易西安那因發現石油而突然發展爲全面的石油及石油化學工業，和當聯邦政府於一九六一年開始，把它的土星征月火箭廠全部遷至新奧爾良，外地人爲上來了。

紐奧爾良市新大樓與法式舊屋並立

在達拉斯經營石油出名的穆契遜和他幾個兒子，紐約的建築師克拉遜和芝加哥的麥克等人，進行大規模的興建辦公室、住宅和工廠計劃。他們很快便獲得當地兩名出身並不寒微的人參加。一個是李西爾，他十五歲便開始售買地產；一個是當森爾，汽車實業家。他們兩人現在是新奧爾良最大的物業建築商。今天，新奧爾良已成了一個繁榮的城市，但這個歷史性的古老沿河商城的上層中心人物，對這一種慣形，不一定是高興的。

一位出身名門望族的主婦，嗤之以鼻說：「一顆鑽石比一具開路機是較小的，但我們寧願要我們的小鑽石而不願那裏的最大開路機。」長着鬍子的市長斯基洛反駁說：「人們以前都睡着了。呂柏、范、溫克萊已從大夢中醒來。」

事實上，當最近懺悔火曜日的舞會，和慶祝一天多似一天舉行而漸趨高潮的時候，即覺是到處可見了。

由大批花車組成的遊行隊伍，行經設光的新建摩天大樓（像高四十五層的「廣場大廈」）之下，和破爛的建築物（像狄貝爾樓）的瓦礫之場。狄貝爾樓正在拆卸改建爲停車場。在著名的法國式的區老方場，許多法國式的舊屋，已被改作私人住宅或合併改建爲時髦的公寓，如那座二百四十一個單位的波邦奧爾良公寓，便是個例子。遊行的行列中，慶祝該市的龐大的新土星火箭廠的火箭及太空艇模型，成爲了許多五光十色的遊行花車的中心裝飾品。數百名化裝的表演者，扮作太空人及月球性客，與那些奇裝異服的神話和傳說的人物，及想像的野獸，肩踵相接。

紐奧爾良這個多姿多采的城市，它的總計數字，也和它的轉變中的城市面貌一樣的動人。都市人口，從一九六零年至今年一月一日，增加了百分之十六，人口已達一〇五三、零九〇〇人。去年秋天貝西暴風做成的損失，使保險的支付及貸款達三億零三百萬美元。由於這種巨欺的刺激，去年零售比一九六四年增加了百分之十六，達二十二億元。建築業也因貝西所做的損失，增加了百分之三十，達二十一億元。

去年碼頭工人罷工三十四天，規模僅次於紐約的紐奧爾良港，它的出海及密士失比河的航行噸位，仍能增加約百分之六，至八千八百五十萬噸。一位也許過份熱心的擁護者說：「密士失比河下游，有一天會成爲一個長的魯爾河谷。」

爲配合這一切發展，當地的煤氣、電力和運輸事業，紐奧爾良公用事業公司，將以二億零九百萬元用於建設，比一九六四年所使用的幾逾三倍之多，在一個並非最重視金錢的城市，對整個經濟的觀點正在開展中。那位當式樂器公司總裁親爾倫說：「我們已知道，存在銀行的金錢，如不加以運用，是沒有價值的。紐奧爾良永不會與舊時一樣。」

但紐奧爾良的新生，並非不經痛苦便可成功的。那些發展的和設計的人，要與不願見紐奧爾良改變面貌的人那些根深蒂固的反感（或索性反對）作戰。他們的意見，可用一名貴族氣派的商人所說的話來作代表：「我們是較爲懶惰的人」。

雙方的爭論沒有比關於沿密士失比河沿岸在一批下陷的鐵路軌上空，建築一座六行行車的高架天橋。這座與層三樓同樣高的行車天橋建築，會把法國區與河濱隔離，把現在著名的傑克遜廣場向河的一邊封閉。著名的聖路易教堂被遮蔽了一部份。此外，許多新的繼經公路，將會通至法國區本身的一角。一批稱爲「協助推行合理設計會」的商人、建築師、律師和保持現狀者，正激烈的反抗這「對紐奧爾良傳統的褻瀆」。

建築師卡茲憤怒地說：「紐奧爾良是否要像紐約一樣的變動？」爲了反對這計劃，「協助推行合理設計會」的會員，於懺悔火曜日遊行時，沿遊行路綫不以傳統的紫、綠、金三色的旗幟，而以黑喪章作裝飾。

一九五九年的時候，紐奧爾良教會都嘲笑歌奇森和其他德薩斯州的石油機構，付出三千萬元購買在龐查杜倫湖的五十方哩未開發的土地。該城的名流都說，這塊地是蚊蛇滋生的沼澤。

但那塊土地，也足進一家政府工廠。兩年後，太空署選定它作爲它的龐大的土星火箭廠，現在僱用工人一萬一千名。德薩斯人用挖泥機填平了那些低地，建築了一個抽水站把它抽乾，而那現在稱爲「紐奧爾良東區」的地方，有五千人住在住宅區裏。在工業區，則有兩家大化工廠，一家水泥廠，價值四千五百萬元。三十年發展計劃的執行副主任柯克服：「我們剛開始步行。在今後的兩三年內，這城市當然有驚人的進步。」

五十歲的格拉遜，是一名苦幹的紐約開發事業家。他也投資了一千九百萬元於五千畝未開發的住宅區。但紐奧爾良已發現，格拉遜粗俗和發亦，且因分區法例及排水與下水道除污物等問題，已與有關方面，發生爭執。

格拉遜爲了討好紐奧爾良的人，曾捐款給促進文化藝術的計劃，但這些行爲，迄今沒有什麼效果。

新發展人物中，最坦率有勁的，是卅二歲的當西利和六十四歲的當基爾。由於他們都是路易西安那州的人，他們也許對這「夢之城」的生活方式，較別處的人更爲了解。彬彬有禮的當西利，最初經營地產發了財，繼於廿三歲的時候，因投資石油而失敗。他是紐奧爾良的真正建設者。他在全城上流社會的曾經懷疑中，進行了他所宣佈的計劃。這樣他慢慢的獲得當地人士的讚美。

支持當西利的是奧塞爾。他把經營石油所賺來的大筆錢，於一九五九年撥出了一家銀行（資產二億三千六百萬元），當西利在他支持之下，兩年前初步開始大幹一下。他以一千二百五十萬元，購買了一座廿八層的辦公大樓，叫做二二五巴倫尼大樓。這座建築物，是自一九二一年以來紐奧爾良的第一座最新摩天大樓。

當西利現在將完成他那座四十五層叫做廣場大廈的辦公樓，據他說：已有百分之九十五租出了。此外，他的波邦奧爾良公寓，短期內便可開業。他又把一座舊的通心粉廠改裝爲法國區的公寓大樓。他宣佈將于今秋開始建築一座七十二層的公寓、酒店及辦公室的大樓。

這些紀錄，使當西利獲得了「紐奧爾良的比爾蕭坎多夫」的綽號。但仍有中傷他的人。一名銀行界的名流說：「如果發生經濟不振，他的發展計劃，將可能成爲一個經濟的危險。」

好萊塢產生新巨人 約瑟李雲睥睨影壇

這位出身貧民窟的獨立製片家，不特賺錢甚多，而且能與大公司分庭抗禮。

六十歲的身材矮細結實的約瑟李雲，看來像西洋漫畫的「小皇帝」。但他不是引笑的東西。作爲製片家、促進家、輸入商及戲劇商，他實際上是電影業的一個傳奇性的角色。而他的生活和工作，像一位子穿的反應，他擁有大批義大利雕塑——據估計有二百幾件。他有一艘九十六呎的遊艇在佛羅列達，以及一幢有九個房間和六個浴室的住宅在麥克頓，屋內掛滿法國印象派畫家如雷諾爾、富勒籐、熏尼特及狄加斯的作品。按一粒鈕，一個銀幕從天花板垂下來，李雲的豪華客廳立即改變成豪華的戲院。他可以看他的電影：「大力士」、「兩個女人」、「八又二份一」、「金像人」、「愛人」（朱莉克里斯蒂剛以主演這部片而獲得金像獎）。

通常的，李雲都是太忙於購買新片而不暇看舊片（甚至他自己的），他飛到羅馬去找尋交易，跑到銀行去借錢，或坐在辦公室的桌上計算生意的數目，和作重大的決定。

李雲出身於波士頓的貧民窟。現在，你到他辦公室看他，他總會問你：「想看我以前所住的那條街嗎？」跟着，他打開辦公室的一度門，在那邊至他的豪華飯廳的走廊有一牌：「比勒里加街」。他指着走廊中的一度高當四十八號的門，說：「那是我住的屋。」繼說：「我們在四十八號沒有浴室。」但是，在那門後邊，卻是一個北歐式「蕎納」浴室。李雲回顧過去說：「在我開始做之前，我不知道我要做甚麼。」

一九三八年，在售賣服裝，宣傳宗教，及經營餐廳之後，他進入電影界，最初做發行工作。他的大日子開始於一九五九年，拍製了「大力士」，拍片成本十二萬元，另宣傳費一百五十萬元，結果賺了二千萬元。

李雲的賺錢和宣傳方法是獨創的。一個電影宣傳人員說：「他來時，剛值那些高級的電影執行經理們疲乏、疲倦或死亡，沒有人有可與李雲比擬的精力。」三年後，他開始改變作風，以鞏固他的地位。他從歐洲購入電影，雖然成功，但賺錢不多。他承認：「你不能靠外國片來做生意。你將要破產做才是最難呢。」

但是，李雲獲得了權勢地位，許多新市場等待他發掘呢。兩年前，李雲開始與大公司合作拍片——與派拉蒙簽訂了合作拍製九部片的合同。他第一部片賺了二千萬金元。其後，好萊塢推擁他了。美高梅董事局的一位戰鬥董事菲臘列溫，想請他出任首腦。列溫說：「他有社會大衆想要什麼的嗅覺。他比電影界任何人更曉得怎樣推銷一部片。」但是，李雲卻不顧放棄他的「大使電影公司」。

今天，作爲獨立製片家之王，李雲似乎準備向各大公司挑戰。現在已有他的公司改組爲公共公司之股。他目前有六十部片在拍製中。李雲現在不祇購買電影，而且購買物業和版權。他於哈洛爾德羅賓斯開始寫「冒險家」之前，以一百萬元購買它的改拍電影的版權，或許是一部小說最高的版權代價。李雲說：「作爲一個商人，不這樣做才是愚蠢呢。」

李雲的實力和金錢使他樹敵很多。他以前的一個同事說：「他用錢如水，以示他怎樣闊綽。」他的住在波士頓的長兄穩利士說：「我們每天從紐約獲得一份報告，告訴李雲在甚麼地方，將到什麼地方去，以及生意盈虧等等。」但是，李雲最喜歡電影和明星。他說：「我喜歡電影，所有電影。我在每一部電影都發現有些好處。」他喜歡看見「約瑟李雲拍製」的字句。他說：「每一個人都喜歡做兩種生意，他自己的和娛樂事業。」通過他的電影，他會見了他所夢想的許多人。羅斯福夫人在他家裏——他參加白宮的宴會——他與教皇會談——與查維特斯參議員結交朋友。

去週，李雲在倫敦，檢查一些新片，做了幾宗交易，並參加了「與同伴樂部國際大會」，作菲臘親王的嘉賓。在到倫敦之前，他飛到羅斯茅斯去，向學生們演講「電影」。

李雲最近對新聞記者說：「人們說我是一個盤銀交易者，其實不然。我們買書，我們買理想。」「我們」的一部份是與李雲同度廿八年婚姻生活的羅莎莉，她曾經一度是歸地華利樂隊的歌手。李雲說：「上今昨天給我一份三十頁的電影劇本大綱，我今回家給我的妻子閱讀。我們都喜歡它。」

影業大亨 近年最成功的影業人物李雲，在私邸招待蘇菲亞羅蘭。

保証農業增產 專家研究 多管齊下

飢餓並非疾病，可是慢性的飢餓，在世界上許多地方，是悲慘、痛苦、瘋病、殘廢及甚至死亡的根源。

關心人類福利的科學家們研究的目的，非但要預防和消除慢性飢餓所帶來的各種病痛，還要進一步改善飢餓狀況。

生物學家培育改良種籽，使收穫增加，並可使莊稼抵抗各種植病及抵抗惡劣的天氣。

科學家配合製造各種肥料以增進，使土壤肥沃，將不毛之地變爲可耕地。

使用改進的化學製劑，可以保護莊稼，助其抵抗害蟲、昆蟲及植物病的災害。

機械工程師設計製成機器及配件，節省人力，也就是增加每一勞作者的收穫。他們用新的技術來脫鹽灌溉及防洪系統。

氣象學家業已改進天氣預測的方法，來協助農家決定何時種植，何時收穫爲最有利。研究天氣的科學家進行研究「改變天氣」——使旱區落雨，澇區無雨。

太空科學家的努力，促成了本世紀天氣預測的重大進步。

家政學家及物理學家共同合作，改進更經濟地保藏食物的方法。現已使用原子輻射來保藏食物，及儲存時較久的長途運輸食物而不需冷藏。速凍脫水食物，可以減少食物的重量及體積，也就是節省了運輸上、儲藏上的費用，但食物的原味及營養價值，仍可保持不變。

展望將來，科學家正努力增加海產食物的產量。他們相信，世界的漁獲至少還可以增加五倍，而不影響海產的存量。但這需要科學家對各大洋內漁類的情況有更多的知識，並且可供獲魚更多的區域內，增加捕魚新品種，以及其他各種學力法，才能完成。

食品科學家正在研究大規模種植可食的海藻，也許最初人們感到乏味，但科學家認爲，人造的食物（也許是從煤及石油提煉而成的），會有一天能供作千千萬萬人有益健康的營養食品。

已經發現的非實結果，證明收穫不但，並非單只充飢。因爲現代交通工具，可將糧收地區的糧食很快地運到糧食缺乏之地區去。可是在今天的世界上，大約仍有三億至五億人，仍感營養不足，也是非實（營養不足是指糧食的攝取不足維持生活）。大約有十五億人，幾佔世界人口一半，仍感營養不良（食物缺乏主要營養價值）。

壞皮病、壞血病、腳氣病、發育不全，佝僂以及其他營養不足的病症，繼續削奪大多數人的力量，因而使經濟發展延緩，阻礙農業改進的進度，令人啼笑皆非。

國際剪影

減少邪行父母要督導

十餘歲的子女開舞會，父母應否留在家裏「監督」？抑或，離開家裏，讓青年人自作主張呢？根據英國名醫官奧卡爾的意見，家長不應離開家裏，任青年人幹他們的「派對」。他說，有很多理由，其中之一是私生子女數目增多。從各方面調查，皆因缺乏父母的管理與監督。有了孩子的地方，經常是在一般人家裏。所以，家長須設法避免使青年男女有發生性生活地方。父母應採積極行動防範。倘若父母於子女開舞會時避開，或自己祇留意而絕不理會，這無異自尋煩惱。這位醫官工作地區，正是英格蘭去年私生子增加一倍的地區。

× × ×

那一家美公司取得最多太空合約？以一九六五年計，跟美國太空航太空署訂約最多是北美航空公司，佔了二十億元，佔總承造額的百分之二十六點五。其他的公司，沒有一家能取得超過百份十的額。「北美」個的理由，它是「阿波羅」計劃的主要承造商的公司。其次是波音公司，佔三億六百萬元。格魯曼公司佔二億七千六百萬元。杜格拉斯飛機廠佔二億二千二百萬元。通用電廠佔一億八千一百萬元。麥唐納佔一億六千七百萬。

× × ×

避免狙擊軍服能變色

美國的山納米德化學廠替美國野戰軍隊想出一種秘密裝備，能使軍隊所穿的制服，隨環境不同而自動變易顏色——在樹顛裏變白化，在越南變綠色——這廠家拒絕透露他們所用的化學物質，但知道，這種化學品注入做制服的布料，便會自然變色，最低限度，在實驗中已證明。

× × ×

有一個時期，在美國各行業裡，教書是最低薪的。這種情形，現時在加州已不再存在。教小學的平均一年薪金收入是八千一百四十一元。中學是一萬零四十四元。洛杉磯市現時的新：他們一州，大專以下的教員，年薪平均爲八千五百一十元。

× × ×

美國電報電話公司的股票，仍是美國最多股東的一家。估計有二百七十五萬股東。其次是通用汽車，號稱一百三十一萬。新澤西美孚石油第三，有七十三萬三千。通用電器第四，有五十二萬二千。平均每七個人中有一人持有「電話」的股票。個人最大的股東是比利爾斯，他擁有十六萬股，現值逾九百六十萬元。

× × ×

華盛頓卡尼基研究院的雅比揚士表示：他絕對不相信，火星有生物存在。他的根據，氨基酸是形成生命與蛋白質的本體物質，是需要很大氣的。火星的稀薄大氣層缺乏構成的。（四門）

前英政府律政司代表三家藥廠 控告香港政府
指為侵犯專利權要求賠償損失
高院合議庭可能明日開庭聆訊

【本報訊】前任英國政府律政司之合遜大律師，最近由英國來港，將代表三間藥廠向本港高等法院合議庭控告香港政府，謂香港政府損害其專利權。此案可能於明日開庭聆訊。

合遜大律師所代表之三間藥廠，一為美商，一為瑞士商，一為英商。合遜大律師將向合議庭申請頒發一項命令，阻止香港政府採用彼等公司所製之藥劑及藥品而不顧及其專利權。該三家藥廠中有兩家將控告香港政府，指香港政府侵犯其專利權，而遭受到利益上之損害。要求賠償損失，或將因所指控之侵犯行為而獲得之利潤撥回。至於第三家藥廠，則要求香港政府將其所存有或控制之所指侵犯其專利權之全部藥品加以毀滅。

合遜大律師乃英國保守黨黨員，由英廷賜以皇家御用大律師名銜，由一九六二年七月起出任英國政府律政司之職，直至工黨當選執政時始告終止。去年英國大選，彼再度當選出任下議院議員。

合遜大律師昨援照例向高院申請在港執業，由正按察司何瑾爵士批准，因合遜大律師必須取得在港執業資格，方能在香港法院出庭。

據合遜大律師稱：彼所代表之三家藥廠，計為：㈠美國史克夫加寧及法蘭殊公司，㈡瑞士荷夫文羅勞芝公司，㈢英國蔭及碧衆公司。

合遜大律師昨由本港大律師烈顯倫陪同向正按察司何瑾爵士申請在港執業。據烈顯倫大律師謂：此次申請人在港申請執業，乃依照香港條例進行者。故烈顯倫大律師介紹申請人之小史，申請人在港辦理下週一開審之一宗案件後，將會離港。何瑾爵士在批准此項申請後，旋對申請人謂，本院再不須依照往例向申請人作一番鼓勵，故僅賀祝其在港業務成功。

騷動事件調查委會 定期首次會議
市民如有報告可以用書面提出

【本報訊】負責調查九龍騷動事件的調查委員會，定期本月十一日上午十時，在大會堂音樂廳舉行首次公開會議，屆時將概述該委員會所遵循之工作程序，及考慮有關向委員會陳述意見之申請。

市民如欲向委員會提出有關導致騷動之證供，或有關導致騷動之原因與亦應之證供者，請儘早用英文或中文以書面提出。此等書面證供，可送本港高等法院轉交調查委員會秘書收。

委員會秘書黃忠信稱：如各委員欲聆聽已提出書面證供之個別人士之證供者，自當另行通知其聽出席之日期。

黃氏又謂：市民如有需要協助起草報告者，可向干諾道中消防大廈華民政務司署謝陳樹甯予以協助。同時亦可向港九各華民政務司分署請求同樣之協助。

黃氏繼稱：各調查委員均希望儘速展開調查工作，惟查詢證人之工作，勢須時間頗久，因此所有可能作供之證人，將有充份時間起草報告。

該委員會已委任稍時爲該會之大律師，丁．桑德士爲律師，前者並由F．G．高克協助工作。該委員會係最近由總督會同行政局設立，以便調查上月五日至八日九龍方面發生之騷動及引致騷動之事態與原因，並提出報告。

澳門狗會外停車場 何賢被炸傷
三位名人太太同時被殃及
炸彈從高處擲下兩車被毀

【本報今晨零時澳門長途電話】[illegible]商人何賢，今晨在逸園狗會門前停車場被人投擲炸彈受傷，另三名澳門聞人太太亦被炸傷，兩部私家車炸毀。狗賽節目雖然沒有中斷，但直至十二場賽畢，狗場仍然封鎖，軍警正在展開嚴密調查中。

投擲炸彈時間是今晨零時廿五分，一枚由高處投下的炸彈，落在逸園的停車場中，M二五五五私家車被炸毀，（未能證實消息說，該車是何賢的私家車）。另附近一輛M二一八六號私家車亦受波及損毀。

三位名流太太亦在此次爆炸中受傷，她們是柯振沂太太、陳文光太太、及陳毅生太太。其中兩人傷勢相當嚴重。

何賢的足部被炸傷，已被送到鏡湖醫院。

爆炸發生在十二場賽狗完畢後，據說該枚炸彈是由高處投下的，該停車場貼近頗多住宅樓宇。軍警隊據報後，立即到達現場，先將整個逸園狗場封鎖，繼而搜查停車場附近的樓宇。逸園賽狗節目並沒有因爆炸事件而中斷，下場祇延遲了數分鐘。但在十二場全部賽完後，由於全場封鎖，觀衆直至今晨一時卅分仍未許離去。

九龍真光中學 紀念校慶聯歡

【本報訊】九龍真光中學昨日下午在九龍塘該校舉行創校九十四週年校慶祝大會。先是家長、教師、校友於三時至四時舉行聯歡會，對於學生在學在家情況，彼此交換意見，增強聯系，或共話家常，并有煙話，療概各種玩意助興。

四時三十分舉行紀念會，由校董黃翠平讀經，汪長仁祈禱，聖樂團歌頌，旋由校長馬儀英博士致開會詞，概述該校締造之艱辛史實，及該校一本培養青年具有基督化完整人格之優良傳統。繼由中文大學崇基學院教授馬鴻述演講，最後由家長會主席楊國樑及校友會會長朱季元分別致詞，及往彼得牧師祝福。

下午六時校董校友家長員生敍餐，晚七時三十分復由學生會主理校慶遊藝晚會，有該校幼稚園之節奏樂、小學生之舞蹈，中學部同學之英文詩朗誦、土風舞、獨唱，校友演出古裝歌劇，最後拜演出粵劇：「背子好逑」。

郵務已廢除商業文件類
照信件或包裹郵寄

【本報訊】署理郵政司符偉略昨宣稱：由於國際郵政協會在維也納舉行會議結果，國際郵務之「商業文件」類業經廢止。

符氏稱：前此以「商業文件」二等郵件寄發之郵件，目前均需照信件空郵率投寄或包裹郵費投寄。

本港大規模參加 巴塞隆納商展會
首批二千餘件運抵西班牙

【本報訊】新近成立之貿易拓展委員會，正在籌備於下月一日至十五日舉行之巴塞隆納國際樣品展覽會中，舉辦一次本港規模空前之貿易拓展計劃，首批展品二千件，已運抵西班牙。

本港此次參加該展覽會，除爲本港最大規模之一次出口貿易展出之外，在政策方面亦將有重大改變，即將在巴塞隆納會中注重推銷工作，而非如在前此之大多數展會中，注重一般之代表性展出。

有十五家本港廠商正在派遣代表赴會，以便主持直接商務談判，推銷由襯衣以至整套傢俬之各式各類貨物。貿易拓展委員會將陳列本港各種製品，而香港總商會與旅遊協會亦將參加。

香港代表團團長將爲鍾士元博士，他係一著名工業家及工商業諮詢委員會委員，對於代表本港參加國際會議，富有經驗，並曾率領代表團參加去年之米蘭貿易展覽會。

一項大規模宣傳運動正在西班牙推行中，以期吸引客商及一般民衆對本港製品之注意。

貿易拓展委員會挑選西班牙爲其第一個推銷出口品之對象，因西班牙之經濟繁榮爲歐洲方面之最急速者。依照一位觀察家最近所表示之意見，西班牙之經濟轉瞬便入佳境。

西班牙三千二百萬人民之生活水準現已急速提高，全國之家庭已有百分之四十擁有電視機。每年每名國民之收入最近已超出五百美元，國民收入通常被認爲富有與貧窮國家之分野線。

貿易拓展委員會發言人昨謂：「本港目前對西班牙之輸出不多，惟所有經濟指標均顯示大有增加之可能，在若干種貨物方面，已有極堪注意之增進。」

據最近發表之數字表示：本港去年對西班牙之輸出共值一千四百五十八萬港元，一九五九年僅值十七萬港元，轉口輸出則爲二百零九萬港元與十三萬港元之比。

原子粒收音機之輸出增加最多，一九六三年全無輸出，去年總值超過二百三十萬港元。收音機爲本港在西班牙之第二最大銷流貨物，僅次於衣服。

其他之輸出品數字表示，已有不少貨物輸往西班牙，惟對市場

海運大廈商店生意欠佳
咸怨缺乏宣傳 遊客知者甚少
大廈負責人表示正設法補救

【本報訊】海運大廈內的商店店主們埋怨大廈當局宣傳功夫做得不夠，而造成生意不景。他們說：各店舖已付出了昂貴可觀的租金，可是大廈當局在新張時就沒有做到足夠的宣傳，以吸引人們前往此價值七千萬元的建築物。

一些店主說：他們從前一單本港生意，因爲人們認爲他們的價格一定是一間大店舖的「價」的。一名店主指出：這是因於「缺乏的宣傳」。

售賣中國絲具的店主陳氏稱：爲於乘船來港的遊客，也不知道大廈的右端即爲「購物中心」，每當他們抵岸時，便步往尖沙咀。大廈內并沒有特殊的指標告訴遊客們，此處尚有「購物中心」，當然我們能爲自己做出宣傳費，可是我們不能爲大廈的宣傳付費。

另一位地下舖店主指出：我們付出的租金已高於二樓的，但我們的顧客卻很稀少。主要原因，是全無指標或告示讓人們知道這裡還有商店，因此遊客登岸後，直接步入二樓，完全把我們遺忘。

珠寶店及國際服裝店的店東都說：大廈當局應該刊發更多的廣告，和分發予旅客們大量的購物手冊，否則的話，他們如何知道呢？

據海運大廈公共關係部職員賴特夫人表示：我們承認在宣傳方面，確實做得太少了。她說：我們正在希望於六月一日，俟第二個另一半的「購物中心」開幕後，即計劃作更大的宣傳，雖然那不是一定的，但我們計劃邀請香港交響樂團在此演奏。

最後她又補充：我們還計劃在各報刊廣告，以及印刷給旅客用的冊子。

學生圖畫比賽 校聯會今舉行

【本報訊】港九私立中文學校聯合會，定於今日下午一時三十分，在大同中學舉行學生圖畫比賽，報名參加各校學生，僅爲踴躍，是次圖畫比賽，仍分高中、初中、高小及初小四組辦理，高初中組分爲國畫、水彩、粉彩，有關命題問題，由各常務理事擬定，每組一份，於今日正午十二時在亞皆老街三喜酒樓午茶席上抽簽決定。至於評判成績，經由該會聘請名家擔任評判。

一日警方要求本港協查三積匪
在日犯案多宗竊欵卅萬

【東京七日路透社】日本警方今日說，警方可能要求香港政府協助查明包括一個婦人在內的三名華人的下落，他們現正被東京警方通緝，東京警方偵訊關於此間一名華僑被劫現款五千五百英鎊的案件。這三名華人之中，有一個男子是英籍。

據警方說：他們三人於四月二十五日與四十七歲的中國餐館東主陳青丹（譯音）在東京一間酒店裡洽談生意時，把麻醉藥放在飲品內，迷倒陳青丹，然後竊去他的現款，三天之後，他們乘搭飛機離開東京，途經台灣前往香港。

警方說：他們並且通緝這三名華人，以便向他們偵訊今年東京與大阪所發生的四宗同類案件，在這四宗案件中，總共失竊了一千八百五十萬日元（伸合港幣約三十萬○八千元）。警方說：這三個人是於今年一月一日前來日本的。

至德總會新會所 今天隆重開幕
分日招待海外各地宗親

【本報訊】香港至德總會新會所，今日下午三時舉行落成開幕典禮，請永遠會長周埈年爵士主持啟鑰，周錫年爵士主持揭幕，同時舉行五姓始祖陞座儀式，禮成後設酒會款待觀禮嘉賓。下午七時，在大會堂酒家設宴聯歡。同人並有豐富節目表演助興。該會理監事長周有、吳旺、蔡朗山、翁鑑如、曹克安、蔡發、翁渠芳、周濱寬、曹志雄等，已東邀海外各地五姓宗親首長代表觀禮。

僑領先後來港觀禮，該會爲盡地主之誼，除參加今日宴會外，分日舉行招待會，計開：（九日）下午一時環遊香港風景區後，理事長周有在壽山村鄉村俱樂部設宴爲各僑領洗塵，下午七時在太白鮮舫歡宴。（十一日）正午十二時，蔡華居士在九龍慈雲山佛堂設齋筵款待。下午二時半前往新界元朗米埔麥如鈞魚塘舉行歡宴。（十二日）下午七時，吳氏宗親會在月宮酒樓歡宴。（十四日）下

昨午九龍塘 火車撞傷 過路小童

【本報訊】一名年約十二歲的男童，昨下午四時二十分，在九龍塘與光女子中學附近橫越火車軌時，被一列週末特別班下行火車撞倒，當場重傷，失去知覺，恐有生命之危。

據悉：駕駛該班火車的司機在約三百呎處見到該童橫越路軌，便採取緊急煞掣，但由於時間過於匆促，故列車還未完全停頓下來，該男童已被撞倒，即將該童救起，予以急救，並將他載往油蔴地車站，轉送伊利沙白醫院。該男童的姓名地址不詳，由於此宗交通意外，火車受阻凡十二分鐘。

港台定期廣播 介紹中文大學

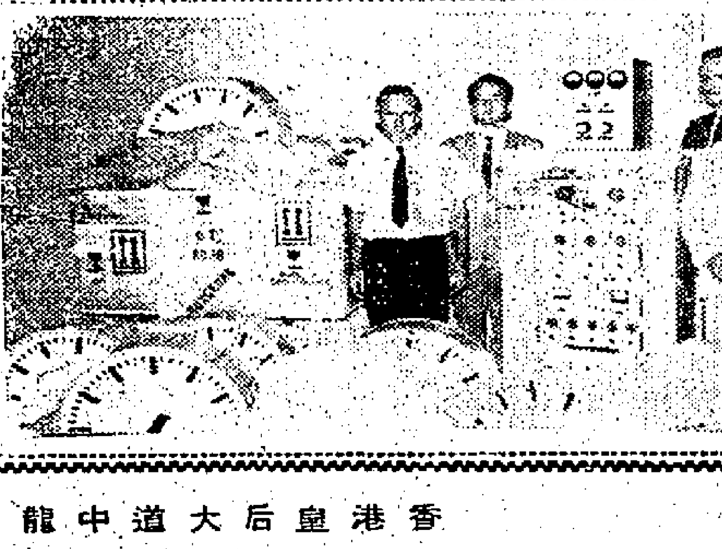
【本報訊】香港電台爲便利青年學者在星期日收聽，將特別於每星期日上午十時中，重播中文大學校務主任胡熙德，所講之「中文大學科系選習指導之（一）──介紹中文大學」。

該節目爲香港電台與中文大學合辦者，自本月二日首次播出以來，極受一般有志升學之青年及家長注意。

又悉：中文大學英文系系主任傳士所主講之「中文大學科系選習指導之（三）──介紹英國語文系」，將於明晚九時十五分首次播出，請有志投考中文大學者留意收聽。

瑞士鐘錶製造商公會 贈海運大廈報時系統

【本報訊】五十餘個瑞士鐘和一個主要控制系統，已分別由滬、空運港，將在新海運大廈裝置，並定下月開始使用。該項計時系統是由瑞士鐘錶製造商公會贈予的。其中四十二個將安裝於新海運大廈的商場，而另十四個則裝置於世界地圖內，以報導各首都的時刻。負責裝置此贈品的瑞士專家具里特已來港，這些現代化準確的報時貢獻，是瑞士鐘錶業近四百年來努力的成果。



圖爲瑞士鐘起卸時情形

荷蘭巨商抵港考察

【本報訊】荷蘭商業中心各大組織之遠東市場考察團一行十八人，由第德歷克率領，昨乘日航機由東京抵港。據稱：該團此行係來港與各地與工商界人士接洽有關促進貿易事宜，及探討各地市場概況。

建築地盤血案 改控謀殺罪名

【本報訊】香港仔德榮公司地盤因賭博問題而起爭執發生血案，因傷者不治斃命，疑犯昨被改控謀殺罪。傷者於本月五日上午八時卅分不治斃命，故該案昨再提堂時，西區偵探將傷人罪改爲謀殺罪，並請求還押七日。法官准如所請。被告趙華，廿二歲，建築地盤工人，住上海街某號四樓。

天氣與潮水

今日天氣預測：吹微定向風，大致晴朗。

昨日氣溫最高爲攝氏表二八．三度，最低攝氏表二一．九度。

今晨零時室內氣溫攝氏廿五度。

高潮：上午三時十五分　下午六時十七分

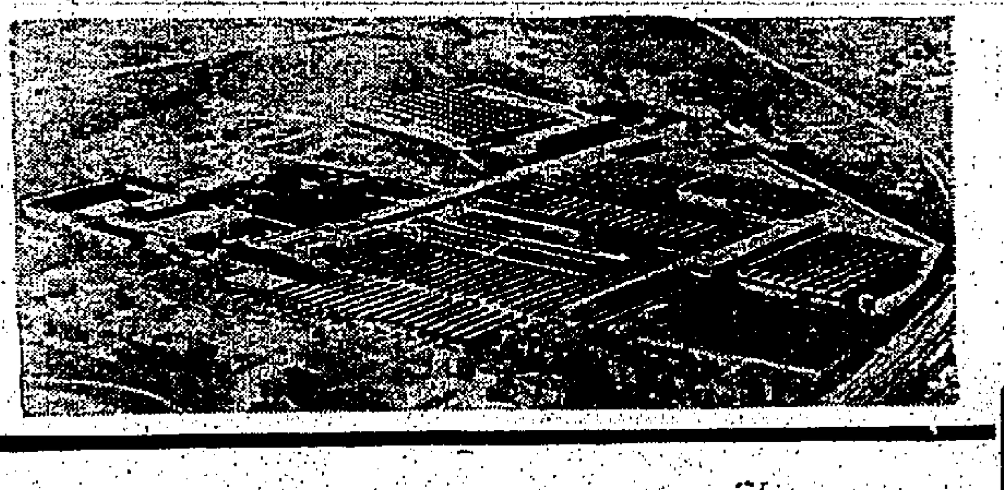
低潮：下午九時卅一分

昨晚澳門賽狗成績與派彩

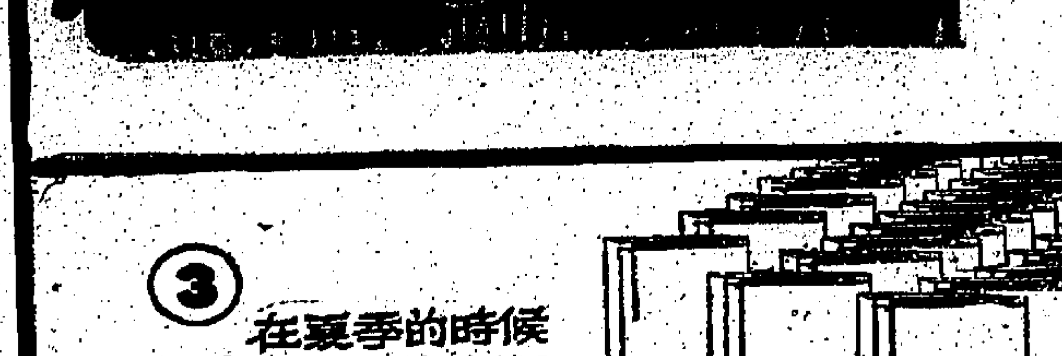
場次	路程	頭名	二名	獨贏派彩	第一位置	第二位置	連贏位
第一場	三五〇碼	㈥金毛鼠	㈠中秋月	二元六角	一元七角	二元一角	六元八角
第二場	五二五碼	㈥蜜糖	㈤明都	三元	一元五角	二元二角	七元
第三場	五九五碼	㈠良友	㈣雄玫瑰	二元三角	一元五角	二元二角	四元七角
第四場	五二五碼	㈥凱來白克	㈤發財	九元	四元一角	二元二角	十六元九角
第五場	五九五碼	㈠核子巡艦	㈢蛇王	二元七角	一元五角	一元七角	六元六角
第六場	五二五碼	㈥翡翠之光	㈣飛彈巡艦	四元五角	二元五角	二元七角	六元七角
第七場	五二五碼	㈥天上天	㈤頭奇	二元七角	一元三角	一元四角	三元九角
第八場	五二五碼	㈤星期日	㈥勇將軍	五元九角	四元六角	三元八角	十二元四角
第九場	五九五碼	㈥翡翠公主	㈢朱麗葉	一元七角	一元三角	二元三角	八元三角
第十場	五二五碼	㈠幸運犬	㈣騰王	六元四角	二元七角	一元七角	五元八角
十一場	五二五碼	㈠好力	㈣虎威	一元六角	一元四角	二元三角	七元四角
十二場	五二五碼	㈥原子飛碟	㈡大力士	二元	二元五角	五元	十八元六角

為什麼要採用雪白牌雪柜？

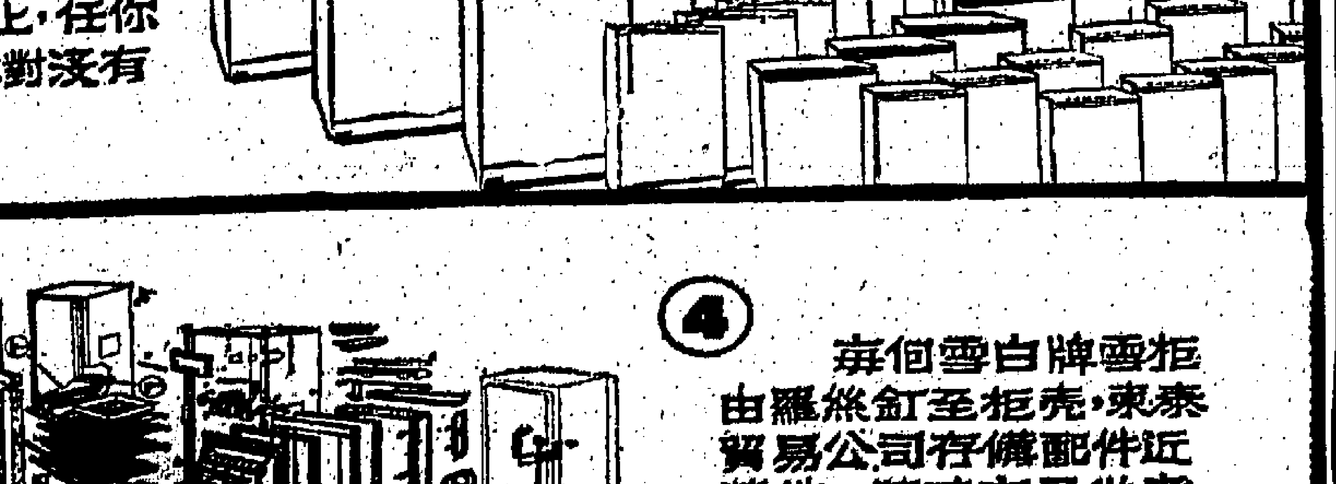
①因爲雪白牌雪柜是歐洲最大雪柜及廚具製造廠出品，品質優越，1964年榮獲意大利政府優異產品金像獎



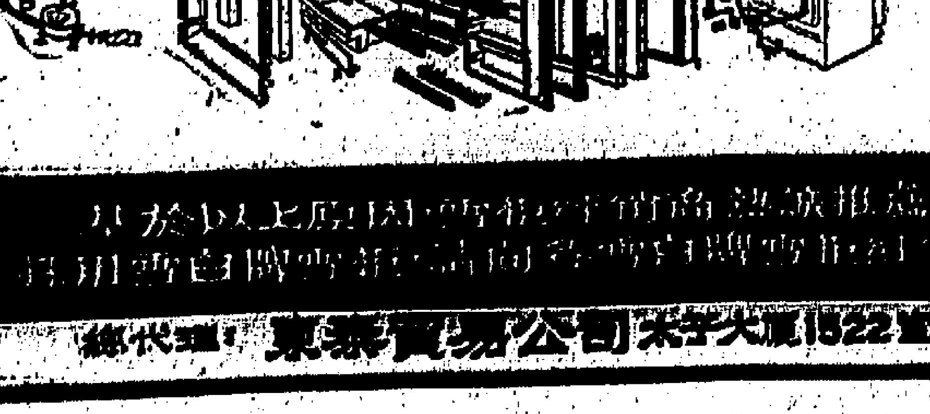
②因爲雪白牌雪柜是由本港專業雪柜之東泰貿易公司總代理，全部力量注意到任何一個售出雪柜，保証服務週到修理快，送貨快。



③在夏季的時候東泰貿易公司倉存現貨1500個以上，任你揀到滿意，絕對沒有舊款貨。



④每個雪白牌雪柜由螺絲釘至柜殼，東泰貿易公司存備配件近萬件，隨時充足供應修換任何配件。



基於以上原因[illegible]

總代理：東泰貿易公司 [illegible]大廈1522室 電話：[illegible]

香港皇后大道中龍子行大廈

龍子行

母親節(8.5.66)來臨，爲表達您對母親的敬愛於萬一，請毋忘在母親節獻給她心愛的禮物──

美國「眞高貴」T恤裙 西褲

─種類多．使選擇

質料：用「安樂綸」ANTRON和純棉混合織成，富有彈性，冰快適爽，稱身舒適，易洗快乾，是女性炎夏最理想的服裝。

DRAGON SEED
DEPARTMENT STORE

赤柱聖士提反中學男校 宣佈增加膳宿學費 四百學生罷課抗議

校方提前放學並阻止記者採訪

【本報訊】赤柱聖士提反中學男校三百餘學生，昨晨以罷課抗議學校增加學費及膳宿費。罷課行動維持了兩個鐘頭，當校方宣佈提前放學後，學生即陸續散去，並未發生不愉快事件。

罷課的學生穿着校服坐在操場地上，他們低頭，雙手抱膝，以緘默態度對付校長及教師的勸諭。學生們看到記者到場採訪時，即振臂高呼：「我們反對加價，我們不贊成加膳宿學費！」

校方兩名歐籍男女職員看到記者到場採訪，立即出面阻止，並動手阻攝影記者拍照片。當時，參加罷課抗議的學生高聲反對，大叫「我們要記者來採訪！」「我們需要社會人士知道這件事！」其後，學生開始繞着校園巡行，同時不斷叫嚷着反對加價。這種情形大概延續廿分鐘，之後，又一齊坐在教務處對開之草地上。

據說，學校當局「加價」的數字，超過百分之五十，而有些更達到百分之百。學生家長對學校當局的這次頗大的「加價」，深切表示不滿。

「加價」後的學費，由下學期開始，中學由每月一百元加至每月一百七十元、二百元，膳宿費中一至中四由每月二百元加至每月二百八十元，中五、中六則加至每月三百五十元。

學校當局送給學生家長們的信件中說：這兩年來物價騰漲，本校入不敷出，仍未有增加收費，校董會認為收支平衡計，不能不將膳宿費酌加。函末並分列增收膳宿學費的詳細數目。

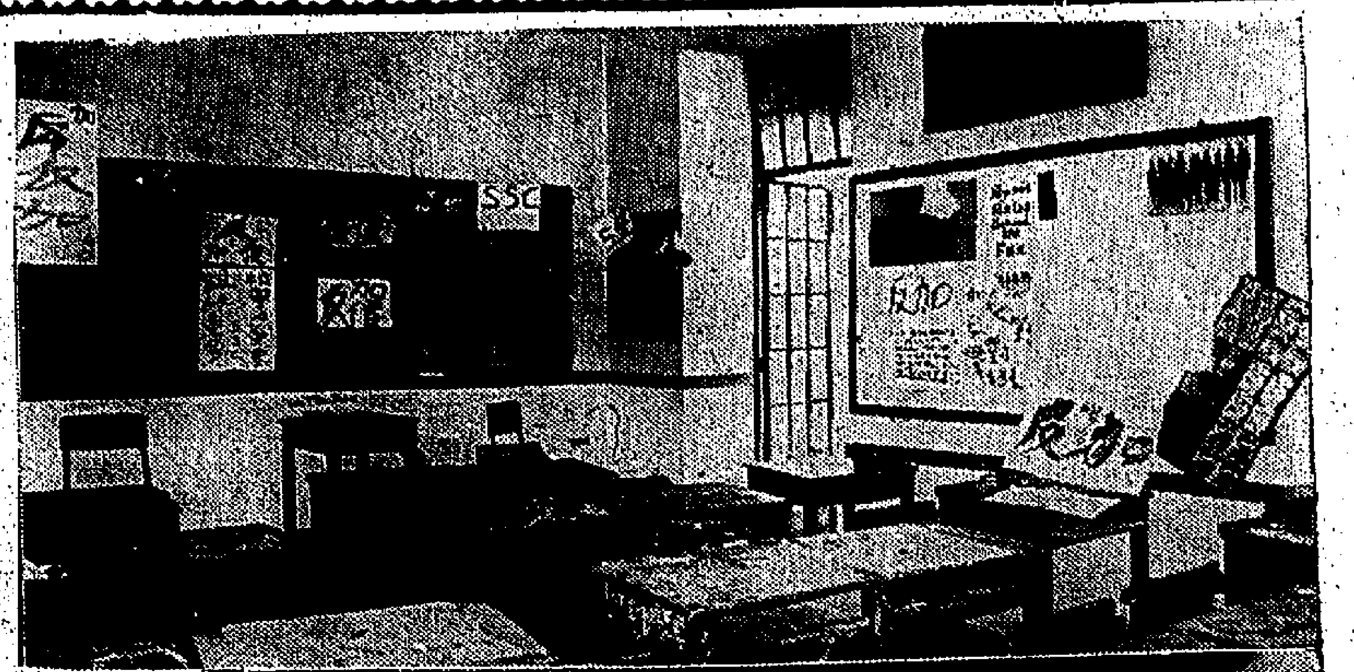
據說：由於該校的加價函件送出後，一般學生家長均深表不滿，該校昨晨更發出另一函件，表示此舉實屬不得已之事，如有欲知其中原委者，隨時恕臨面談。信末由該校校長韓復士署名。

據說：該校「加價」的消息，在早兩日前若干學生已風聞其事，至前日接獲「加價」函件後，昨晨三、四百名學生於返抵學校後，即齊坐於校園各處，全體不進入課室，表示抗議。昨日為星期六，學校原定上午十一時十分放學。但由於學生在校園靜坐之後，更全體步向校務處，為着避免發生任何意外，急於十時十分宣佈放假。

據說：學生的沉默抗議，原亦是定於學校放學之時散隊，因此，當聽到學校宣佈放假之後，即先後分別離開學校。

若干學生家長，昨晨亦跟隨着學生到校「觀光」一番，不置一詞。

學校當局於昨晨較早時間宣佈於十一時卅分舉行記者招待會，但迄十一時四十分，學校當局對記者表示，撤銷該記者招待會，據謂學校倘使有任何消息，將通過政府新聞處發表。



（上）發生罷課事件的赤柱聖士提反男校，課室貼滿「反加價」的標語。（中）學校兩名歐籍職員，拒絕記者採訪，學生們舉手呼叫：「我們要記者採訪！」「我們要社會人士知道這件事！」（下）罷課學生坐在操場地上低頭抱膝，以沉默抗議。

出口保險信託局 技術經理明抵港

【本報訊】香港出口保險信託局現正加緊籌備中，該局技術經理D．C．W．希信明日由倫敦飛抵本港履任。

希氏現年三十八歲，在倫敦貿易部出口保險信託局任職幾已二十年，其間曾奉派駐該局紐約辦事處三年，對出口保險業務及經濟情報工作有豐富經驗。彼曾在設於韓里之政務人員學院受訓，並於三十三歲時，奉委為該局主任。希氏在該局之最後職位，為財務經理D．C．W．希信組主任。

希氏在本港之初步任務，係協助香港出口保險信託局委定總經理羅范，訓練人員，俾該局能於今年稍後成立。

該局現已計劃在一百家出口商發出調查詢問表格，獲得各商號之熱烈響應，使該局之籌備處能對本港出口商之需要，作有用之估計。一俟必須之法例通過後，預料該局約可在三個月左右開業。

吳氏宗親總會定期慶祝成立十八週年

海外宗彥紛到港慶賀

【本報訊】旅港吳氏宗親總會定本月十二日下午七時在中環月宮酒樓舉行慶祝成立十八週年紀念歡迎海外宗彥聯歡敬老慈幼大會。英國、馬來西亞、台灣、日本、越南、韓國、泰國各埠吳氏宗親會均致電慶賀及贈紀念品。昨日上午三時，旅泰吳氏宗親總會代表團長吳溫泉、團員吳鼓隆、吳丙寅、吳玉輝、吳友賢夫婦、吳俉欽、顧問吳玉嘗、吳占奕等抵港。本港吳氏宗親會主席吳洲及全體理事則在啓德機場迎近。至英洲三德公所代表團吳灼德夫婦等一行卅衆，菲律賓代表團吳修琴、吳文默等二十人，則於今明兩日抵港。該會以各地宗彥不遠千里而來，除於十二晚設宴款待外，並安排招待節目，如訓覽港九名勝及邀請東方影劇學校全體員生公演戲劇歌舞娛賓。

機車鋸木工會定期慶祝會慶

【本報訊】僑港機車鋸木職工會，定十日下午六時在上海街龍珠酒家慶祝成立四十六週年紀念暨復興第廿四屆理監事就職典禮，備有歌唱遊藝助興，晚間聯歡宴會。該會新任理監事職員名單如下：理事長潘炳坤，副陳基，會務陳楓榮、林坤培，財務曹友聲、尹劍輝，交際呂榮、鄧傑，福利羅柱、陳珠，教育簡九，組織鍾榮，康樂李亘常，核數簡立，候補理事孔來、盧柏和、方傑，監事長趙達，審查余厚熾，風紀李卯，候補監事區大洪、袁澤林。

九龍城童軍區今日週年會操

【本報訊】九龍城區童子軍區分會，原定去月十日舉行週年會操，因時局影響，故改於今日下午三時在鄧鏡波學校運動場舉行，由會長余近卿主持檢閱，並頒發第六屆童子軍露營比賽之黃桂盾及第三屆深資童子軍露營比賽之伯芹盾。

南開女書院春季旅行

【本報訊】南開女書院全體員生日前往沙田旅行，並舉行歌唱比賽，由各教師任評判員。評判結果，上午班F3B得到第一名，F3A得第二名，F1A得第三名，即由修齋監頒獎，並拍照留念，隨即自由活動，由各班主任帶領各班學生分別到紅梅谷及西林寺等地方遊覽。

聖若望英文書院總校招生

太子道四五四號（近奧林匹克公園）電話：八二三一八二

招考級別：F．4—F．1（女生）
報名日期：（即日起）星期日照常辦公
考試日期：五月十四日（星期六）

校長 麥偉英

聖若望英文書院男校招生

九龍塘秀竹園道十二至十三號 電話：八三六七二二

招考級別：F．4—F．1（男生）
報名日期：（即日起）星期日照常辦公
考試日期：五月十四日（星期六）

校長 蘇曾懿

聖若望英文書院女校招生

九龍塘界限街一二六號 電話：八二七八七九．八二三三三零

招考級別：F．4—F．1（女生）
報名日期：（即日起）星期日照常辦公
考試日期：五月十四日（星期六）

校長 龍德光

聖若望英文書院小學招生

九龍塘金巴倫道十二號 電話：八二九零九八

招考級別：P．6—P．1（男女生）
報名日期：（即日起）星期日照常辦公
考試日期：五月十四日（星期六）

主任 李玉貞
監督：梁挺生

聖保羅男女中學中文班招生

班級及名額：中文部：中四、中三、中二（各級數名）英文部：各級額滿不招生
報名日期：五月十一日（星期三）下午二時至四時
報名地點：本校（請由纜車旁道校門進入）
報名手續：1、填寫報名單 2、繳最近二吋正面相片二張 3、交報名費二元 4、繳驗出生証明文件
考試日期：五月廿三日（星期一）下午一時卅分開始

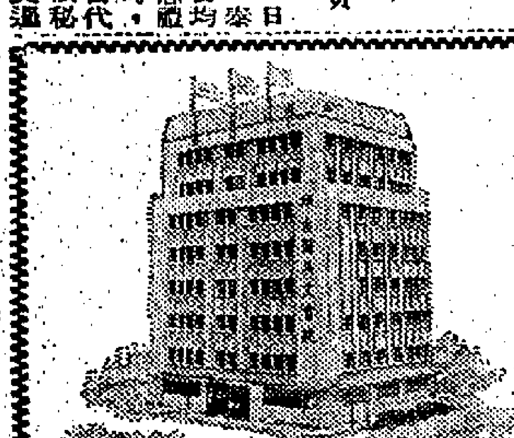
校長：羅怡基

聖文德天主教學校招生（政府津貼）

方濟各會

班級：小學上下午一至六年級男女生
報名日期：由五月八日起每日辦公時間
報名手續：（一）帶備出生証件 成績表 最近吋半相片二張（二）報名費一元
報名地點：九龍慈雲山新區雙鳳街本校辦事處
考試日期：五月十四日下午二時
考試地點：黃大仙天主教小學

邱吉爾英文書院



CHURCHILL COLLEGE

九龍油蔴地南京街30號全座（大華戲院後面）

電話：校務處：857787 880662　校董室：880663　校長室：880664

秋季招生

班額：F.1新生
報名日期：即日開始至四月十三日每日上午八時至下午五時（假期照常辦公）
考試日期：五月十四日下午二時
參加升中試者優先取錄

開辦免費暑期補習班 共上課六週
開課日期：七月二十日
本校增聘各科教師請逕到本校秘書處領取申請表填報應聘

董事長：麥炳
校監：廖謙

刊廣告電七三〇七〇八

聖璐琦英文書院

擴校招生

班別：PRIMARY 6, FORM 1. 2. 3. 4.
報名：即日開始
考試：五月廿二日（星期日）上午九時
招生總辦事處：灣仔大道東萬茂徑廿一號
電話：七二五〇六八

監督兼校長：李福柱

附註：本校新校舍在灣仔山邊台1A，將於本年八月初落成

聖斯德望男書院

招考新生通告

（一）本校全部課程均遵照天主教會男校傳統，嚴格辦理。大部份師資由香港大學及喇沙書院畢業教師担任。
（二）本校由即日起派發新生入學表格：英文中學部F.1—F.5（參加英文中學會考）英文小學部P.1—P.6。考試日期：五月廿二日。
（三）校址：九龍塘界限街118—120號（近窩打老道）電話：823431。

香港 九龍 聖瑪加利女書院

ST. MARGARET'S GIRLS' COLLEGE

特點：一、本校遵照天主教會傳統，提倡男女分校，使女生能在寧靜之環境下，接受學問之薰陶。
二、本校師資全部聘用香港大學及天主教女校畢業女教師担任。

招生：英文中學部F1-F5．英文小學部P1-P6．考試日期：五月十五日

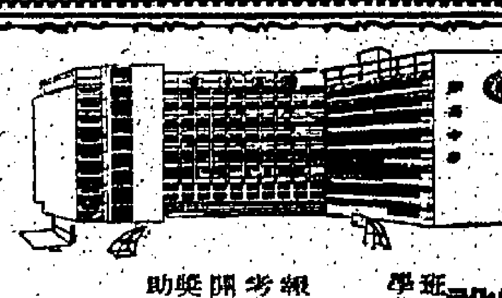
本校香港自建新型校舍，樓高六層，共有課室二十五間，實驗室．圖書室等設備齊全，定於本年九月啓用，現開始接受新生報名

報名處：一、香港新校：薄扶林道保德街33-39號香港大學堂對面近聖安多尼堂
二、九龍正校：尖沙咀柯士甸道144號 電話：837485
三、九龍分校：太子道229-231號近聖德肋撒天主堂 電話：820603

校長：黃興華女士香港大學榮譽文學士

潮商中學招生

政府註冊不牟利學校薄扶林道



新校建成 規模宏偉 設備完善 管教嚴密

班級：新制中一部中五會考班
學費：中一至中三每次三十五元 中四至中五每次五十元 全年共收十次
報名：上午八時至下午五時
考期：五月二十九日
開學：九月二日
獎學助學：本校遵照政府規定及潮州商會捐助，設有全免費半免費獎學金、助學金額多名，以獎勵考試成績優良名列前茅學生及資助學行成績良好而家境清貧之有志向學學生繼續升學

政府津貼 潮商小學上下午部招生

班級：新制一年級至四年級 舊制五年級至六年級
學費：學費堂費每次共七元五角
考期：五月二十二日　開學：九月一日
校址：香港薄扶林道七十九號B
香港大學對面可由石塘咀山道直上三，三A，四，七，二十三號各綫巴士直達校前

監督 洪祥佩

教育司署佈告

官立小學一年級申請入學手續

一、在香港九龍及新界現有及新設之官立小學，將招收一九六六年至一九六七學年之小學一年級學生，凡在一九五八年九月二日至一九六零年九月一日出生之兒童，即在一九六六年九月一日按西曆計算已足六歲而未滿八歲之兒童，均可申請入學。其已足六歲零三個月者，將優先取錄。

二、申請入學表格，可在一九六六年五月九日（星期一）至五月二十一日（星期六）期內，逢星期一至星期五，每日上午由九時至十二時三十分，下午由二時至五時，及星期六上午由九時至十二時，向各官立小學領取。

三、凡申請入學者，須向其所住地點最近之官立小學申請。如持有出生證明者，應在領取表格時繳驗。

四、如某一學校經已滿額，則將該額之學生可能被派往其他仍有餘額之學校會見，調派別校時，當以學生之住址距離該校遠近及有無兄姊在該校就讀為根據。填具表格時，請各家長將表內所載各點，詳為列明。

五、申請入現有之官立小學者，應將填妥之申請表格，送回原校。非實員之子弟，可以申請入各實驗小學。

六、下列新校將於一九六六年九月開課：
（1）堅尼地城實驗小學（在堅尼地城卑路乍道）
（2）元朗官立小學（在元朗現有之元朗官立小學附近）
凡申請入該兩新校者，可分別到山道官立小學及元朗官立小學領取表格，填妥後送回分發表格之學校。

七、所有填妥之申請表格，應於一九六六年五月二十五日（星期三）或該日之前，送回各該學校，逾期申請，概不受理。

八、初步入選者，將在一九六六年七月三十日前，獲得書面通知，約期會見，在會見時，須將申請書所填寫各項，提出證明。如發現填妥的有不確實處，或同一申請人向一間以上之官校申請，則將喪失其入選資格。

九、申請表格，概屬免費發給。任何官立小學，均不收入學手續費，故凡申請入學或領取表格者，均無須繳交任何費用。各界人士宜密切注意。

十、關於投考官立小學二年級至六年級辦法，本署將於短期內另行公佈。擬投考各該年級者，請暫勿進行申請。

教育司 簡乃傑

格致英文書院

MANSFIELD COLLEGE

招秋季學期男女新生

（一）班級：小學五至六年級（PRIMARY 5-6）中學一年級（FORM ONE）
（二）考試：五月十四日（星期六）下午二時半
（三）校址：九龍尖沙咀裕士佛台四至五號 電話：六三零二零一——二

校監 鄭亞清

聖智德英文中學

校史：本校由英籍教士JOHNLUFF於一九五四年創辦。參加英文中學會考已歷十二屆，本年特建新型校舍擴班招收各級男女生
設備：本校設有標準課室三十間，禮堂，運動場，實驗室，圖書室，環境幽靜，交通便利
招生：中學部：F.1—F.5 小學部：P.1—P.6 幼稚園：高低班。上下午各級男女生 中文小學部：小一—小六下午班
報名：即日接受申請報名，試期校內公佈
校址：九龍尖沙咀山林道 電話：六三六一四〇

校長李連枝

通告：本校聘請前循道英文中學校長李連枝先生為校長，今後當秉教方針，悉循以往辦學精神實施，貫徹本校教育之宗旨，各家長，各校友，各同學：特此佈告
聖智德英文中學董事會謹啓

萊敦英文書院

ROYDEN HOUSE COLLEGE

招考一九六六年秋季F.1男女新生

報名：填妥申請表連同最近半身相片二張面交本校，領取准考證，依編定日期及時間考試。（星期日休息）
證件：報名時須携帶學歷証明文件（升中試考試証或最近學業成績表）出世紙或身份證，以便查核。
校址：香港麥當奴道60至62號（12A巴士直達）電話：二四一五九五

董事長：MR. A. RUDGE　校長：鄭彧

港九居聯會今晨熱烈慶祝母親節

請謝雨川孫秉樞梁省德演講 幸運母親抽獎放映電影助興

【本報訊】今日爲一年一度的國際性母親節，香港九龍居民聯會，一本其推崇孝道，宏揚母德之宗旨，今天上午九時半，在尖沙咀倫敦戲院舉行，屆時「你大的母親」歌聲，又將揚溢場內，發人深省。

該會今次請由立法局議員謝雨川，東華三院主席孫秉樞，及博愛醫院主席梁省德担任演講，由謝議員主持頒獎，孫主席主持抽獎（幸運母親獎），梁主席主持頒發幸運母親獎，獎品共十個：頭獎芝柏金錶一個，式獎雷達鋼錶一個，三獎雷達金錶一個，四獎星辰金錶一個，以上四獎，俱由東華三院主席孫秉樞捐贈。五獎至十獎由該會製贈十足金牌各一個，該項幸運抽獎，係由該會母親節抽獎，會後並放映電影助慶，由桃源電影企業公司報效。

主席團主席：許讓成，主席團：謝雨川、孫秉樞、方潤華、梁省德、黃之英、岑才生、黃允畋、鄭雁平、鄭超文、蘇頌瑞、曾塔、羅玉興、鄭植之、黃兆生、黃石公、鄭會光、余近卿、周有、張成麟、盧于榮、陳月亭、徐潤儀、蘇星海、朱夢彙、古德明、古隣文、蕭作斌、盧元博。

灣仔街坊

【本報訊】㈠灣仔街坊福利會昨午在英京酒家五樓舉行預祝母親節大會，應邀參加母親凡四百人。

首由主席團代表朱淑儀女士致開會詞，繼由李孝幾夫人相繼演講，闡揚母親節意義，闡揚母愛偉大。隨由李孝幾夫人主持抽獎，七位首獎夫人獲幸運獎品，參加母親各獲得紀念水杯一只及禮物乙份，禮成茶會，并有游藝表演助興。

㈡尖沙咀街坊福利會爲弘揚母教母愛，教促爲人母者注意教育兒女天職，今日上午十時半在該會會所舉行慶祝母親節大會，招待區內六十歲以上母親，並選舉「福壽母親」十名，分別致送金飾等名貴紀念品，其餘參加大會各母親，也可以獲得紀念牙筷、長壽麵等禮物一份，歡迎該區人士推舉六十歲以上母親參加，而該區六十歲以上的母親，於今日上午十時大會開會前，持同身份証自己到該會報名參加亦可。

大坑東中心辦攝影聯展

【本報訊】大坑東社區服務中心，定於今日母親節主辦一「四人攝影作品聯展」，部份題材與母愛有關。下午三時，由徙置事務處副處長楊永泰主持開幕儀式。

四位名家均爲英國皇家攝影學會高級會士，計爲陳修瑜、趙鈽超、張寶機及許靄明，展出作品逾百幀，內容豐富，四位名家此次將其生平精心傑作，供諸區內之同好者，使大家在工餘時間，欣賞藝術，修養身心，實屬難能可貴。

該中心更乘攝影展覽之便，撰印發意見紙，向參觀者調查對該中心活動之意見，俾可按照所提供之意見，考慮開展切合居民需要及興趣之工作。

何氏宗親

香港何氏宗親總會，今日下午四時在英京酒家四、五樓舉行慶祝第九次母親節盛會，并設宴免費款待六十歲以上女會員六百七十餘人，另致送禮品留念，并公演粵劇「郭子儀祝壽」助興。

元嶺街坊

㈢九龍元嶺街坊福利會定今日下午三時在永康中學校內舉行慶祝本年度母親節，除茶會款待及致送禮品外，另有幸運抽獎、歌唱遊藝等節目助興。全體理監事同人担任招待。參加今日盛會之坊眾母親，所有獎品及禮品，全由該會理監事及熱心會員捐贈。

孔聖堂

香港孔聖堂定於今日下午二時半，在加路連山道堂內舉行慶祝母親節大會，屆時所屬中小學各員生均參加，會長許讓成、副會長蘇館瑞、方潤華及各董事主持，演講慶祝母親節意義。

東華三院總理黎時煖廣播

除慶祝儀式外，各會員母親均獲派禮物一份，高齡母親並另贈特別紀念品。

教師會

香港教師會康樂及聯誼活動委員會今晚七時，在會所禮堂舉行慶祝母親節，備有自助餐及抽獎等節目，備由助理教育司何雅明夫婦主持頒獎。

西區婦女

西區婦女會定今晚八時慶祝母親節，在會所放映「婦女與社會」電影，並贈送母親禮物。

家庭計劃會增設秀茂坪指導所

【本報訊】香港家庭計劃指導會由下星期起，又在秀茂坪新區增設一家指導所，該所係設在該新區第十四座A地下，定由明日起，逢星期日上午九時至十二時服務，有子宮環及其他節育方法供應。該所內一切設備，皆由英國牛津基金捐贈，該會得牛津基金允助在新區建設子宮環指導所五間，現已完成者有：慈雲山、油塘灣及秀茂坪三處。

由[illegible]會贊助的佐敦谷指導所，現亦增加子宮環的設備，同時每星期增加服務時間一節，即每星期三上午九時至十二時，原有每星期六上午九時至十二時的服務仍舊，並有子宮環供應。

又該會設在觀塘新區第十座之指導所，現亦增加子宮環的供應，服務時間仍爲每星期四上午九時至十二時。

三院總理黎時煖廣播 請踴躍購買慈善獎券

【本報訊】東華三院慈善游藝大會，定下月三日在政府大球場舉行，大會發售之慈善獎券，現在港九天星碼頭、油麻地小輪各綫碼頭、大丸百貨公司及港九各區酒家，大廈發售，每張一元，頭獎爲價值四萬元樓宇一層，地點任由中獎人選擇。各界人士，日來踴躍購買，銷數可觀。

三院總理黎時煖，前日在商業電台第二台廣播，籲請社會人士，慷慨解囊，玉成善舉。

黎氏首先概述三院之工作，繼謂本屆董事局已決定開展東華精神，實在任內完成黃大仙醫院及大口環醫院等的擴建工作，使患有頑疾病者，得以更廣收容，又進行興建香港天后廟道第二中學，九龍碧街第三小學，及東華三院青年中心等，各項建設工作，切望社會人士慷慨捐輸，使上述各項計劃，得以早觀厥成。

三院定六月三日在香港政府大球場舉行慈善游藝大會，慈善獎券目前已公開發售，每張一元，頭獎爲價值四萬元樓宇一層，地點任由中獎人選擇，二獎爲價值萬餘元之新邊牌華麗汽車一輛，三獎爲價值六千餘元之日本養珠頸鍊一串，四獎爲價值四千元芝柏白金鑽石手錶一個，尚有其他名貴獎品九十六款，均爲本屆全體總理及熱心人仕所捐助。此項獎券，將在六月三日游藝大會舉行中恭請教育司及工務司夫人剪綵，節目包括千人彩燈舞，「公主羽扇舞」，明星服裝奇觀，仙樂飄飄處處聞大合唱，山地之春土風舞，著名之長洲飄色等。入場券定價由一元起，已開始在港九各區代銷站發售，請各位踴躍購券，爲善不計多少，所謂一念之善，吉神隨之，感應奇妙，是不可思議的。吾人深信慈善服務行爲，是發揚人類與祖美德，亦爲人人應盡之社會責任，祇要多些社會人士自動樂意負起，預先向各位當選人致謝。

絲織廠自由工會今開會選舉職員

【本報訊】荃灣區絲織廠的自由工友，發起籌組的絲織廠自由工會，經多月來之籌備，業於上月獲香港政府職工會登記局長批准並發給註冊執照，定期今日下午七時半舉行第一次會員大會，並投票選舉第一屆職員。據悉，該會會章規定：凡港九新界任何地區的從事絲綢織造工友，不分性別，均可申請加入該會爲會員，依章按月繳納月費及福利費，即可獲得會章內所定的一切福利權益。該會會址現設在荃灣青山道一九九五地段B三樓。

商台對聯徵求入選名單公佈

【本報訊】商業電台第二台之「對聯徵求」節目，上期第六十七會聯首爲「鵲城既我安心住」，與徵之聽衆甚多，評閱結束，獲獎名單如下：第一名歐佩芬「雞路須君濶步行」，獎金三十元；第二名馮華博「莊府爲官仰息窩」，獎金二十元；第三名黃應統「福地由人任意耕」，獎金十元；第四至第十名不分名次，每位獎金五元：潘奕猷「文柄憑君亘手持」，黎致祥「破案憑誰巧舌翻」，何宜熙「燧火經年發氣純」；李是誰「節序做人屈指爲」，羅愛珍「天路容君按步登」，廖佩茹「詩律驗君細意尋」，謝麗鴻「蝦艇從人暢意遊」。

第六十八會聯首句爲「叔世獨清人怪嫉」，定今晚十時在第二台播出，並定本月十二日截止，得獎名單，下星期日在該節目公佈。

德工程師抵港 研究改善英坭廠噴烟

【本報訊】德國克虜伯史密夫工業機構工程師尼格斯，昨由德乘搭航空機抵港，此行係應本港青洲英泥公司之邀聘，在港協助一項改善該公司紅磡工廠煙囪所噴出塵埃工程工作。他在港將以五星期時間完成該項工作計劃。

另一位德籍工程師尼格曼，將與布氏一同工作，尼氏係於去年六月先來港調查該項工程。

陳耀星何靄雲結婚

陳耀星何靄雲新婚儷影

【本報訊】港粵聞人陳維周老先生之長孫陳耀星君，昨日與本港殷商何香根之幼女何靄雲小姐共結婚之喜。新郎少有爲，畢業於美國肯塔隧斯大學建築系，現任職於加拿大某建築公司，新娘畢業於本港瑪利諾女子中學，現服務於英國泛美航空公司。一對新人，原定秋後舉行，茲因陳老先生身體違和，故臨時提前行禮，婚禮完成後，一對新人即日乘機，飛美及加拿大等地度蜜月。

安樂旅運社台灣遊覽團

【本報訊】安樂旅運社宣稱：該社已擴設台北分社，即開始營業。

該社近舉辦「暑假台灣遊覽團」，以特價優待各界，服務周到，在台遊覽九天，分輪船組收港幣七百元，及乘機組收港幣一千五百五十元。遊覽節目包括阿里山、花蓮、日月潭、陽明山、清華大學原子爐等各地名勝古蹟。優待辦法僅爲暑假期間，且每組只限廿四名，額滿即止。該社地址：香港德輔道中八十四號章記大廈（中央市場側）三〇五室，電話：二二七五〇三。

康福旅運社台灣遊覽團

【本報訊】本港康福旅運社舉辦之「五月台灣遊覽團」，一行數十人，定本月十六日乘安慶輪及本月十八日乘國泰航空公司客機噴射客機啟程。

據稱：該社每月均舉辦台灣觀光遊覽團，收費最廉，手續便利，編排節目豐富，沿途專員照料，服務週到，極得各界好評。最近組織之暑假台灣遊覽團，定七月十八日及廿日與八月八日及十日分批乘安慶輪及國泰噴射客機啟程，只收費八百元，乘機來回，頭等享受，一律港幣一千六百五十元，現已接受報名。欲於暑假期間往台灣遊覽者，可速往報名。康福旅運社設在大道中興瑋大廈四〇六A室，電話二三三四七九、二四三七四〇號。

瓦通業商會宴賀蔡植良任三院總理

【本報訊】香港瓦通紙業廠商會，以理事長蔡植良榮任東華三院總理，昨晚在尖沙咀金冠酒家二樓宴賀，並由該會副理事長黃金源贈送銀碟與蔡氏，留爲紀念。出席者有該會名譽會長馮錦聰、各大洋紙行、各大運輸公司等代表百餘人。圖爲副理事長黃金源贈送銀碟與蔡植良（左）。

紡織廠兩高級職員攜巨欵被匪毆劫

兩人均受傷被掠去三百元 衣袋中有萬餘元幸告無恙

【本報訊】觀塘恒興紡織廠廠長及工務長，昨晨由銀行提款回廠，途經創業街時，被劫匪毆擊，搶去手提包，幸而手提包祇有現款三百元，另一萬八千元則在兩人衣袋中，未被劫去。

劫案發生於昨晨十時五十分左右，觀塘鴻圖道三七五號至三七六號地段二樓的恒興紡織有限公司廠長鄭鴉壽（卅八歲），工務長莊惠生（卅六歲），在銀行提取出糧款項一萬八千元回廠，當轉入創業街時，後面閃出幾名大漢，向兩人猛擊，當時，莊惠生頭部受襲倒地上，鄭鴉壽頭部也受傷流血，他竭力掙扎，但匪徒奔一百餘呎返到恒興紡織有限公司的樓梯，大叫救命。

匪徒襲擊鄭、莊兩人後，乘機搶走他們的手提包。據初步估計，這些匪徒可能是在銀行門外窺伺，然後跟隨提款的人，等候適當地點然後下手。

據政府新聞處消息：匪徒只搶走傷者手提包內的硬幣三百元，其餘一萬八千元則分放在兩傷者的衫袋內，因此，沒有被搶。匪徒是携有鐵枝的。

大王東街暫禁通車

【本報訊】港島灣仔區大王東街，將由明日上午八時起，禁止車輛來往，爲期約兩週，以利渠務工程進行。屆時設有適當之交通標誌，以指導駕車人士。

丁瑩嘉玲今招待記者

【本報訊】粵語紅女星丁瑩、嘉玲，最近破天荒首次合作，替嶺光影業公司拍了一部文藝愛情鉅片「深閨夢裡人」。圖中人十分重視其……

九龍區發現兩被棄女嬰

【本報訊】社會福利署公佈稱：下列各兒童乃由本署所照料，現欲訪尋其父母親屬或監護人等之下落：㈠不知名，女，約兩星期大，該女嬰於上月二十五日被發現遺棄於九龍旺角道二十九號A梯間，當時該嬰約四日大，膚色白，臉圓，鼻高，嘴小，耳大，眼大，身穿夾花布衫一件，花毛巾一條。㈡不知名，女，約四星期大，上月十五日被發現遺棄於九龍黃大仙政府廉價大廈西座地下二十三號附近，當時該嬰約一星期大，膚白，臉圓，嘴小，鼻高，眼大，耳大，身穿粉紅紅點藍波格及紅藍花內衣各一件，紅外衣一件及外裹毛巾一條。

又該署擬請鄭寶珠女士（年約廿三，南海縣人，前居九龍上海街三百八十八號二樓）速到本署九龍辦事處（旺角染布房街伊利沙伯青年館二樓）一行，有事奉商。

出版消息

中國婦女 中國婦女週刊第三八五期出版，要目有：「重金禮聘學人」，「國際學潮」，「都市文明的幾種病態」，「如何使遲鈍的孩子發揮才能」，「少年的可塑性」，「母親節徵文專輯」，「家庭常識」等。

聯大商學 聯大書院商學會出版之「聯大商學」創刊號已面世。要目計有：胡鴻烈校長之「香港的法制」，[illegible]仇教授之「怎樣研究經濟學」，李誠毅教授之「論公共關係與工商業」，孫祖瑞教授之「談談蘇聯之集體農場」，方煥猷教授之「漫談商業道德」，曾子唯教授之「直接稅與間接稅」等。歡迎工商文教各界索閱，地址在大西洋四七六號三樓聯大書院辦事處。

芝柏表國泰機構辦西施服像展覽

後天在海運大廈開幕 全部收入捐贈東華三院

【本報訊】由國泰機構新片製作之巨片「西施」，將於五月中旬上映，國泰機構與芝柏表聯合舉辦西施人物服像展覽會，陳列該片人物之服像及道具，展覽定後日中午一時舉行隆重揭幕典禮，由東華三院全體總理主持，並由國泰影星張慧嫻、李芝安、毛冰如、周萱、孫瑋、陳厚、田青及楊帆等合主持，展覽地點在尖沙咀海運大廈，全部收入撥充東華三院慈善經費，入場券每位二毫，學生如集體參觀，有學校證明者免費。

人事登記流動隊在元朗辦理登記

【本報訊】人事登記處將由明日起，至本月十一日止，爲期三天，派遣流動登記隊到新界元朗區辦理兒童登記事宜。

凡年齡在六歲至十七歲間之兒童，必須隨同其父母或負責監護人，前往登記。年齡已屆十七歲之人士而持有兒童身份證者，亦應前往登記，以便領取成人身份証。凡未有証據証明其在港居留者，須前往九龍人事登記處辦理登記。

該流動登記隊將於該期間內，每日由上午十時至下午四時止在元朗屏山理民府舊址辦事處內辦公。明日該處再加派一小隊登記隊在元朗辦理兒童登記事宜，凡持有兒童身份證而滿十七歲須換領成人身份証者，一概在屏山元朗理民府舊址辦理。在該日登記之居民，可於下月六日至七日由上午十時至下午四時止，在屏山元朗理民府舊址辦事處內領取身份証。人事登記處並籲該區居民儘量利用該流動登記隊到該區工作之方便，以辦理登記身份証。

德明書院 楊盤庚演講

【本報訊】我國名哲學家楊盤庚，昨應九龍德明書院邀請，作學術演講，講題「生死關係新發現」。楊氏對老莊思想與古今人類生死關係研究有素，曾任陸軍大學教授，演講歷二小時始散。

警察招募隊在西區工作

【本報訊】警察招募隊，將於後日在港島堅尼地城工作，擬招納有志青年申請加入警察部隊。該隊將於該日由上午九時至下午六時在堅尼地城卑路乍街街坊福利會辦公，申請人前往應徵時，祇需携帶身份証，申請表格將在場發給。

讀者意見

荃灣33號綫巴士收費 請九巴當局合理調整

編輯先生：在一片「加」「加」聲中，鄙人明知道抵不過來，也祇有求其次的向九龍巴士公司作誠懇呼籲，就以荃灣的巴士路程，現在33號綫巴士收費和16號A綫巴士收費已有不同，以兆龍巴士公司作合理的調整。見報載巴士公司已向當局申請加價中，所以並非要求減價，鄙人雖然認到極點亦不會開倒車而自討沒趣，徒費唇舌者也。

茲將鄙意詳述于後，請九龍巴士公司詳細的研究一下，如果值得考慮，不妨俯順民情。

事情是這樣的：33號綫巴士由荃灣碼頭至深水埗碼頭，全程收費四角，其16號A綫由荃灣到佐頓道碼頭，全程收費五角，表面看來，佐頓道比較遠些，深水埗近些，其收費好像非常合理，其實很不合理。以佐頓道16號A綫來說，全程五角絕對不合理，此收費定價是在開始有佐頓道（市區）至新界荃灣有巴士往來時所定，這在好幾十年前，那時的荃灣至荔枝角口的所謂新界公路是簡而且陋，單程要通，常常等上數十分鐘而不能通行，此乃絕非杜撰虛構，而是事實俱在。而現在則不同以前，現在四車並行，兩來兩往，雙程來回，且中途更無橫路阻擬，直通直達，其巴士來往，節省時間和燃料，而且可以多做好多生意，因荃灣以前一、二萬鄉人，現在是工廠林立的香港衛星城市，有人口卅萬有奇，巴士節省燃料和多做生意，兩方面的年結，爲數幾何？巴士公司當局當然明白得很，毋庸鄙人來多講。

即以以上的行車時間和省下燃料來計算，收費亦應酌量減低票價，現在處在「加」「加」聲中，當然不會要求減低荃灣票價。

現在提出兩全其美的要求九龍巴士公司調整分段，未合乎理想的收費，以市區歸市區，新界歸新界來收比較合理的車資，鄙意請巴士公司考慮將新界車輛總站移設長沙灣道的新填地空地，凡新界車輛統統以長沙灣道爲出發總站，新界來車終站分段，凡在市區背後爲新界來車以市區青山道香港紗廠以市區車價（將來加與不加不在此限）計算，一入新界公路以新界公路計算票價，以33號綫二角分段計算（現在33號綫巴士三角分段設在新界公路青山道鐘山台口），此法，巴士公司放寬至市區青山道香港紗廠背後分段。

照這樣荃灣入市區一律收票價二角，最後在市區另搭別路巴士當然又當別論。

這種不是請求減價，而是請求調整分段辦法來收合理的車資。倘付刊讀者版，請九龍巴士公司作參考，如果采納照行的話，那末，我們全體荃灣居民眞不知如何感激九龍公司也。

專此即請

撰安

中國眞人敬上

一九六六年五月五日

林鳳吳君麗飛台拍外景

【本報訊】影星林鳳、吳君麗、胡楓及張英才等四人，昨由港乘國泰機飛台北。

他們此行，係爲本港堅城影業公司開拍「遙遠的路」一片外景。同時更藉此行參加慶祝本月二十日蔣總統連任就職大典，至本月廿一日始回港。

圖右起：胡楓、吳君麗、林鳳。

由星來港輪船搜獲毒品值廿餘萬

二副及油工被控

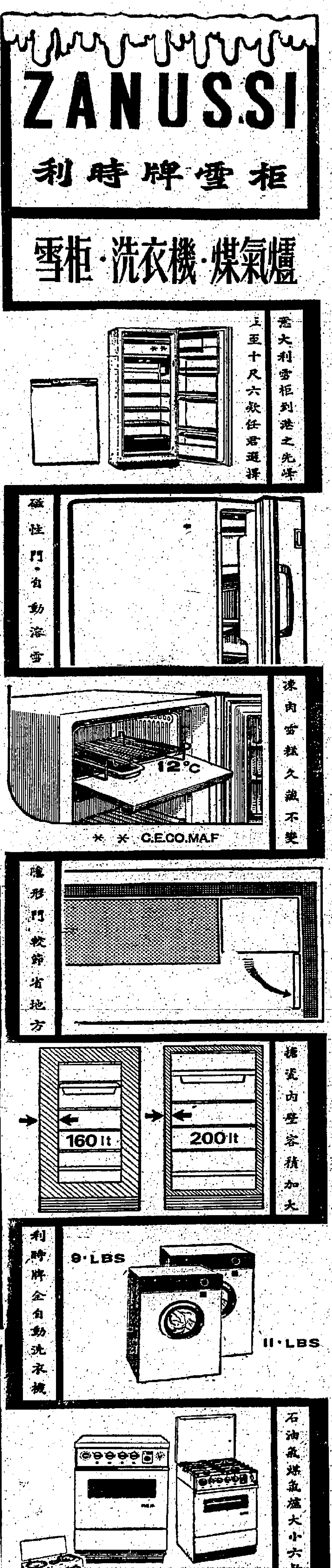
【本報訊】警方反毒組人員，日前在一艘由星洲開來的船上搜獲價值約廿餘萬元的毒品近四百磅，兩名涉嫌與案有關的船上職員，昨在中央裁判署循嚴重刑事案程序進行初級偵訊。

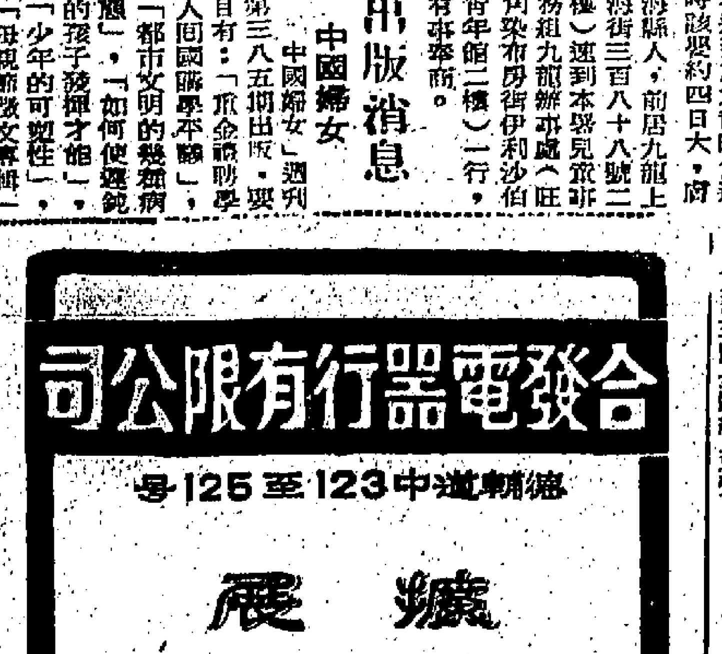
此案昨未訊畢，官諭押候三日再訊。

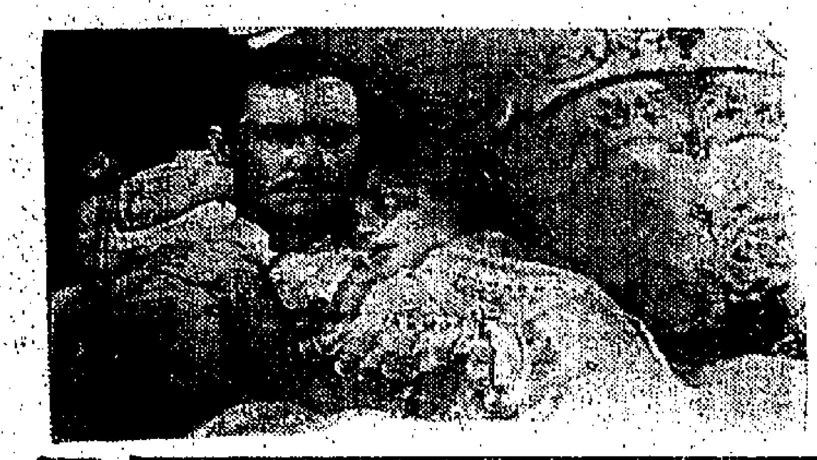
兩被告是：㈠符國波，卅歲，船上二副；㈡王亞武，十九歲，油工。兩人均報住在新嘉坡。他們兩被控于本月四日，在「東福號」輪船上，非法藏有一百八十三點八一四公斤生鴉片。兩被告均否認罪。

此案昨聆訊時，船上一名工程師柏殊作供稱：本月三日，該輪船由星洲抵港後，他即上岸，至次日上午九時卅分，返船上時，見有些警方人員在船上搜查，後來在該等人員在機房內的大油箱中搜出兩個藍色火水罐。

証人指出：照理，油箱內是沒有理由藏有這些鐵罐及毒品的，一定是有人私自放進裡面去。至該機房則是由五名工程師三名火工及兩名安裝技師共同管理的。







活色生香（連圖故事）

與但葵非究係一良家婦女，和亞弗烈幽會時，難免心驚膽顫。事後常覺良心內疚，向丈夫獻慇懃，以作贖罪。她多方設問丈夫婚前是否尋花問柳，頗多艷遇，藉以自慰。丈夫被其挑逗，亦一反平日之冷淡，相與歡樂。

娛樂

孩子挽救了洛泰來的婚姻

文秀

英俊男星洛泰來，永遠不認為婚姻是天造地設，快活無邊的事，也就是他太太瑪莉并非完善的妻子，但洛泰來承認自己做丈夫也有缺點，當他在愛爾蘭及英國拍片數月時，瑪莉獨自留在荷里活待產，那時他們的婚姻已瀕於破裂了。

當新片殺青時，洛泰來返回家中，發現這個小天地非常空虛，小女孩費莉絲亞未出世，他不得不承認情形不佳，兩人要考慮仳離了。他們來說，離婚是解決問題，一了百了的最佳方式，何況不想孩子在一個父母不睦不愛的環境下長大，洛泰來是一個過慣了寡佬生涯的人，一旦生活上受了束縛，自然是寢食不安，他需要有相當時間才習慣這種共同生活，及瞭解婚姻及為人之父，是人生必不可免的過程。

果究要離婚的話，對孩子并無好處，也就是這個天真可愛的女孩，挽救了他們在失敗邊緣的婚姻，沒有這個小女孩，他們早已走上分道揚鑣的途徑去了。

那天他從英國返抵洛杉磯機場，拖着疲勞的身體，及滿臉數天未剃的鬍子，立刻問他的代理人：「她怎樣？那孩子生了嗎？」洛泰來知道瑪莉在醫院等待臨盆。他本來不打算回家的，但此刻則與瑪莉分娩，於是再趕搭飛機前往紐約的黎巴嫩杉林醫院。這麼匆促抵達醫院病室，看見瑪莉在熟睡，暫時沒有陣痛了。他沒有吵醒她，悄然離開，可是禁不住要再去看瑪莉，次日東方甫現魚肚白色，他趕到醫院去，瑪莉說：「你令我神經緊張，你還是先返家去吧，當孩子降世時，醫生會通知你來的。」洛泰來在醫院病房門外踱來踱去，捨不得返家。

做父親是洛泰來生命中最驚駭的一刻，也就是要為人父了，才使他顧慮與瑪莉重修舊好。一個男子拒絕結婚至卅三歲，從未認真想到有孩子，及要做父親的滋味。當她有孕時，他對她已轉變了感情，尚未批准過來，瑪莉表現的憂前不適，一舉一動，他都非常緊張，然後，到瑪莉打電話告訴醫生，要準備一切時，他真是緊張得可以，他害怕這個實在，見到瑪莉在編織毛衫時，自己不安，有時她在街外買了許多女嬰衣用品回來，他在喃喃地說：「可能是生個男孩，你又怎麼辦呢。」

洛泰來外表雖像，他害怕的事情真多，他假定是喜歡的，女兒才愛父親，男孩向父親討了錢就投到母親的懷抱去，他的莫名其妙恐懼，使他想老婆生個女兒。果然瑪莉產下的是一個八磅重的女嬰，亦即他返抵美國後卅個小時，呱呱墮地的，女孩出世把洛泰來的觀念完全改變了，他雖然次日正午，又從美國匆匆趕返愛爾蘭的片場，他的心情是極輕快的，洛泰來在細想：女孩子幾時才會在地上爬行？把她帶到澳洲去見祖父母，她吃得消坐飛機嗎？

洛泰來曾在澳洲撈救過數廿多個人，要做父親的一段時間，比救人還苦得多，孩子已成為他的生活一部份，他不能走開了，甚至他在應付記者的追問是否還準備離婚時，他把可愛的女孩費麗絲亞抱在膝頭上。洛泰來夫婦雖然感情未能完全恢復，去年終于彼此交換聖誕禮物了，在屋內暢快交談，越來越愛他們的孩子。今年一月洛泰來更把離婚的念頭，從窗口扔掉，完全是小費麗絲的功勞。

失志做個明星　辛加里遜　艱苦成名

辛加里遜是個新人，他是英俊高大的愛爾蘭人。他和辛康納利這個粗豪的蘇格蘭人相比，可沒有什麼失色的。頂多年紀輕些，演戲經驗淺些吧。給與時間，理想工作環境，合適的劇本，說不定，他也是一顆發熱的星星。辛自己說他的唯一野心，是成為「票房靈符」，切不要做票房毒藥。

一般新人，都顯得很清高，表示拍電影，是要獻身藝術，不是因為做了演員，賺錢容易而且多。辛却不然。他毫不諱言，他要成為明星，要享受明星的特權，他要受人崇拜，他要光華圍繞，他要與世聞名。

太現實，太欠缺藝人之質了，是嗎？辛加里遜拼拼湊湊的黑髮，眩眼時露出一絲憐惘間者無知，太過幼稚的神色，堅毅的嘴角。微微一聳。挺挺六尺多三的身子。聳聳肩。擺擺手，不與置答。

怎能怪辛現實，如果別人也像他一樣，受盡挫折，嘗遍貧困的滋味。從九歲起開始負擔家責任。在紐約行人路上替人擦鞋，到在「雲雨難忘日月新」演珍茜寶的愛人，是一條多麼長崎嶇的道路，不知流過多少煎熬筋骨的汗水，流下多少失意傷心的眼淚。辛吃過苦，求過好的生活，不是苛求吧！

圖片說明：蕩氣迴腸的彩色文藝愛情故事片「雲雨難忘日月新」的男主角辛加里遜。

邵氏新片邊城三俠　探三生三旦制

本年度邵氏推出的「彩色世紀」拍片「計劃系統」中，有多部俠義打鬥片，包括了時裝的和古裝的。

在張徹導演的表揚俠士道風的片子中，「邊城三俠」的演員陣容似乎最強，在這部新片中採用了「三三制」。「三三制」中有三名女角，和三名男角，在戲路上是平均分擔責任。三名女主角是蔡萍，范麗，杜娟。至於三名男角，則是王羽，雷鳴和羅烈。當然，還有十多位吃重男女新人「助陣」。

這部片中的男女主角，在未加入電影界之前，已是香港及台灣的健身好手和拳擊健將。自加入邵氏之後，王羽更悉心研究「空手道」的絕招。所以近半年來，這位年青生角，在輕舒戀臂時，常能劈斷一枝粗柱，或多塊紅磚。在日積月累的鐵砂磨煉下，他的手掌已變成一把鋼刀。至於羅烈和雷鳴，從少年時代起，便學習柔術和我國的北派拳術。因此，他倆的游走功夫和騰躍技巧，在目前的國語演員中，確是少見的高手。他們的武道心得，在這部「邊城三俠」中，將表露無遺。

銀壇

獨立製片誠非易　國泰銳意展鴻圖

國泰首腦連福明來港幾天，消息傳說不少，其中最主要的，當然是買下目前的「永華」片廠，正式改為國泰機構香港製片廠，擴大發展，其他還有要正式商討以後「國聯」的發展，與及其他的獨立製片公司，和那間快要滿約的「亞洲」。

昨日，阿薇和一位瞭解者談及這件事時，他告知：「連福明是日前赴義大利，參加那套『耶穌傳』首映禮而抵港的，對於香港的國泰發展，真的和有關人士商討一切，『永華』真的買下來了，目前便立刻改建，增加攝影棚外，更重要的是慎重考慮『亞洲』片場的去留：……。」

「是不是繼續租下來？」我搶着問：「交給李翰祥的『國聯』所用？」阿薇所以有此一問，原因是這間「亞洲」，「國聯」初時成立便以此為基地，而去年底，一度盛傳李翰祥今年返回來香港發展，也是以此為地盤的。

「絕不續約，還要再三考慮的。」對方如此答：「原因是對於以後『國聯』的發展，仍在慎重研究，因為據說國泰方面認為：李翰祥的作品，儘管是使人重視，而對電影發展有幫助，但在生意立場來說，似乎是不合化算，投資太大，市場又不大，想收回成本不易，何況李翰祥還另有計劃……。」

「甚麼計劃？」我關心地問。

「是在台灣擴大發展，」對方說：「相信妳也知道的，李翰祥今年開始，在台灣一方面自設片場，另方面又大量招考新人，計劃在台大開拳脚，因此，各方面的投資便加重了，錢越用越多，這對支持他者，便得慎重考慮。」

「其他國泰支持的獨立製片又如何？」我轉過話題問。

「也沒有甚麼獨立製片了，」對方有點感慨地說：「例如朱旭，現在當然不會再拍片，情願將精神集中於那部獵報，宣月娟儘管是仍有興趣，但一切難辦之下，也不敢貿然開啟，何況鍾情真的不想再拍片。邵到王引，雖然他仍是那般興緻勃勃，祇是他也另有計劃，年來將影片主力集中於台灣，而他那套『煙雨濛濛』，又賣給了邵氏，對國泰當然另有見解，『聯合』更不用說。」

「那麼！李湄的『北斗』，和趙雷的『雷達』呢？」我又問。

「看李湄目前的發展，根本不會自組公司拍片，」對方說：「對於趙雷，雖然仍是滿肚計劃，又得到台灣方面有力人士協助，但也是不容易成功的，總而言之，獨立製片，根本是沒有機會發展，由於如此，國泰的計劃，代理外，還是自己精打細算的開啟。」

（丙安妮讀友：問題答覆如下：㈠是的。㈡未有所聞。㈢對於參加任何一個俱樂部手續，我不大瞭解。㈣確有此事，但詳情不知，有機會我當然願意。）

江柴薇

播音電視節目

本欄刊登節目，係依據各台來稿發表，倘有更動，概以該台臨時宣佈為準。

香港電台

（中文台波段：六四〇千週，波長四百六十八公尺。短波：三九四〇千週，波長七十六．一四公尺。超短波調頻：九十四兆週。）

七時，時代曲。十五分，天氣報告。三十分，轉播倫敦粵語新聞及週末漫談。三十分，天氣報告，民歌及藝術歌。五十六分，天氣報告及漁民天氣預告。八時，粵語新聞，每日公眾活動報告，特別報告。十五分，名伶名曲。五十分，饌菜價格報導，天氣報告。九時，國語新聞，潮語新聞，特別報告。二十分，歌星演唱。三十分，英語初階，音樂。十時，重播美麗的音響，音樂。三十分，宣播「介紹中文大學」，音樂。五十八分，天氣報告。十一時，轉播香港堅道天主堂主日彌撒。十二時，今晨牛豬批發價格報導，歐西流行曲及時代曲點唱。（三十分，漁民天氣預告。）一時，潮曲。十五分，粵語新聞，特別報告，天氣報告。三十分，中詞西曲。二時，國語新聞，特別報告。十分，時代曲，京曲。三時，五十八分，天氣報告。四時四十五分，時代曲。五時，失明者的園地。三十分，京曲。五十五分，鮮魚批發市情報告，天氣報告。六時，粵、國、潮、客語新聞報告，特別報告。二十分，轉播警察會球場足球「香港對澳門」比賽情形。七時十五分，宗教節目。四十五分，時代曲。八時，粵語新聞報告，音樂。十五分，故事「風流餘孽」，音樂。五十八分，天氣報告。九時，談天說地。三十分，漁民天氣預告。四十五分，粵曲。十時，新聞。十一時，轉播酒店音樂。三十分，完。

商業第一台

（第一台波段：一〇五〇千週，波長二百八十六公尺。）

七時，清晨音樂。十分，節目預告，清晨音樂。三十分，天氣及潮汐報告，時代曲。四十五分，天氣預測，時代曲。八時，轉播香港電台新聞報導。十分，天氣及潮汐報告。十五分，粵曲。九時，天氣報告，口琴講座。三十分，時代曲。十時，粵曲。十一時，報導各地天氣，時代曲。三十分，短篇趣劇「王老六」。十二時，祝壽祝婚點唱。十五分，時代曲。三十分，短篇喜劇「難爲了祖母」。一時十五分，轉播香港電台新聞報導。二十五分，天氣及潮汐報告，報導各地天氣。三十分，電影故事「老夫子與大番薯」。二時，倫理小說「相見不相親」大結局。三十分，時代曲。三時，粵曲。四時，天氣報告，時代曲。三十分，粵曲。五時，兒童樂園。三十分，跳舞粵曲。六時，轉播香港電台新聞簡報，天氣及潮汐報告，報導各地天氣。十分，時代曲。三十分，市民信箱。七時，短篇小說「委屈紅顏」。八時，天氣報告，名伶新曲節目。九時三十分，時代曲。十時，「大丈夫日記」。三十分，電影故事「深閨夢裡人」。十一時，天氣報告，明日節目預告，粵曲。三十分，時代曲。五十九分，轉播香港電台新聞簡報。十二時，天氣報告，完。

商業第二台

（第二台波段：一一七〇千週，波長二百五十六公尺。）

七時，清晨音樂。三十分，天氣及潮汐報告，節目預告，音樂。四十五分，天氣預測，時代曲。八時，轉播香港電台新聞報導。十分，天氣及潮汐報告。十五分，歐西音樂。二十分，天氣預測，西樂。三十分，天氣預測，西樂。四十五分，天氣預測，西樂。九時，天氣報告，時代曲。三十分，粵劇精選「鳳頭釵投水」，天氣報告。十一時，轉播香港電台宗教節目。十二時，報導各地天氣，跳舞粵曲。三十分，時代曲點唱節目。一時十五分，轉播香港電台新聞報導。二十五分，天氣及潮汐報告。三十分，社團特備粵曲節目。二時，報導各地天氣。三時三十五分，粵語流行曲。四時，天氣報告，電影插曲。三十分，時代曲。五時，少女須知。六時，粵曲精選。四十五分，轉播香港電台新聞簡報，天氣及潮汐報告，報導各地天氣。十分，轉播花墟球場埠際足球賽「香港對澳門」比賽情形。七時十分，粵曲。三十分，時代曲。八時，說若文摘「何祖母的錯」。四十分，時代曲。九時，天氣報告，影劇座談。三十分，歐西音樂。十時，對聯徵求。三十分，粵曲。十一時，天氣報告，明日節目預告。十分，輕音樂。五十九分，轉播香港電台新聞簡報。十二時，天氣報告，廣播完。

麗的銀台

（七時，麗的呼號，進行曲。）

音樂，天氣預測。十五分，時代曲，今日節目報告。三十分，英語進階。四十五分，口琴。八時，新聞報導，天氣報告。十五分，音樂。十時，今日事，朝話。三十分，粵曲點唱。九時三十分，街市行情。三十分，廣東音樂，上午節目報告。四十五分，粵語流行曲。十時，兒童廣播劇「珍貴的禮物」。十一時，一週股市綜合評述。三十分，粵曲。十二時，新聞報導，天氣報告。十分，喜事重重。下午節目報告。三十分，廣播劇「天上天」。一時，「中國相學」。二時十五分，電影故事「老夫子與大番薯」。三十分，時代曲點唱。三時，人海萬花筒「人間何世」。三十分，粵語流行曲。四十分，社會服務。

麗的金台

（七時，麗的呼號，進行曲。）

三十分，京劇「香花山大賀壽」。四十分，社會服務。三十分，粵語流行曲。四十五分，中文電視節目報告。四時，喜事重重，電影故事「深閨夢裡人」。五時，「倚天屠龍記」。六時，轉播香港埠際足球賽「香港對澳門」。七時十五分，平安是福。三十分，文選「齊瀾王亡國」。八時，戲劇化中學。天氣報告，晚間節目。十分，新聞報導，科學叢談。報告各地消息。三十分，小小說「愛與悲歌」。九時十五分，代曲。十時，轉播「難續空門未了情」。三十分，新聞報告、體育台明日節目。十一時，報告。十二時，天氣、體育消息及明日節目，報告各地賽狗消息。一時三十分，流行曲，完播。

中文電視

（下午六時，節目報告。）

一分，舞蹈。三十分，時代曲。「京劇」「牡丹亭驚夢」。三時三十分，下午節目報告。一時，京劇「嫦娥奔月」。三十分，藝術。五時三十分，中文電視節目報告。六時，越劇「彩樓記」。三十分，歌曲。七時，社會服務。四十五分，時代曲，節目報告。四時三十分，教育台明日節目。十五分，天氣報告，晚間節目。十分，新聞報導，天氣報告。八時，潮陽傳奇「復仇記」。三十分，中西辯論。十時，上海滑稽「假少爺」。十五分，彈詞「短篇小說」。十一時，新聞報導，明日節目報告。四十五分，中文電視節目報告。十二時，良心的報應，完。

綠邨電台

（中文台波段：七三五千週，波長四百〇八公尺。）

七時，早晨音樂，晨鐘鼓。二十分，輕音樂，天氣報告。三十分，英語教授。四十五分，歐西音樂。八時，節目預告，粵曲，天氣報告及漁民天氣預告。三十分，時代曲。九時，粵語流行曲。十分，時代曲點唱。四十五分，七十三兒童故事。十一時，各地歌曲介紹。三十分，世界名著。十二時，作品介紹，祝壽祝婚點唱，天氣報告。十五分，時代曲。氣報告及漁民天氣預告。四十五分，粵曲流行曲。一時，短篇小說。天氣報告。三十分，葡國之音。二時，電影歌曲。週唱。三十分，倫理小說。三時，社團粵曲演唱。五時，時代曲點唱，天氣報告。三十分，西曲點唱。六時，時代曲。三十分，兒童樂園。七時三十分，粵曲。八時，武俠小說。三十五分，賽狗報告。四十五分，時代曲。九時，小曲。十五分，丈夫日記。五十二分，賽狗報告，時代曲。二十分，賽狗報告。十時，香港阿斗官。三十分，賽狗報告，明日節目預告。三十分，賽狗報告。十一時，粵曲。四十五分，賽狗報告。十六分，賽狗報告。粵曲。十二時四分，賽狗報告。三十分，粵曲。五十五分，賽狗報告。粵曲。一時二十分，賽狗報告，完。

出入口輪船預告

中文船名	船類	英文船名	何埠來	到港	離港	往何埠	所屬公司
大阪丸	貨船	OSAKA MARU			九日	星洲非洲	大阪
鹿基雲	貨船	ROGGEVEEN			十一	非洲	渣華
海德	貨船	HALLDIS			九日	日本	多利順
佐治安臣	貨船	GEORGE ANSON			十日	台灣日本澳洲	怡和
亞林麥	貨船	ARAMAC			十六	澳洲	鐵行
國泰	客船	CATHAY			九日	日本	鐵行
步高達	貨船	BOGOTA			九日	歐洲	寶隆
安慶	客船	ANKING			九日	基隆	太古
士打利奧	貨船	STR. RIO			十日	星洲南非南美	渣華
萬壽山丸	貨船	MANJUSAN MARU			九日	英國	大阪
目黑山丸	貨船	MEGUROSAN MARU			九日	歐洲	大阪
浮麥徽	貨船	BEN ACDHUI	歐洲	九日	十日	歐洲	沙行
恒生	貨船	HANGSANG	沙巴	九日	十二	山打根	怡和
適吉	貨船	SCHIEKERK	日本	九日	十一	歐洲	渣華
海興	貨船	HAIHING	曼谷	九日	十日	日本	多利順
伸寶丸	貨船	SHINPO MARU	日本	九日	九日	金邊	太平
丹特	貨船	M.M.DANT	曼谷	九日	九日	美國	怡和
曼陀	貨船	MENTOR	歐洲	九日			太古
特華士泰	貨船	TRAVELSTEIN	日本	九日	十日	歐洲	捷成
奧林匹亞丸	貨船	OLYMPIA MARU	日本	九日	九日	星洲非洲	日郵
赤城山丸	貨船	AKAGISAN MARU	日本	九日	十日	非洲	大阪
山口丸	貨船	YAMAGUCHI MARU	日本	九日	九日	歐洲	日郵
馬天葵	貨船	MARTINIQUAIS	日本	九日	十日	歐洲	法郵
剛治士丸	貨船	GANGES MARU	日本	十日	十日	星洲非洲	大阪
讚岐丸	貨船	SANUKI MARU	新加坡	十日	十日	日本	日郵
派剌士	貨船	PYRRHUS	歐洲	十日			太古
嘉菲爾總統	貨船	PRES. GARFIELD	美國日本	十日	十一	星非歐美	總統
多刀	貨船	TOURCOING	歐洲	十日	十一	日本	多利順
三原丸	貨船	MIHARA MARU	日本	十日	十三	星洲非洲	日郵
西京丸	貨船	SAIKYO MARU	日本	十日	十日	星洲近東	山郵
高麗熊	貨船	KOREA BEAR	美國	十日	十一	馬尼刺	美輪
海華	貨船	HALLVARD	日本	十日	十一	曼谷	多利順
丹碧柏亞	貨船	DENBIGHSHIRE	歐洲	十日	十三	上海	怡和
波羅西亞	貨船	BORUSSIA	歐洲	十日	十一	日本	捷成
邊路門	貨船	BENLOMOND	高雄	十日	十四	歐洲	沙行
太原	客船	TAIYUAN	澳洲菲島基隆	十日	十六	澳洲	太古
芝萬捷	貨船	TJIBANTJET	日本	十日	十三	非洲	渣華
貞士馬士基	貨船	JESSIE MSK	日本	十日	十一	印尼	捷成
唐士伯	貨船	TONSBERG	日本	十日	十三	歐洲	多利順
泗水丸	貨船	SURABAYA MARU	日本	十日	十日	星洲非洲	日郵
嘉利蘭	貨船	GARRYBANK	非洲	十一	十三	日本	銀行
馬連馬士基	貨船	MAREN MSK	英國	十一	十三	美國	捷成
約翰遜總統	貨船	PRES. JOHNSON	美國	十一	十三	日本美國	總統
吾妻山丸	貨船	AZUMASAN MARU	日本	十一	十二	泰星非洲	大阪
堅那那	貨船	CANARA	非洲星洲	十一	十三	日本	鐵行
剛果丸	貨船	CONGO MARU	日本	十一	十二	星洲	大阪
力卡士泰	貨船	NECKARSTEIN	歐洲	十一	十二	日本	捷成
三鄉丸	貨船	[illegible] MO MARU	新加坡	十一	十三	日本	日郵
寶拉	貨船	BEIRA	歐洲	十一	十三	日本	寶隆
賀利臘	貨船	HERMOD	上海	十一	十三	山打根	多利順
東獅	貨船	EASTERN MUSE	新加坡	十一	十二	日本	怡和
可達馬士基	貨船	HERTA MSK	日本	十一	十三	印尼	捷成
季里諾總統	貨船	P.PRES.QUIRINO	馬尼刺	十一	十三	日本美國	美邦
綺蓮合	貨船	ELIN HOPE	高雄	十一	十三	美洲	太平
新達	貨船	SUNDA	日本	十一	十五	歐洲	鐵行
拉斯美玲	貨船	LARS MELING	馬尼刺	十二	十三	美國	太古
芝保大士	貨船	TJIBODAS	非洲星洲	十二	十四	日本	渣華
海順	貨船	HELIOS	山打根	十二	十三	日本	多利順
華克魯士	貨船	VAUCLUSE	歐洲	十二	十三	日本	法郵
羅斯福總統	客船	PRES. ROOSEVELT	美國	十二	十三	馬尼刺	總統
拉斯馬士基	貨船	LARS MSK	日本	十二	十三	非洲	捷成
伊利諾	貨船	ILLINOIS	曼谷	十二	十二	溫哥華美國	怡和

交通版

截信時間

今（八）日（星期日）

空郵：東埔寨、義大利、法國、英國、夏威夷、中南北美洲　信件下午二時　包裹下午一時；韓國　信件下午二時　包裹正午；台灣、日本　信件下午一時；沖繩島　信件正午

明（九）日（星期一）

平郵（休息）

空郵：沖繩島、台灣、日本　信件正午；菲律賓　信件正午；埃及、科威特　信件下午二時；泰國、越南、荷蘭、丹麥、挪威　信件下午二時；比利時、瑞典、英國　信件下午二時；巴基斯坦、瑞士　信件下午二時；英國、中南北美洲　信件下午二時；夏威夷、馬來西亞、山打根、婆羅乃、帝汶　信件下午五時；澳洲、紐西蘭　信件下午五時；越南、泰國　信件下午六時；亞庇　信件下午六時；黎巴嫩、敘利亞、約但、希臘　包裹下午一時　信件下午二時；德國、瑞士、盧森堡　信件下午二時；義大利、非洲、法國、尼日利亞、英國　信件下午二時；越南　包裹下午一時　信件下午二時；泰國　包裹下午一時　信件下午二時；伊朗　包裹下午一時　信件下午六時

大陸澳門截郵時間

空郵：中國大陸　信件下午六時；澳門　信件上午十一時，下午二時半，下午六時正；包裹正午

平郵：包裹下午一時

緬甸　信件下午六時　包裹下午五時；澳洲、紐西蘭、非洲　信件下午六時　包裹下午五時；印度　信件下午六時　包裹下午五時

非律賓、關島　信件下午六時　包裹下午五時

平郵：台灣　信件上午十一時　包裹上午十時；巴布亞、新幾內亞　信件上午十一時　包裹上午十時；沙地阿剌伯、西班牙　信件上午十一時　包裹上午十時；毛里求斯、南關東非　信件上午十一時　包裹上午十時

非洲、南非洲共和國、巴西、阿根廷　信件正午　包裹上午十一時；南越　信件下午五時　包裹下午四時；亞丁、義大利、瑞士、法國、比利時、荷蘭、東歐洲　信件下午五時　包裹下午四時；約但、希臘、英國　信件下午四時　包裹下午四時

今日來往班機

到港班機（星期日）

公司	由何處來	抵港時間
泛美	倫敦印度曼谷	下午四時卅分
泛美	三藩市東京	下午九時
英航	倫敦印度曼谷	下午三時三刻
英航	三藩市東京	下午四時五分
國泰	東京大阪台北	下午二時卅分
國泰	新加坡吉隆坡	下午二時五十五分
國泰	馬尼刺	下午七時卅五分
國泰	東京大阪	下午七時四十分
國泰	加爾各答曼谷	下午十一時三刻
民航	台北	上午十時廿分
民航	漢城台北	下午八時十分
民航	漢城台北	下午九時十分
德航	東京	下午五時
荷航	羅馬孟買曼谷	下午五時廿五分
澳航	雪梨馬尼刺	下午六時一刻
澳航	倫敦新德里	下午七時三刻
日航	東京大阪台北	下午二時廿五分
日航	東京	下午二時四十分
日航	印尼星洲曼谷	下午四時三刻
法航	東京	下午二時卅分
瑞航	東京	下午四時卅分
菲航	馬尼刺	下午一時三刻
泰航	曼谷	下午三時卅五分
泰航	大阪台北	下午四時十分
泰航	曼谷	下午九時五十五分
印尼	東京	下午一時五十五分
馬航	新加坡	下午一時三刻
馬航	星洲汶萊	下午二時五十分

離港班機

公司	往何處去	開出時間
泛美	東京三藩市	下午五時卅分
泛美	曼谷印度倫敦	下午十時一刻
英航	東京	下午五時
英航	曼谷印度倫敦	下午五時一刻
英航	[illegible]	下午七時
國泰	曼谷印度	上午八時卅分
國泰	大阪名古屋	上午九時
國泰	台北大阪東京	下午三時三刻
國泰	馬尼刺	下午三時五十分
國泰	新加坡	下午八時廿分
加航	東京溫哥華	下午二時
民航	台北漢城	上午十一時
民航	台北	下午八時五十分
民航	台北	下午九時五十分
德航	曼谷印度西德	下午五時五十五分
法航	[illegible]	下午三時卅分
荷航	東京	下午六時十分
澳航	馬尼刺雪梨	下午八時卅分
日航	台北大阪東京	下午三時廿五分
日航	東京	下午三時四十分
日航	東京	下午五時卅五分
菲航	馬尼刺	下午三時一刻
瑞航	曼谷蘇黎世	下午五時廿分
泰航	台北大阪東京	下午四時十分
泰航	曼谷	下午四時五十分
越航	西貢	上午十一時
馬航	新加坡	下午二時三刻
馬航	亞庇新加坡	下午三時卅五分
印尼	馬尼刺印尼	下午二時三刻

今日出入口輪船

入口船

船名	西名	何埠來	公司	停泊處	到埠時間
大阪丸（貨）	OSAAKA MARU	日本	大阪	B十五	下午
鹿基雲（貨）	ROGGEVEEN	上海	渣華	B十二	上午
步高達（貨）	BOGOTA	日本	寶隆	A廿一	上午
長浦丸（貨）	NAGAURA	日本	日郵	A泊	上午
目黑山丸（貨）	MEGUROSAN MARU	日本	大阪	A泊	上午
萬壽山丸（貨）	MANJUSAN MARU	日本	大阪	A泊	上午

出口船

船名	西名	往何埠	公司	停泊處	離埠時間
士打泰咸（貨）	STR.CHATHAM	日本	渣華	A廿五	上午
利物浦城（貨）	C.LIVERPOOL	歐洲	銀行	九龍倉碼頭	上午
波斯耶士（貨）	PERSEUS	歐洲	太古	A十	上午
大久丸（貨）	TAIKYU MARU	非洲	太平	A廿二	中夜
露斯威利（貨）	ROSEVILLE	溫哥華美國	多利順	A三	中午
吳淞（貨）	WOOSUNG	日本	太古	A卅三	上午十時
奇峯（貨）	PIONEER MYTH	美國	美輪	北角碼頭	下午
芬山（貨）	FERNHILL	美國	多利順	九龍倉碼頭	上午
麥格塞塞總統（貨）	P.PRES.MAGSAYSAY	馬尼刺	美邦	A廿六	中午
長浦丸（貨）	NAGAURA MARU	星洲非洲	日郵	A泊	下午
島原丸（貨）	SHIMABARA MARU	西貢	日郵	A泊	晚間

法國郵船　馬天葵自日返

明日可抵港落貨十日回航歐洲　華克魯士十二到埠卸載翌赴日

【本報訊】法國郵船公司旗下貨輪馬天葵號（MARTINIQUAIS）自日本回航，按航程，明（九）日可抵返香港。該輪在港停留一日，放碇中環海面，落貨後，擬定擬（十）日離港，經西貢、非洲，航返歐洲。該公司另艘貨輪華克魯士號（VAUCLUSE）則由歐洲載運貨物前來遠東各埠，經西貢航行來香港，計程須於本月十二日始能到達本埠。該輪在港逗留一日，起卸貨件後，擬定翌（十三）日離港，繼程前往日本。

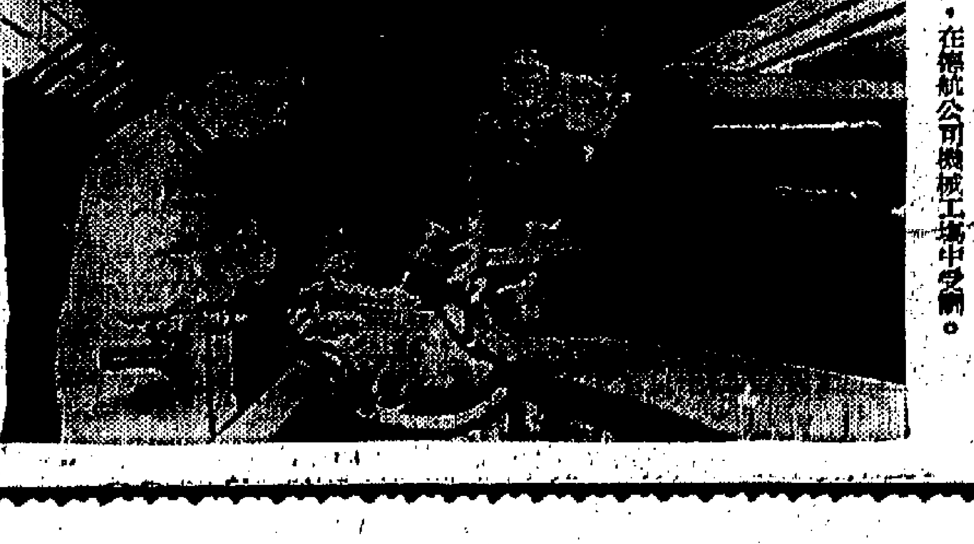
德國航空公司　培育機械人員

各國男女可申請入學

德國航空公司為培育飛機機械人才而設於漢堡的機械員訓練實習工場，即將舉行慶祝成立十週年紀念。

這個工場目前每年只能訓練一百人，但自本年九月份起將遷至新工場，即能擴大其學員名額至二百人。

該工場創於一九五六年四月，當時僅有學員十四人，在已往十年中，由該工場訓練出來的機械師除二人留場担任指導外，其餘的都分散在各國担任機要的工作。整個訓練實習期為三年至三年半，學員需具有優良的數學、物理及德文基礎，不限國籍，不分男女。在已往三期中，申請受訓者達二千八百人，但獲錄取者僅九百三十五人。



各國男女學員，在德航公司機械工場中受訓。

「麒麟碧琪」"GUDRUN BAKKE" 挪威快輪（特大新型貨所）

五月十三日抵港　五月十五日啓行

經日本往：溫哥華，鉚非路，西雅圖，德金馬，砵倫

并轉駁加拿大與美國內陸各大城市。

貨務部華經理周啓宏　電話三三〇二一內線卅四號

香港鐵行輪船公司代理　樂信輪船公司謹啓

安慶快輪

本星期四由基隆開，星期六到香港

一由香港開，星期三到基隆

貨客接洽處　太古輪船公司

台北中正路一四〇〇號　香港干諾道西五〇號

體育

亞青盃初賽今結束
中國鬥印度
另一塲緬甸對日本
錫印昨分捷馬與泰打和

【馬尼剌七日合衆國際社電】印度於今晚在此間舉行的第八屆亞洲青年盃足球賽中，以四對零擊敗新加坡並獲得出綫權。

【馬尼剌七日合衆國際社電】在第八屆亞洲青年杯足球賽中，大馬和泰國以一比一賽成和局，雙方都獲得出綫權。今晚比賽，是在山岡勝地碧瑤舉行，雙方都只在上半塲射入一球，到下半塲都沒有紀錄。

【馬尼剌六日美聯社電】在星期六日舉行的第八屆亞洲青年盃足球淘汰賽中，錫蘭以三比零擊敗菲律賓，上半塲紀錄是二比零。

【本報訊】第八屆亞洲青年盃賽分組初賽，除今晚仍有兩塲，在馬尼拉舉行外，尚餘明日一塲第二組第三名，對第三組第三名，便告功德圓滿。今日下午七時（香港時間下午八時），由緬甸對日本，下午八時四十五分（香港時間下午九時四十五分）中華民國對印度。

緬甸對日本之戰，緬甸係本屆奪標熱門馬，在第一組比賽，過去三仗，不但全勝，且僅被中華民國隊射入過一球而已，今晚對實力最弱的日本，獲勝將屬無可置疑，問題是否大勝而已。

日本爲本屆實力最弱隊伍之一，過去三戰三敗，今仗諒亦難爆冷。

中華民國對印度一仗，爲中華民國能否晉級的一塲關鍵比賽，因爲中華民國隊過去獲得三分，今仗如能勝，則當然可以入圍，就算與印度鎚和，亦可獲出綫了。

印度隊本屆參加亞青盃賽，實力未見如何突出，但亦不弱，其敗與緬甸〇比二，以三比〇擊敗日本，表面上，實力稍優於中華民國，不過，印度隊昨晚與新加坡比賽，今晚再上陣作戰，疲勞能否恢復，亦一問題，所以中華民國隊於今仗，是有取分極大的機會。

港澳埠際足球賽
港軍今出戰澳軍

【本報訊】一年一度的香港對澳門埠際足球賽，今天下午五時半在花墟球塲上演，同塲加插一塲表演賽，由廿三歲以下青年軍對抗香港會，于下午三時半先行交鋒，門票一律收二元四角。

今天的港澳埠際足球賽，踢九十分鐘，如和局終塲，即加時廿分鐘決高下，如再下依然不分，雙方便併列冠軍。

此項埠際賽，乃輪週在港澳兩地舉行著，本年由澳門來港爭勝，該隊已定今日上午乘輪抵港，隨于下午上陣與港隊交鋒。

港澳埠際賽從一九三七年開始舉辦，中間除一九四二至一九四六年因爲太平洋戰事停辦數年，一九六二年則因澳門聯賽沒有舉行停辦一年外，到今天已是第廿四屆了。

由于港澳足球水準尚有一段距離，香港要比澳門爲高，因此過去的廿三屆港澳埠際賽錦標，澳門僅得過六屆冠軍，其餘十七屆都是港隊奪標。本年澳門爲了應付港澳埠際賽，早有準備，預先選選球員，集訓數週，足見該隊有備而戰，實力可能不弱，將對港隊有相當威脅。

香港隊雖然沒有中華民國「國腳」助陣，但全陣人腳仍算不錯，中後衛及前鋒各綫實力頗爲平均，祇是門將一職，因梅永遠申請免役，由張劍思把關，就稍爲欠穩了。

雖然澳隊員真正實力如何，未得過他們演出之前，自難得悉，可是論球技，他們無論如何比不上港隊純熟，何況澳隊由抵港即上陣比賽，港隊更佔以逸待勞之利。因此，港隊祗要戒除輕敵，應大有機會底倒澳門蟬聯冠軍。

港澳埠際賽兩陣容

香港隊

領隊：謝萬祥，教練：黎兆榮，隊醫：梁仲偉，隊長：何祥友，副隊長：龔華傑。

梁錦洪　梁偉雄
黎寶忠　張耀國
張劍思　龔華傑　張宗韜
駱德興　何祥友
李炳松　區彭年

副選：盧德權、羅桂生、周志雄、馮紀强、鄺演英、廖榮礎、陸國雄、劉繼照。

（廿三歲以下青年軍）

領隊：雜蘇拉，教練：曾培福，隊醫：梁仲偉，隊長：謝國强，副隊長：莫敬强。

蔡柏棠　黎子福
黃文光　黃振烈
何義新　謝國强　莫敬强
駱德明　鄭華秋
伍炎勝　蘇錦棠

副選：劉大植、陳少雄、申尼丁、李劍虹、連和平、梁業洪、蕭銳根。

澳門隊

主席：呂義士，秘書：歐維士，領隊：梁炳炎，副領隊：黎振聲，教練：偉利喇。

盧德生　李仲謀
李元　馮少偉
張寶添　葛地路　翁松光
梁威　麥均就
亞德　梁陳錦坤

副選：鄭義益、地亞士、歐華路、鄭英俠、鄭康俠、羅渣、張松新。

（香港會）

領隊：陶路，隊長：甘明。

侯　治卡勒
布朗　史提文生
威廉士　甘明　加柏拿
彼地　林明
溫　沙皋　加

副選：列圖拿。

足球聯賽各塲戰果

（甲組）
星島勝光華　五比零
九巴勝警察　四比二

（預備組）
港青勝星島　二比一
警察勝九巴　六比二
東昇勝愉園　四比一

（乙組）
中華勝綽私　三比一
陸軍勝警察　三比一

花墟足球聯賽
九巴勝警察
四比二戰情極沉悶

【本報訊】勝光照大地，日暖風和，花墟警察球塲，足球聯賽叫座，更不管快活谷跑馬而少人欣賞，仍收二元四角高價門票，是故到塲者僅得二千二百零八人，收入四千七百八十五元六角。

比賽結果：序幕戰警察預備組六比二勝九巴，甲組九巴四比二勝警察，各獲勝利一塲。

賽前旺角警司林杏芝，奉九龍區總警司遠其利夫之命，向警察隊球員聲明，並特別向個隊員屬照，切實管教出賽球員，不許打粗野球，如敢違犯，其本人將紀錄該球員號數，呈警察總部處罰，繼後林警司又到九巴更衣室向九巴球員及教練楊根保聲明，不許踢茅波，並要楊根保切實負責管教。

九巴劉志霖未被派上陣，張永清昨因左足踝發炎，不能出賽，中堅一職，以梁杰担任。

由於雙方均受到警司指示，大家避免相撳粗野，演出不甚起勁，形成悶戰，尤以九巴鋒綫最差，全無士氣。上半塲警察僅憑一隻十二碼球佔先，下半塲更入一球成二比〇，滿以爲可一帆風順，誰知九巴突然士氣如虹，一氣呵成，連入四球，反敗爲勝。

九巴上半塲演出慢板，後衛僅得廖榮礎有士氣死拼，前鋒祇打一個楊偉業，其他慢條斯理，由此爲警察攻到透不過氣，幸郭秋明有水準，救了不少險球，門將既失得少，才令前鋒有翻本機會，由敗變勝。

獲十二碼　警察先勝

比賽展開，九分鐘，劉倫焯直綫地波傳中，余洽華中路挺進離門二十碼抽射，快而力勁，幸郭秋明飛身撲下，將球救出。

十分鐘，麥拉倫快馬加鞭挺進，梁杰被其衝過，單刀埋門，郭秋明衝出撲救，麥拉倫正擬起腳抽射，廖榮礎趕到，將麥拉倫攔倒，被罰十二碼，由麥拉倫主踢入網，警察以一比〇佔先。

廿二分鐘，劉倫焯離門四十碼抽射，食正力度，幸郭秋明將球接得。廿三分鐘，劉倫焯攻入峨眉月處，勁射，力度奇重，郭秋明接球脫手，幸警察前鋒無人趕到，郭秋明順勢將球踢出。

三十分鐘，陳振權吊中，黃德福門前頂頂，誰知球運未至，球由柱邊出界，上半塲完，警察以一球佔先。

下塲九巴連追四球

下半塲十分鐘，麥拉倫中路突破，單刀埋門，郭秋明棄門出救，麥拉倫快撥，由於郭秋明阻在面前，一脚向門左柱射空門，幸廖榮礎趕到，一頭將球頂出，但楊潤華衝上，將球踢入網，警察再勝二比〇。九巴失兩球後，立將前鋒各將位置更調，擾亂警察守將視覺。

二十分，周少雄左路吊中，楊偉業飛身頂頂，豈知運程欠佳，球中門柱出界。

廿七分，楊偉業頂中，黃德福衝前，向球一撥，何義新避免接觸，稍爲退讓，球遂入網，一比二，九巴勝回一球。

卅一分鐘九巴吊門，何義新衝出躍拍，球斜飛高飄，人亦倒地，陸文渭頂頂空門，豈知頂球落在倒在地上之何義新處，遂爲何義新接得，險入而未入。

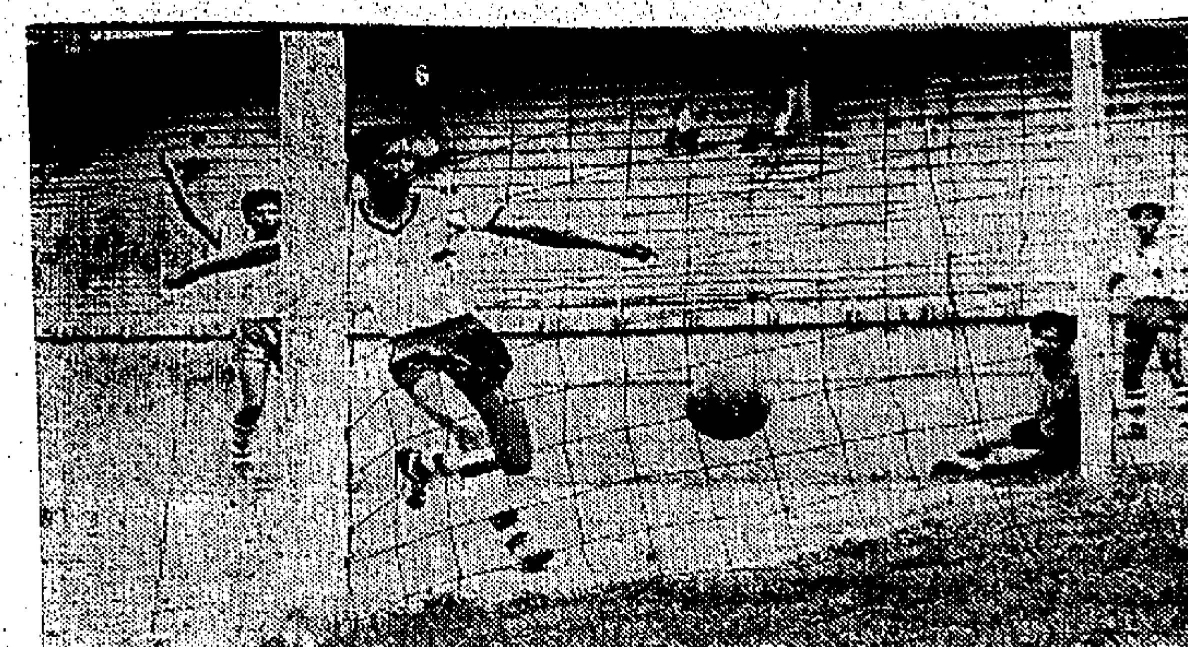
卅七分鐘，黃德福飛上勁頂，球中門楣彈出，陳振權得球吊門，由於來球太快，何義新未及翻身，球由上角入網，二比二，賽成和局。

四十三分鐘，陳振權吊球在峨位，陸文渭衝上斜射，球向右門柱飛入網中，三比二，九巴反敗爲勝。

四十四分半鐘，周少雄吊中，楊偉業衝前頂頂，球由斜角飛入網中，四比二，九巴獲得勝利。雙方列陣如下：

（九巴）
曾榮漢　陸文渭
關景申　楊偉業
郭秋明　梁杰　陳振權
廖榮礎　周少雄
盧松江　黃德福

（警察）
伍炎勝　謝錦華
劉守政　楊潤華
何義新　龔華傑　余洽華
謝國强　麥拉倫
劉倫焯　蘇錦棠



杜官明救不着　甲組足球聯賽，星島昨勝光華，圖爲星島區彭年所射入的第五球，當時光華門將李振勳（右跌地者）已失去位置，而光華杜官明在門前擬將球救出，但少遲半步，卒被皮球滑入網裏。

光華踢完最後一塲
向觀衆鞠躬
并爲此役拍成電影
球賽結果五球輸給星島

【本報訊】甲組足球聯賽昨一仗，星島昨在港會球塲以五比〇擊敗了光華，序幕戰，香港青年竟能以二比一擊敗星島。

是役強弱懸殊，星島獲勝本是意料中事，惟使人感到出奇的，是星島所射入那五球，全是在上半塲建功的，而下半塲却一無所獲。曾經屢次近門咫尺勁射，均爲門將李振勳出神入化的救出，當時振動把守的龍門，正是他在賽前爲了悼念最近病逝的光華門將區週璜，而舉行拜祭之處，觀者莫不嘖嘖稱奇。

當序幕戰完畢後，光華職球員便列隊到靠近大鐘那邊的龍門，撥出燒肉菓品，拜祭剛入土的會友區週璜，由門將李振勳焚香燃燭，三拜之後然後出塲，再到中圈處，與星島球員逐一握手，默哀一分鐘然後正式比賽，每一個光華球員胸前都戴上黑紗，心情相當沉重。

他們由於有三員主力離隊到馬尼剌參加亞青盃賽，昨役仍由國宿領軍，後因缺乏速度與衝刺威脅，下半塲又與中堅的文錦棠易位，但不管怎樣調兵遣將，仍非是星島的敵手。

星島以原陣出擊，只是張子岱與劉煥消互調位置，由劉煥消打中鋒，全隊攻守實力平均而堅強，過程一面倒，簡直把光華玩弄於股掌之間。半塲完畢，即攻入五球，而奠定勝局。

光華在對完星島一役之後，全季賽事已告完畢，無獨有偶，傑志東華都與光華一樣，最後一仗都是對星島的，而且亦都是吃光蛋。

光華在一九三八年升上甲組，廿八年後的今天，因戰績欠佳的關係，而降回乙組中去，統計光華在本屆聯賽廿二塲的成績，取得一勝一和廿敗，僅得三分。

爲了紀念他們在甲組中的最後一天，光華會特此役拍攝成電影，完塲之後球員在中圈向球迷深深鞠躬，感謝他們多年來的捧塲。賽後由足球部同人招待園園，據足球部主任廖廷楷表示，遲延小將華備不散夥，決心在下屆打回甲組去。

比賽展開後，三分鐘，光華得機突擊，杜官明傳給右方趙至生，發力斜射，張劍思雙手頂出，光華鋒將蜂湧而至，但被張劍思再度撥回。

星島直下五城

星島展開攻勢，不斷向光華圍攻。十二分，區彭年接到張子岱妙傳，近門抽射，去勢奇勁，反彈落地，李振勳托出，張子岱搶上，一比〇，星島佔先。

廿分，張子岱撬土頂來，劉煥消在人叢中起腳抽射，掛網而入，打成二比〇，星島繼續抓軍。

廿一分，張耀國再度區內運射，又爲李振勳所撥。

攻守廿二分，姚富島鄺演英以十八碼射門，光華以十人應戰，亦無法增添紀錄。

卅九分鐘，劉煥消接到張耀國輸送，近射地波，死角入網，三比〇，星島繼續領前。

光華攻勢欲弱，星島仍不放鬆，一分鐘後，張耀國中門柱反彈不遠，羅于才衝上一脚，又被鄺演英救不反，鄺演英衝上一脚，又告入網，打成四比〇。

四十二分，光華展開反攻，鄺國宿遠程吊球，中楣不入，旋三度獲得角球機會，但無從破蛋。

攻守迄四十四分，星島再起攻勢，鄺演英底綫刮出，區彭年後空衝射，又再中鵠，五比〇，星島佔先半塲。

光華屢攻不逞

休息後，光華七分鐘，杜官明展開突襲，出擊射斜。

繼續聚戰至卅分，區彭年大腳斬中，鄺演英區內頭頂，李振勳有如神助，又手托出。

卅五分，星島屢攻不逞，文錦棠射門偏出。四十分，光華反攻，羅子才出擊，一射越楣。

繼續聚戰，雙方並無增添紀錄，星島乃憑上半塲射入五球，而以五比〇擊敗光華。

雙方佈陣如下：

（星島）張劍思；陳少雄、馮紀良、鄺演英；李磊光、張子岱、劉煥消、張耀國；譚漢新、區彭年

（光華）李振勳；余子石、蔡廷德；杜官明、馮偉大；文錦棠、譚國宿；羅子才、姚子才、馮錦輝、喬、趙至生

甲組足球聯賽成績（截至五月七日止）

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
南華	二十	十七	一	二	七四	廿四	卅五
愉園	廿一	十四	二	五	五一	卅四	卅
星島	廿	十三	二	五	六五	廿六	廿八
東方	廿一	十	五	六	四二	卅七	廿五
元朗	廿	九	六	五	卅八	卅二	廿四
九巴	廿一	九	六	六	四四	卅六	廿四
東昇	廿一	九	五	七	四九	卅四	廿三
警察	十九	十	二	七	四四	卅	廿二
流浪	十七	五	三	九	卅四	卅八	十三
東華	廿二	五	三	十四	卅四	五七	十三
傑志	廿二	一	四	十七	廿六	九二	六
光華	廿二	一	一	十六	廿三	八五	三

女足總金盃賽
劍橋元朗今爭冠軍

【本報訊】香港女子足總主辦的首屆金盃錦標賽，今日下午五時，在跑馬地香港會球塲舉行決賽，由劍橋與元朗爭奪冠軍。

首屆女子足球金盃淘汰賽，共有劍橋、時佰、元朗、東昇、華雄、港九青、遊天、喜斯、八隊角逐，經過淘汰與留強，劍橋與元朗得決賽權，今日爭金杯冠軍，下午五時，在香港會球塲舉行，四時先舉行序幕戰，由女子足球遊藝隊迎戰華聯女子隊，門券一律收六角。

馬經

第十次賽馬次天
半冷門馬多得利
何華因傷未上陣
香港之花昨晨操後突斃命

第十次賽馬次天，昨在天晴快地中舉行（按馬會却標出是好地），在共賽八塲中，祇爆出小冷門一塲，大熱門能順利獲勝的兩塲，其餘全部爲半冷門馬殺出，故各塲獨贏派彩俱不俗。

在開賽前，馬會即在塲內米高風宣佈，騎師何華未能上陣，其坐騎分由別人代策出賽，計第一塲特奕辦故配由樂士，第三塲心上人轉由紅牌生陳福仁執韁，第五塲嘉麗易配鄭棣池，第六塲莎樂美由譚樂成頂策，其中祇莎樂美在鄭棣池力拼下，勇奪標錦。

據記者從有關方面探悉，何華不能上陣原因，是昨晨試馬時不慎扭傷足部，並須入院接治。

馬會又宣佈，第二塲香港之花退出競賽，香港之花，原定由何華策騎出陣，對於取是塲冠軍頗有希望，據馬房消息：該駒於昨晨操後，突發高熱，旋告斃命。

最後一塲十二號瑞龍搭十四號樂意，連贏位派彩凡二千零四十四元，爲昨各塲派彩最高紀錄。是塲爲第三班馬一英里，最熱是郭子猷的紅寶，在獨贏票十八萬四千多張中，佔四萬七千多票，次熱陳毓麟的飛擒，三萬多票，紅牌生由鄭棣池出策的萬好，亦有二萬五千多票，成爲第三熱門，第四熱門才是麥英倫的樂意，二萬一千多票，結果樂意以四馬位克服倫的瑞龍，不獨勇奪魁首，且跑出一分四十秒二佳績，洪燮康的暗色尼羅河季軍，大熱門紅寶一敗塗地，樂意獨贏派彩亦有卅六元四角。

騎師成績，以鄭棣池梅開二度爲最佳，其餘獲一塲冠軍的有郭子猷、梅道登、羅倫、邱逵福、梁錦垣。

馬匹升降

賽後馬會當局釐定馬匹班次升降，七駒降入第九班，而臨淘汰邊緣，迄今本季祇有一塲，便宜告休息歇暑，故第九班各駒能出生天的希望極微。茲錄如下：

第三班　快樂年華，由第四班升上。

第四班　愛美神、鬥牛勇士、金榜，由第三班降下。

第五班　好得、昭景、眞趣，由第四班降下。愛樂王子、新勝，由第六班升上。

第六班　頭童，由第七班升上。

第七班　田雞東、成豐、瑤熊、勇敢、銀樹，由第六班降下。

第八班　砲仗、巨人、世運健將、特美快，由第七班降下。

第九班　金馬龍、龍馬精神、俏得、夏文妮、馬來之寶、自由神、夜遊神，由第八班降下。

昨日賽馬各塲結果

第一塲：（第四班馬）路程半英里一七〇碼，出馬九匹，時間五十九秒正。分段時速：十秒二、卅三秒三、五九秒（廿五秒二），第一勝半馬位，第二勝三馬位。

(一)快樂名雛　郭子猷　位置彩　八元八角
(二)馬寶　羅倫　十五元三角
(三)黑旋風　鄭棣池　廿三元五角

獨贏彩：十五元九角。

搖彩首名四二二一號，六千九百八十九元，次名八〇四一號，一千九百九十八元，三名六七八四號，九百九十八元，入圍獎一二六三，四一六四，一七四六，五七〇四，六九三五及四二九六（每派彩一百元）。

第二塲：（新馬）路程半英里一七〇碼，出馬十四，時間五十九秒又五份之三。分段時速：十秒四、卅四秒一、五九秒三（廿五秒二），第一勝一馬位，第二勝短頭。

(一)立功馬　邱逵禧　位置彩　五元九角
(二)得意　陳毓麟　六元一角
(三)帝寶　洪燮康　六元八角

獨贏彩：十四元六角。

孖寶：第一塲四號夾第二塲九號派彩八十七元。

搖彩首名一三二一號，七千一百四十五元，次名一八三號，二千零四十二元，三名四七六五號，一千零二十一元，入圍獎七七一〇，八六六三，一四二〇，四八三〇，六二六七，二八三七及九二八九（每派彩一百元）。

第三塲：（第七班馬）路程一英里，出馬十四，時間一分四十四秒正。分段時速：廿六秒一、五一秒二、一一七秒一、一四四秒（廿六秒二），第一勝五馬位，第二勝三馬位。

(一)穎童　鄭棣池　位置彩　十元三角
(二)雙辣　郭子猷　十一元四角
(三)追我來　林國强　十元二角

獨贏彩：四十元八角。

連贏位：二號搭四號派彩一百六十元。

孖寶：第二塲九號夾第三塲二號派彩二百一十九元。

搖彩首名一六六一號，七千二百九十七元，次名六三〇六號，二千零八十四元，三名一一三四號，一千零四十三元，入圍獎八七四二，二六八五，九五六八，九八三〇，七八五八，一六四五及五九七（每派彩一百元）。

第四塲：（新馬）路程六化郎四十碼，出馬五匹，時間一分十七秒又五份之二。分段時速：三秒三、廿七秒一、五一秒二、一一七秒二（廿六秒），第一勝八馬位，第二勝一馬位。

(一)安娜　梁錦垣　位置彩　六元八角
(二)宇宙船　郭子猷　八元二角
(三)英偉王子　林國强　（五馬無三彩）

獨贏彩：十元。

科加士：二號搭六號派彩五十四元。

搖彩首名一三六四號，七千五百七十二元，次名八〇六三號，二千一百六十三元，三名二六五號，一千零八十一元，入圍獎一四三四及二二七五（每派彩一百元）。

第五塲：（第七班馬）路程半英里一七〇碼，出馬九匹，時間五十九秒又五份之三。分段時速：十秒三、卅四秒、五九秒三（廿五秒三），第一勝一馬位半，第二勝一馬位半。

(一)驟冠　鄭棣池　位置彩　十元七角
(二)幻想　告魯士　十一元八角
(三)好玩意　梁錦垣　十二元二角

獨贏彩：廿八元四角。

連贏位：二號搭七號派彩一百六十五元。

搖彩首名八四〇九號，七千五百一十八元，次名九二七七號，二千一百四十八元，三名五三一四號，一千零七十四元，入圍獎一九一三，六八七〇，二六四八，九七四，七九〇及八六六八（每派彩一百元）。

第六塲：（第四班馬）路程一英里，出馬十一匹，時間一分四十二秒正。分段時速：廿五秒二、五〇秒二、一一六秒二、一四二秒（廿五秒三），第一勝四馬位，第二勝三馬位。

(一)快樂年華　梅道登　位置彩　七元一角
(二)神通廣大　李家强　七元八角
(三)衛星　王劍影　十七元九角

獨贏彩：十三元七角。

連贏位：五號搭六號派彩五十二元。

搖彩首名四六二一號，七千七百五十六元，次名九九七二號，二千二百一十六元，三名四五號，一千一百零八元，入圍獎二三六五，四七五九，七七一一，七七〇〇，一〇六二三，八九七八，八六二二及五二八三（每派彩一百元）。

第七塲：（新馬）路程半英里一七〇碼，出馬十四，時間五十九秒又五份之二。分段時速：十秒四、卅四秒四、五九秒二（廿四秒三），第一勝四馬位，第二勝八馬位。

(一)閃電天　羅倫　位置彩　七元九角
(二)愛發力　麥英倫　十三元八角
(三)千面金剛　郭子猷　七元二角

獨贏彩：廿三元一角。

連贏位：一號搭六號派彩二百卅九元。

搖彩首名一二九號，七千八百二十六元，次名四三三八號，二千二百三十六元，三名三六七九號，一千一百一十八元，入圍獎六七六三，六八三，一〇五二，七六四，六九八，八九四一及五四（每派彩一百元）。

第八塲：（第三班馬）路程一英里，出馬十二匹，時間一分四十秒又五份之二。分段時速：廿四秒三、四九秒一、一一四秒三、一四〇秒二（廿五秒四），第一勝四馬位，第二勝一馬位。

(一)樂意　麥英倫　位置彩　十四元四角
(二)瑞龍　羅倫　五十一元六角
(三)藍色尼羅河　洪燮康　卅四元五角

獨贏彩：卅六元四角。

連贏位：十二號搭十四號派彩二千零四十四元。

搖彩首名一一五四號，九千一百二十二元，次名九六八〇號，二千六百零七元，三名七〇二一號，一千三百零三元，入圍獎五三〇七，一七四四，八四一三，二〇三三，四六〇〇，一三〇一，四二九四，二〇及三八（每派彩一百元）。

東方　連日狂滿　今天請早
派拉蒙七彩片　李察威參　「特務飛龍」主星：李谷
殺機四伏　"THE TRAP"
汽車猛撞　飛機一撞　賽匪殘大決戰　鐵翻瘋狂勝利

倫敦　國都　仙樂　中央　國寶　連日滿座　今天續映
大華發行　歌唱愛情大巨片
青春玉女　艾黎　柯俊雄　林璣　韓甦　楊世慶導演
一襲嫁衣　五人早婚　情海波濤　彩色照片

八院齊映　新聯公司出品
太平洋　北城　油麻地　平安　利舞台　好世界
神探智破艷屍案
自始至終　都咁刺激　由頭到尾　都咁緊張
謝賢　周驄　陳齊頌　主演

大世界　今天續映
日活出品　銀幕特偉巨製
鉄窗蛟龍
石原裕次郎．北原三枝主演

寶聲
今天獻映
國泰機構　朝鮮蓬勃人情濃厚七彩巨片
唐寶雲　養鴨人家
第十屆亞洲影展最佳影片　最多得獎佳作
今早十一時半：世界名片　方盈．玉梅　母女台救援
今公映　火箭炮

紐約
今天獻映
港首特別輪期推出
橋頭堡爭奪戰　SALERNO BEACHHEAD
丹拿．安杜．遼斯．四星傑作
中上片

金陵　國民　金國　金華　四院　仍映
勇特務大戰神秘客

英撤銷入口附加稅 是受歐洲國家所迫

對港有利但工業生產程序稍亂

近期須先應付美國及其他市場

【本報訊】英國工黨政府，宣布由本年十一月份撤銷入口貨附加稅，在表面上看來，英國經濟已日見趨好，英鎊亦較前安定，惟此間銀行界有認爲英國此次將百分之十入口貨臨時附加稅完全撤銷，是爲勢所迫，而非眞的出於自願，因歐洲國家對於英國徵收入口貨臨時附加稅百分之十，仍認爲過重，影响其貨品輸英多表不滿，有等國家且要徵收英國貨入口稅，作爲對抗，英國工黨領袖威爾遜亦獲執政後，爲着和緩歐洲局勢，所以一面表示英國將要加入歐洲共同市場，一面則宣布定期本年十一月撤銷入口貨臨時附加稅；因在去年十二月間，英政府曾宣佈徵收入口貨臨時附加稅，將延續一年，此次宣布在今年十一月實行撤銷入口貨附加稅，也與遵守諾言及維持其威信有關。

總之，英國撤銷入口貨附加稅，不但歐洲國家及其他各方面都示歡迎，對香港工業遠景，亦屬有利，目前即使近期貨輸英轉疏，有等工廠生產程序不免受到影响而致混亂，但到了今年八、九月間，各種輸英貨總可加緊開工，使能在免稅後大量運到英國應市，在今後兩三月間，因各種貨品輸英轉疏亦可乘此空間，應付其他市場，因本港的紡織廠、製衣廠、針織廠、玩具廠、膠花廠、電池廠及膠鞋廠等，其出品除了行銷英國外，美國、加拿大、歐洲、澳洲、中東及東南亞各地市場，也有不少去銷，尤以美國市場爲最大，目下有不少廠家都有大量訂單在手，今後總可提早趕製行銷英國以外市場貨品，一方面則作輸英的準備，是則因可維持近期的産銷數額，且可避免工人失業，故英國雖近期銷貨減縮，實不致發生嚴重問題也。

月，對市場影响尙屬言之過早。

昨日仍繼續收到倫敦方面的商業電訊，通知本港洋行照常將貨物付出，故此本月份由港付往倫敦及利物浦的貨物，除了棉品撤最大宗之外，尙有膠鞋、塑膠製品、電器、羊毛織品、五金用具、電池、望遠鏡等，這些貨物都是暑季期中銷售的，於六月份付船的貨物。至英國商人仍繼續有訂購，但屬於補充性質，因爲大量的訂單三、四月份已經接入，現在訂購的祇是小額貨而已。

棉織品輸英五年協定 限額仍照舊

上半年配額趕下月底前付出 聖誕節貨大部份將稍運付船

【本報訊】英國政府定期本年十一月將入口貨臨時附加稅百分之十全部取銷，但由何日起實行，迄今還未接獲確實的報告。

在英國每年聖誕節前向本港採辦貨品，爲數至巨，如：棉毛織品（包括各種成衣）、玩具、衣服、膠花、電池、樹膠鞋、膠鞋及膠珠等，均去銷不少，假若取銷入口貨附加稅，是由十一月一日起開始，則對於各種聖誕貨輸入，大部份仍可享受免稅的權益，但在十一月底才實行，則各種聖誕貨去銷，勢必受到影响而打了折扣，在此並未明朗以前，英方入口商及代理商多持着觀望的態度，如非急需應市的貨品，已少新訂單到港，既經訂購的紡織品如急需應市者，則紛紛來電催促提前付貨，希望能趕在六月底以前付清，以便運到英國後，及早流通，而免受到免稅貨之影响，但如非急需應市的棉織品，則儘可能延運付船，使能享受免稅入口之利益，而利競銷。

昨據有關方面傳出消息，五年協定的香港棉織品輸英限額，大致已決定照舊，祇有若干細則條改而已。此項新限額，是由今年下半年開始運用，所以今年上半年的配額，此間廠家已準備在六月底以前全部付出，運到英國後，仍可望在免稅前疏通。

在輸英的棉織品配額，除了棉織外，包括布疋、成衣及棉織成品等多種，今後五年協定的新限額確定後，有配額的廠商與出口商，自可依照所配的限額當平安排今年下半年輸英的棉織品生意。

又訊：昨據某大英商洋行消息：英國政府宣佈十一月取消入口附加稅後，倫敦市場尙未有反應，因爲現在距離入口附加稅取消的時間還有六個月，這一家英商洋行高級職員指陳：五、六月份由港付往英國的貨物不會減少，即七月份付出亦預算可以維持相當，但八、九月付出減少在所難免。

印對星馬貿易 將先後恢復

去年印貨輸馬逾七百萬

【本報訊】印尼與星馬恢復貿易仍在密雲不雨中，一般認爲星印貿易之恢復，可能比馬印恢復較先。惟據吉隆坡方面報告：儘管印尼在政治上與經濟上仍然對抗馬來西亞，可是，在過去一年裏，超過七百萬元之印尼貨物卻被運入馬來西亞各港口。

對抗最緊張的一九六四年，超過四千三百萬元之印尼貨物在馬來西亞卸貨。

此地之一些商界人士對此感到驚訝，不過，有些人卻認爲，這些貨品可能是通過星加坡，或是通過其他國家將印尼貨物改頭換面後而輸入馬來西亞。

根據統計部所發表的數字顯示，印尼貨物，主要是來自爪哇和蘇門答臘。一九六四年從蘇門答臘輸入之貨物爲四千一百二十五萬九千八百六十二元，去年則由蘇門答臘輸入六百零二萬七千八百九十二元。一九六四年，由爪哇輸入一百五十四萬七千六百八十二元，去年由爪哇輸入九十四萬零七百二十二元。

超過七萬一千元馬來西亞產品被運入蘇門答臘。最大宗之出口貨物係非電器機械（一七零零一元），銅器（九四二二元），電器（八七四零元），手工具（五二八零元）。

由蘇門答臘輸入之貨品爲：咖啡（一百卅一萬零六十六元），樹膠（一百一十萬六千六百五十元），錫（七十一萬九千九百五十元），椰油（七十一萬七千八百七十九元），果子（六十九萬五千四百卅三元）。

在一九六四年，由蘇門答臘輸入之產品都在百萬元以上，如：樹膠（一千八百卅七萬零九百卅五元），咖啡（五百萬零九千九百三十八元），果子（一百六十五萬四千九百五十四元），錫（一百零三萬零七千二百零四元），香料（一百零三萬八千二百九十六元），精油（九十一萬七千五百八十五元。）

從爪哇輸入之貨品主要是：咖啡（七十二萬零四百一十一元），香料（五萬八千九百九十三元），布（五萬五千二百六十五元）。於一九六四年，從爪哇輸入之貨品計：咖啡（五十八萬五千九百一十六元），香料（十八萬二千八百零五元），布（三萬五千六百五十五元）。

工商界

美股市走勢平均指數

（紐約六日美聯社電）杜鈴斯美國股份六日收市平均指數如下：

類別	開市	最高	最低	收市	收市比較
三十種工業股	八九三・九八	九〇九・一八	八八二・九〇	九〇二・八三	升三・〇六
二十種鐵路股	二三九・五七	二四二・三三	二三五・八一	二四〇・五四	跌〇・四二
十五種公用事業股	一三七・九〇	一三八・八四	一三六・八一	一三八・〇九	跌〇・〇六
六十五種股票	三一八・一九	三二二・五六	三一四・一三	三二〇・三四	升〇・三八

美股止跌回昇 交投甚爲暢旺

【紐約六日美聯社電】星期五日股市收市時銳升，一反日前下跌的疲態，交投之暢，爲歷年所僅見。開市之初，部份高價類股仍弱，有閃縮下跌之勢，午市後，在競買潮流衝擊下而銳升，多種高價類股且成歷年來最高價。「杜鈴斯」卅種工業股平均指數在初市時雖曾跌一〇點四一，但在午後卻回升一三點四七成七零二點八三。「標準及波爾士」五百種股價類股跌點零九成八七點八四。

成交股票一千四百四十六種其中八百七十二種下跌，三百七十七種上升，一百九十七種不變。

成交總數一千三百一十萬（星期四日爲一千零九十萬）較前市大增，交投之暢，是自一九六二年五月廿九日以來成交最多的一天（該天成交額爲一千四百七十五萬）。

史派里股跌股最暢升六角三仙半成廿一元八角七仙半。

國際商業機器股跌七元五角，沙羅士光學股跌四元，馬克股跌一元二角，德國斯高股跌一元一角二仙半，通用電力股跌一元半，南方鐵路股跌七角半。

安德魯奧斯托莫夫說得好：
“知道淺水灣酒店的人都知道我們供應的膳食新鮮異常”

澳洲時鮮食物 澳航噴射空運

盡人皆知淺水灣酒店的聲譽和該酒店供應膳食的精美誠如奧斯托莫夫強調所說的我們依靠快捷頻繁的澳航服務供應本酒店食譜中絕大部份的新鮮食物因此膳食供應日益精美口碑日隆.
香港其他各家大酒店也同樣依靠澳航每週六次班機之空運因爲它們深知托運之食物能在需要的當天由噴射客機新鮮運到.
每一種食物從出水的龍蝦到紅艷欲滴的大黃葉均經科學方法貯放定溫保藏及專家小心處理故能異常新鮮運到澳航噴射空運迅速無比！食物合時新鮮亦可令人精神振奮！

QANTAS AIR CARGO
澳航空運貨物
具有四十五年可靠服務經驗

澳航係與印航・紐航及英航聯營

本港金融行情表

民國五十五年五月七日

單天通	
最高	5.76875
最低	5.7676

雜幣	
加拿大（大）	5.34
加拿大（細）	5.33
大坡紙	1.86
叻坡紙	1.855
新勞啤（百計）	56.00
葡幣（每元）	.983
人民幣（大）	1.60
人民幣（細）	1.60
正鎊	16.05
雜鎊	12.75
印尼幣（萬計）	無按價
台幣（千）	139.25
台灘	140.00
寮幣	1.00
泰國紙（百）	37.80
西貢紙（千）	37.00
新法郎（百）	117.25
瑞士紙（百）	192.50

金K五四九	
開市	264.375
收市	264.375
最高	264.4375
最低	264.250

期鈔	
開市	5.7625
收市	5.7625
最高	5.7625
最低	5.7625

現鈔	
大鈔	5.7675
細鈔	5.7625

日本紙	
開市	150.25
收市	150.25
最高	150.25
最低	150.25

宋紙	
開市	1.45
收市	1.45
最高	1.45
最低	1.45

美電	
最高	5.775
最低	5.77375

紐約股市一週

全週工業股共下跌三十多點子 共成出四千八百零四十餘萬股

【本報訊】據從美國既得投資公司香港分行發表，最近一週間紐約股市走勢，本報綜合消息報導如下：從五月二日至八日這一週間紐約股市，大位市走勢是一致下趨的，而且上落的幅度很大，爲近來少見，五個交易天，絕大部份都是下跌的，幾乎無一能夠倖免。特別是一般商價股及工業股，跌幅至爲鉅大，其次受害則是鐵路股，從比例上而言，跌幅實較工業股爲甚。比較上能够穩企者，只得公用事業股而已。

綜觀全週，杜瓊斯工業股平均指數共下跌三十點八五，跌勢之凌厲可說得上是空前，本週之下跌使該指數下降至本年度之最低水平。杜氏鐵路股亦下跌去十三點一四，與工業股相若，從該指數某個別股票而言，有許多鐵路股跌幅比工業股有過之而無不及。

雖然本週的確是一個不折不扣如水銀瀉地之跌市，使許多股票，特別是個別之高價股，下跌至本年度之新低水平。但在週末大跌時，杜瓊斯工業股卻在最後的一個交易小時內，竟然能奮然回彈，雖然大跌小回，但已能扭轉局勢，從頹劣中回扳，使下週有一個明朗的開端。

本週之下跌，差不多可以歸因於美國通用汽車公司所發表兩項使投資者怯弱的不良消息：其一：該公司先公佈減少額外的股息，其二：更宣佈減少共屬下四間工廠汽車的出產，以調整五月份新車銷售呆滯而引起的存貨堆積。本來市道一直有加稅的暗影存在，再加上通用汽車公司此不良消息，市勢遂急劇下降，跌幅尤以週二、週三及週四爲最大。週四那天，杜氏工業股指數下跌十五點零九，爲自美前故總統甘迺迪被暗殺以來，跌幅最大的一天。

但在週五時，通用汽車公司在當日下午立即又聲明下週將告恢復正常出產，該公司發表這兩項公佈前後不過一日，如此出爾反爾，週五之聲明有人意味這是美政府所授意的。但無論如何，這項消息，已能使大位市回穩，杜氏工業股指數更能在當日收市前一小時內回彈十三多點子，全日雖然亦回升三點零六，但已收伸一般人心了，許多投資者認爲本週之大拋出，已經到底點，回彈將在下週出現。

全週共成交四千八百零四萬股。

電鈔價穩好 日元續挺升

K金尾盤二六四・三七五

鎊再縮，電鈔價穩好，日元挺升，K金市欣然向榮。

通天單成五・七七五八七五，加單五・七六五二二五（乙式），三電及單兩價均比前市（六日）爲高。

日元成一五〇・五（初成一五〇），宋紙成一・四七六二五，大鈔成五・七六七五（升），細鈔成五・七六三七五（升），期鈔按五・七六二五，日元期貨按一五〇・二五，宋紙按一・四五。

倫敦金價三五・一〇二五，司令五便士點五（升），歐洲金價三五・一一五—三五・一三五（乙式），瑞士金價三五・一二五（跌）。

K金頭盤二六四・三七五（開高價），前市收市價二六四・一二五），隨跌二六四・二五，終升二六四・四三七五，旋見以二六四・三七五收市，去息一角，上牌現貨交收二五〇司兩，易水乙式，週六，只有早市，人心好，故以高價開出，鎊縮，故一度再微升（二六四・四三七五），金商多行沽出，繼追落二六四・三七五收市。

鎊紙全報縮，與脫英鎊有間題（心理的），告老士報二・七九三一（縮），紐約轉眼鎊報二・七七九〇（縮），倫敦轉眼鎊報二・七七八〇（縮）。

按：轉眼鎊自四月廿日升上二・七八關外，只支持了一週，昨又縮回二・七八關內了。

加拿大麵粉疎缺 港麵粉銷量續增

港入口商暫未敢大量訂貨

【本報訊】基於加拿大根白麵粉已呈缺貨狀態，連根粉存底亦告疏薄，港廠麵粉銷量進一步增加。在一般觀念上，現在是麵粉本銷市場的淡月，但港廠麵粉在淡月中銷量反爲增加，不能不說是一種特殊發展。

據麵粉商指陳：造成一般入口商減少向外訂購麵粉，最大的原因是本港有兩家麵粉廠的產品大量供應，但還有另一種原因是入口麵粉由輪船到岸以至入倉，搬運費用很大，成本起碼要比船邊收貨每包增加六毫，故此一般麵粉入口商除非萬不得已，是不願將麵粉入倉的。在這樣的環境下，入口商祇有採取分批訂購，逐小運來登方式，過去幾年間每一艘輪船運來供應香港本銷的麵粉，很多時候都超過一萬包，但今年一月至今，每一般輪船運到麵粉，屬於供應香港本銷的，多數是三千包至五千包（轉口的不在此例），可見入口麵粉在香港市場銷數日益減退。

昨日行情，港廠產品加拿大麥製根白粉五十磅庄皇冠每包十七元五毫，金像十七元五毫，紅單車十四元，綠單車十二元，金輪十七元，五十磅庄火車十五元三毫，一百磅庄火車廿九元。

水泥市轉穩 價格普扳硬

【本報訊】水泥市況，表現平穩，由於日本、台灣來貨轉疏，存底扯薄，兼且實銷需求正常，各貨做價普見扳硬。

據水泥商說：最近日本水泥來貨已見轉疏，上月下旬，日本水泥曾有五千噸運到埗，現在已告沽疏，而下一批新貨則要到本月中開始可運到供應，故近日市價已較前扳硬，現時，船邊交貨每公噸爲八十二元到八十二元五角。

台灣水泥每週均有新貨運到應市，但數量只得三數百噸，船邊交貨每公噸爲八十二元。

港產水泥價格近少變動，一百磅紙包庄每包三元六角，一一二磅庄爲四元。

港紗供銷過剩 巴印粗紗爭銷

港產貨頗受影响

【本報訊】棉紗昨市，做勢平淡，港產棉紗供銷過剩的勢態，近況續見加深，但並不嚴重，粗紗供求，目前仍見凌緊，尤共是四支到十二支的粗紗，不過中支及幼支紗都是供過於求一面倒的勢態。

現時港產棉紗售價，中支及幼支紗售仍續偏降，粗紗依然扳穩。不過，紗市現正面臨淡季開始，環顧目下形勢，尙乏利好因素支持，紗市淡勢自將有一段時間的延續。兼且巴基斯坦粗紗售價，日來正因多到而急劇下降，此對港產粗紗售價，將有相當影响，故港產粗紗價格能够持續多久，頗成疑問。

據廠商說：港產粗紗除了主要供應布廠的需要外，毛巾廠所佔的實銷數也有相當。近月來，因巴基斯坦及印度粗紗低價爭銷，另一方面港紗供應亦緊，[illegible]廠已絕大多[illegible]採用巴基斯坦及印度紗，雖然目下港紗供應仍緊，大致還不成問題，但此一情況如繼續下去，港產粗紗實銷力勢必被大大削弱。

現時巴基斯坦及印度粗紗的售價，一般較港紗低了二—三十元，有些相差四—五十元，其中以十六支較顯著，由於價格距離太大，廠家採用印巴紗而繼續增加，情勢的發展，今後實堪慮。

四月金鈔 電鈔跟鎊價上落

—K金走勢呈穩—

四月一日的K金頭盤價爲二六三・四月梢的K金收市價爲二六四・一二五・金月的走勢，係在微有反覆中勾好。

電鈔價，在鎊紙報縮中，其最高價卻分別一度升至五・七九八七五，及五・七九（大鈔）。

類別	最高價	最低價	差幅
K金	二六五・一二五（十四、廿八日）	二六三（一日及四日）	二・一二五
期鈔	五・七八五（十四日）	五・七四五（十九、廿日）	・〇四
大鈔	五・七九（十四日）	五・七五（十九日）	・〇四
細鈔	五・七八五（十四日）	五・七四三七五（十九日）	・〇四一二五
美電	五・七九八七五（十四日）	五・七六（四及廿日）	・〇三八七五
日元	一五〇・五〇（十七日）	一四八・七五（廿三日）	一・七五
英金	二五一司令七便士（四、廿三日）	二五一司令四便點二五（五日）	二便士點七五
歐金	三五・一四五（四日）	三五・一一五（廿五日）	・〇三
	三五・一六五（四日）	三五・一三五（廿五日）	・〇三
英轉眼鎊	二・七八八五（十九日）	二・七六二五（十九、廿日）	・〇二六
美轉眼鎊	二・七八七五（廿日）	二・七五七五（十四日）	・〇三
告老士價	二・七九三八（四日）	二・七九二七（廿三日）	・〇〇一一

本月十四日，倫敦轉眼鎊報二・七六二五，此一最低價，與一九六一年六月卅日的轉眼鎊相同，惟在一九六一年七月十一日及十二日，倫敦的轉眼鎊，其最低價卻曾縮至二・七四五，同日（本月十四日）紐約轉眼鎊報二・七五七五，卻係自一九六一年七月十一日及十二日以後的新低價，當日的最低價，亦曾縮在二・七四七五，總的來說，即係本月份的英美轉眼鎊，均見到了近五年來的新低價。

K金市，自十五日開始（週五），改訂加減備息五角三，此係一九六五年九月廿日後的首次，廿八日才改息價平算，卅日卻改訂去息二角（上次最後一天去息，是二月十七的去息一角，二月十一日，才去息大至二角）。

澳洲鎊改十進制後，本港各找換店已有收進此項澳洲元，牌價係訂每元値八個司令（零鎊計），惟多數找換店，卻以所値半澳洲鎊時値兌入，比如，澳洲鎊（雜鎊）値一二・七五，即其兌入爲六元三角七五。

三藩市迪克有限公司報價，洲澳元的牌價爲・八九二八美元。（恒）

一天完萬言小說

紅花瓶

文：蘇散　圖：鳳子

陽光已透過玻璃窗，照進了臥室。

她睡在一張舊木板床上，一連翻了幾個身，震動得床腳咬咬地作響。她的睡意很濃，本想多睡一刻，可是她患了風濕症的母親，又在那裡尖聲大叫：「華萍，請你做做好事，給我一杯開水好嗎？」

「來啦，」嚴華萍用右手揉揉眼皮，看了看腕錶，已經是十點二十五分，隔壁的李二嫂，已經從菜市場買了菜回來，生爐子，準備做午飯；可憐年老的母親，到現在早餐都沒有吃，難怪她忍不住飢渴，要發出怨言了。她披上舊線衫，走到廳前，從熱水瓶裡，倒了半杯溫開水，送到她母親床前的小櫈上：「媽，開水在這裡。」

她回到自己的臥房，對着塌壁上的長方鏡子，照了一照，用手指去揉揉眼，擦擦散亂的頭髮。鏡子裡顯出一張枯黃的瓜子臉，她心裡有點害怕，這是怎麼一回事，兩三天時間，自己竟會變得這樣憔悴！

她從小被母親帶出大陸，由母親用勞力扶養成人，已經是很不容易，現在母親患了風濕症，使她不能完成大學教育，而且要自己挑起家庭負擔，她恨上天為什麼對她們母女，這樣苛刻！

「我要活下去，就得去找錢。」她用右拳，撫着自己的手掌。她天天在動腦筋找錢，思索了幾天，還是和其他女人一樣，運用女人天然的資本──美麗，去抄男人的口袋。

有一次，全校的男同學，選舉校花，劉麗桃得票最多，她以一票之差，屈居第二，在一般男同學的心目中，依舊認她是一位美麗的「希臘女神」。

她跑到一家萬谷舞廳，毛遂自薦，和舞廳裡的與經理談妥條件以後，就用紫鳳的藝名，正式下海伴舞了。

前天，舞廳裡熱烘烘，來得真是太突然了，茶舞開始以後，她和舞客才跳完兩隻曲子，大班來找她，說有一位唐先生，要買她的下午鐘。她知道那是唐發波，S大學的同學，他是「問題」專家，他說世界上什麼困難問題，都能夠解決。他幾次拍着胸膛，願意代這位女同學嚴華萍，解決生活上的困難問題，要她拋棄舞女生涯，繼續她的大學教育；他那一套理論，她聽厭了，她擬起櫻桃小嘴，回對大班：「你對他說，我沒有空。」說完一個轉身，輔到另一張檯子去了。大班兩手一攤，嘰咕一聲：「你這樣得罪客人，客人會用惡辣手段對付你的。」

她的臉孔生得漂亮，身材婀娜多姿，因爲讀了兩年大學，談吐風雅，又是新來的舞孃，捧她的人很多。當她轉身走過張胖子的身旁時，被一隻芭蕉扇似的手掌握住，拉她走下舞池，樂隊奏着田納斯華爾滋，張胖子摟得她緊緊的，他答應明天為她一個三克拉的鑽介，這樣的大戶，她當然要施展她的迷人手段，使對方歡心。舞廳裡的燈光完全熄滅了。樂隊吹打得更加起勁，張胖子乘機強吻她一下，她含笑接受，雖然他的下頷那撮短鬚子，堅硬得像刷子一般，但爲了錢，有甚麼辦法呢？

正當他們跳得高興的時候，舞廳裡發生一陣騷動，緊之幾聲慘叫，她推開張胖子，還沒有跨出舞池，就被另一個男人，拉着她的纖手，不問情由，由四樓向三樓二樓……狂奔，他們到達了大樓的底層，奪門而出，剛跨過馬路，救火車已由四方八面，嗚嗚嗚的疾馳而來，大樓上火焰沖天，多少人在樓頭叫喊，推窗……希望大樓下面的人，設法拯救他們的生命。

嚴華萍緊緊地倚偎着唐發波的身旁，心頭卜卜的跳動，她的錦緞旗袍撕破了，左腳的高跟鞋，丟了一隻，面頰上擦傷了一塊，渾身發抖，喘氣。

「華萍，我們已經脫離危險，走吧！」

「張胖子還沒有見他跑出來呢！」她惦記着那枚三克拉的鑽戒。

「那一個張胖子？哦，張大江。」唐發波想起這個天鑼鍋廠的廠長來了，他有幾個錢，是玩女人的能手。唐發波心裡在想：他並不是幸災樂禍，但真希望這種害蟲之馬，由火神來召他回去。不過，他心裡雖然憤恨，還是心平氣和的對嚴華萍說：「何止張胖子一個人，許多人沒有逃出呢。」

維持秩序的警員，散佈在火場周圍，防多人乘火打劫，十幾輛救火車，交織成幾十條橡皮管，射出水柱，向火焰潑進去，可是樓宇太高了，水龍頭的力量，祇能射到三樓，四樓、五樓的火勢，越發猖狂，消防隊備有的一張雲梯，中途損壞，「唉！完了。」隔街觀火的人，同聲嘆息。

唐發波拖了嚴華萍，轉過橫街，跨過另一條寬潤的柏油的馬路，攔了一輛計程車，送她回到家中。

如果不是唐發波救了嚴華萍的生命，她也和其他的舞女舞客一樣，葬身火窟，變成一具焦屍，陳列在殯儀館，連她的母親，也無法認領她的屍體了，她應謝唐發波對她的救命之恩。

她本來是在S大學讀書的，和唐發波是同班同學，因為受到經濟的影響，環境不允許她繼續讀下去，祇有輟學另謀生計。大陸未淪陷前，她的父親嚴國澤，是一位將級軍官，她的童年生活，是過得美滿愉快的，在共軍渡江，京滬吃緊的時候，嚴國澤把她們母女送上京滬鐵路火車，叮囑他們在香港暫住，自己又回到戰場，和共軍拚殺去了，十多年來，杳無消息，剩下一對孤兒寡婦，又有誰可憐他們呢。

當舞女，是一份賺錢的職業，比一個公教人員的薪水要多上幾倍，第一個月，嚴華萍就賺到了四千多元。唐發波知道這個消息以後，特地跑到她家裡，苦苦地勸導，叫她不要跳火山，這一次，真是從火山七逃出來的了。

她盥洗完畢，把昨天剩下的冷飯，燃着煤油爐，炒了一碗蛋炒飯，讓母親塡飽肚子，她提着手提包，就出門去了。

她走到，大學的圖書館，找到唐發波，他正在研究一本磁力吸引的書籍，倆一抬頭，看到面前站立的嚴華萍，她那副嫺靜嫵媚的姿態，水汪汪的一雙大眼睛，真是迷人，難怪張胖子願意用三克拉鑽戒的代價，換取她的靈肉，他合起書本，立刻站起來和她招呼。他們並肩走入校園，園間坐在一條石櫈上，看着校園裡的花卉，正含苞待放，象徵着他們一對青年的活力。

「發波，你今天約我來有什麼事？」嚴華萍先開口。

「華萍，我擔心你的生活問題，你應該另找一份適當的工作。」

「適當的工作？」嚴華萍搖搖頭！「社會上到處人浮於事，留學生，大學畢業生，沒有後台，是找不到工作的，何況我祇讀了兩年大學，要找工作，更加困難了！」

「華萍，你先不要灰心，你的意志很強，你的智慧很高，你如果願意在機關裡做一個職員，我可以代你想辦法。」唐發波眼睛盯住了她，頗有自信。

「巴士售票員，還是電話接綫生？」

「不，不，待遇不錯，地位也不算低，大概有二千多元一月的收入。」

「是什麼機關，是什麼工作？」

「你願意去幹，我才告訴你。」唐發波翻開手裡的書本，故意賣關子。

「我願意去，請你詳細說出來吧。」嚴華萍心急了。

「一家私人公司的會計主任。」

「啊！」嚴華萍又驚又喜：「我沒有在公私機關做過事，一點經驗沒有，怎能一開始就當會計主任。發波，你是開我的玩笑吧？」

「華萍，請你信任我。」

「我信任你，人家不信任我怎樣辦？會計主任是管理財務眼目的，要我找一家舖保，我就不能辦到。」華萍先顧慮到種種困難。

「由我擔保就是了。」唐發波移動身體挨近了她，握緊她的手，感到了磁力吸引。

「發波，你待我真好，你爲了我，險些送了自己的性命，叫我怎樣感謝你呢？」她低下頭去。

「華萍，這點小事，不要記掛在心上。那天，我到你家裡去找你，就是要和你談轉業問題的。你的母親說你已經到舞廳去了，我趕到那裡，付了三百塊錢給大班，要買你的下午鐘，你竟不理睬我，在別人是要生氣的。但是，我一點也不生氣，坐在那裡等你，因為我們同學兩年，平素性情合得來，你受過高等教育，我不忍看着你被富官商，擁在懷裡，當一種玩物。那天，我是第一次涉足舞場，不是自己機警，你我都要葬身火窟了。」

「黑暗之中，你怎能找到我的呢？」嚴華萍抬起頭來，瞟了他一眼。

「大班把你拒絕我買鐘的消息告訴我，我孤單地坐在桌子旁，喝着咖啡，一直注意你的行動，所以很快就找着你了。」

華萍緊緊地倚偎着唐發波，渾身發抖，喘，唐發波對她說：「華萍，我們已脫離危險，走吧！」

「你知道我拒絕你，也是好意嗎？」

「好意？我就不明白你的意思了。」唐發波抓着頭皮思索。

「不願你爲了我，常常到舞廳裏去，荒廢你的學業。」

「華萍，我沒有想到你也這樣愛護我，我幾乎錯怪你了。」唐發波揑緊她的手掌：「我們是心心相印。」

四隻眼睛，變成兩條平行線，兩個人相對微笑。

下課鈴響了，唐發波一看腕錶，是十二點正，他邀請嚴華萍，在學校附近一家小飯館裏吃中飯，他們點了三四樣愛吃的小菜，并且要了兩杯白蘭地，當做他們的慶生宴。

×　×　×

唐發波帶了嚴華萍，去見他的姨母蕭太太，蕭太太早已答允祇她一個會計主任的職位，不過還要先看她的人。現在一看到這個女孩子，面貌生得清秀端正，是很好愛的，她向嚴華萍詢問家世，嚴華萍也老老實實的告訴了她，於是她的工作問題，當時就決定了。

蕭太太是這裏有名的富婆之一，接受她父親一筆龐大的遺產，和他年輕的丈夫蕭百廉，開辦了一家凱凱實業公司，每年都有幾十萬的盈餘，凱凱公司規模宏大，蕭太太自任董事長，蕭百廉擔任總經理，全公司的業務計劃都由蕭百廉推動，不過公司裏的職員，非經蕭太太核准不能錄用。這間公司有一個特殊現象，全公司一百多個職員，除了蕭太太本人以外，都是清一色的男性。旁的公司，行號，都利用漂亮小姐，招徠顧客。凱凱公司爲什麼不效法人家呢？蕭太太有她的卓見。在她的經驗中，男子的辦事能力，比女子爲強，況且一個機關之中，夾雜了幾個女性在內，免不掉要方面情說愛，鬧出桃色糾紛，影響工作情緒。她的見解是正確的。所以凱凱公司沒有一個冗員，各人每天除了集中意志，埋頭工作之外，至多是抽支香烟，增加些思考力；或者躲到廁所裏，看解大小便罷看報紙外，再沒有其他方法，取巧偷懶了。近幾年來，這裡的工商界都是虧本的多，惟有凱凱公司賺大錢，人家都說蕭太太是工商管理專家。

今天，嚴華萍到凱凱公司上班了，由蕭太太親自陪着她，坐了一輛新型汽車，來到辦公室，全體職員向蕭太太起立致敬，蕭太太把嚴華萍介紹幾位高級職員見面之後，就指引她坐在那張會計主任轉椅上了。她眞有點自卑感，讀了兩年大學，一點行政經驗都沒有，雖然阿刺伯數字會寫，對於會計學，却是一竅不通，還貨方，借方都弄不清楚，那裡配做什麼會計主任呢？

蕭太太親自陪華萍到公司上班，把她介紹和幾位高級職員見面。

蕭太太把嚴華萍安排適當之後，到經理室和她的丈夫蕭百廉，商談幾件重要公事，就離開公司了。

這張會計主任的辦公桌，空了三個多月，沒有人來塡缺，工役雖然每天用抹布照樣亂抹一陣，墨水瓶上，印泥盒上，都覆蓋着薄薄的一層灰塵，嚴華萍端起杯子，喝了幾口茶，偷覷一同辦公室裏各個同事的面孔，個個正襟危坐，伏在桌上，看公文的看公文，記帳的記帳，打字的打字，忙得不可開交。嚴華萍取出手提包裏小鏡子，對自己的臉孔照了幾下，又搽上一點口紅，她開始打開辦公桌抽屜，首先接觸眼簾的，是老鼠屎、空藥瓶、死蟑螂，發了霉的香烟……像一個小雜貨店。她一齊把他倒在字紙簍裏，無意中，一張全身的女人照片，隨着許多廢紙，滑落在地板上。她拾起來一看，這個女人好面熟，啊，她想起來了，是天樂舞廳的紅舞女金蘭，她猶想這裏以前那位會計主任，也是風流種子，喜歡和舞女斯混的，她把照片放進手提包裏。

「嚴主任，你缺少甚麼東西，開個物單來領，還有前任趙會計主任的宿舍，已經騰空出來，你如果要住公司裏的宿舍，祇要事務股方主任，簽准蕭總經理，隨時可以分配給你。」事務股的辦事員郝志雲，用他的交際手段，向嚴華萍逢迎，先拉點公共關係。

「好，謝謝您，過天再談吧。」嚴華萍站起來和他招呼，綻開嬌艷笑容。

「嚴主任，辦事不週到的地方，請多指教。」

「不敢當，不敢當。」對方這樣客氣，她不能不敷衍。

郝志雲取出一支香烟給她，她裝出大家閨秀的樣子，推說不會抽烟。

「郝先生，我想辦公桌的位置，移動一下……」

「可以，可以。」郝志雲很會迎合女人的心理，立刻叫兩個工役，把桌子移放在窗前，添了兩張沙發，牆角裡放了一隻花架，花架上供奉一隻紅花瓶，花瓶裡插滿了玫瑰和丁香。單是那隻花瓶，就費了他三個小時，跑過了全市的磁器店、古玩店，才買到那隻蝴蝶戲牡丹，景德出產的紅花瓶，嚴華萍很愛它。又因爲「華萍」兩個字，和「花瓶」是諧音，幾個缺德的同事，背着面就稱呼她「紅花瓶」了。

過了三個星期，嚴華萍搬進公司裡的眷屬宿舍，房子的內部，粉刷一新；一切傢具也換了簇新的。在她搬家的那日，郝志雲犧牲了整個星期天，在那裡幫她搬運傢具，佈置房間，忙得滿頭大汗，口口聲聲嚴主任長，嚴主任短，他對於厚黑學很有研究的。

當晚，公司裡的幾位同事，祝賀她喬遷之喜，聯合起來送她兩桌豐富的酒席和一架電唱機，都是由郝志雲發起主辦。酒席擺在她家裡，這二十多位同仁，都是興緻盎然，猜拳喝酒，談笑風生，因爲主客之間，祇有她一個女人，大家便把她當作戲謔的目標，向她敬酒，要她唱歌，而得她頭昏腦脹，客人是甚麼時候散去的，她都不知道了。

嚴華萍在萬谷舞廳當舞孃這段生活，公司裡的同事都不知道，對於她的名譽，沒有受到絲毫損害，這是她深深欣許的。唐發波代她在姨母的公司裡，安插了工作，爲了自己的前途，整天坐在圖書館裡看書，打算畢業之後，立刻找個獎金，出國深造，因此和嚴華萍往來疏遠了。嚴華萍深爲詫異，難道他不愛自己，抑是另外有了女朋友？一個年輕女孩子，生活上雖然豐衣足食，但是空虛的心靈，總要愛情來塡補。她懷念以前的糜爛生活，被男人們捧在懷裡，輕歌妙舞，紙醉金迷，多麼有趣。郝志雲，常常到她家裡噓寒問暖，他們的感情，直綫上升，一同去看電影，一同郊外旅行，在旁人心目中，都說他們是一對情侶了。

郝志雲在事務股工作，公司裡的一切器材用具，都是由他經手採購，每個的佣錢，比他的正薪要多上幾倍。從前那位趙會計主任故意和他作對，每一張單據，到了他的面前，不是說價值太高，就是說貨品質不合，雞蛋裡找骨頭，一天到晚，挑剔是非，他那一顆私章，很不容易蓋下去，使他的單據，永遠不能核銷，他恨透頂了，於是他寫了一封無頭信，向蕭總經理告密，檢舉他私自挪用公款，被蕭總經理派員查實，向法院控告，判刑三年，關在監牢裡了。嚴華萍這個新來的女會計主任，一點行政經驗沒有，郝志雲祇要嘴上多奉承她幾句，或者饋贈一點小禮物，單據送到，她于立刻照付，所以郝志雲的油水更多了。

蕭太太平時所擔憂的，一個機構之中，如果夾雜幾個女同事在內，一定會減低男同事的工作情緒，現在事實證明，適得其反，除了嚴華萍，因爲自己的學識太淺，每天蓋蓋圖章之外，其餘的事情，都有手下的辦事員，助理員，代爲處理。旁的同事，也都能各守崗位，把自己一天應該做完的工作，做完了才下班，又因爲她是蕭太太介紹來的，萬一她在蕭太太面前，說某人幾句壞話，某人的飯碗，就保不住了，因此，大家都戰戰兢兢，努力自己的工作，這是蕭太太所意想不到的了。

×　×　×

唐發波獲得美國一所大學的獎學金，到美國留學去了；蕭太太因爲公司裏要購買新機器，順便去檢查身體，陪着唐發波一同乘飛機去美國。嚴華萍那天到飛機場去送行，她和唐發波，坐在候機室裏，情話綿綿，談了二十多分鐘，唐發波沒有談到雙方的終身問題，使她很失望！這一別，起碼要四、五年才回國，即使她能耐性地等他，誰又能料到將來人生的變幻呢，她含着淚揮手送唐發波和蕭太太，登上飛機，待飛機凌空飛去，才沮喪地踏着沉重的腳步回家。

兩個月之後，嚴華萍收到唐發波由美國寄來的航空信，無非是敘述他到達美國之後的生活情形，和美國工商業的現狀，勸她努力本身工作，空下來多閱讀些有關科學的書籍，卻沒有談及他們的婚姻，她把這紙撕碎，扔在字紙簍裏，深恨這個書呆子，一點愛情都不懂。

時間一天天過去，嚴華萍把唐發波淡忘了，他雖然是她的恩人，但不配做她的愛人。眞奇怪，一個女孩子，到了應該結婚的年齡，自然而然的想結交男性，她初當舞女的時候，目的是在錢，現在環境改變了生活，每天夢想戀愛，郝志雲雖然懂得女人的心理，但他的容貌、學問，財富，都不夠他的理想，她依然是一顆空虛寂寞的心，抑鬱寡歡。

自從蕭太太去了美國之後，嚴華萍是不常去蕭公館，這位總經理蕭百廉，對她不十分親暱，除了在辦公室裡，因公事接觸外，絕少有機會和她交談，即便和他談話的時候，他也是一副嚴肅的面孔，不苟言笑。

今天，蕭百廉找她到經理室去談話，是一副憂愁的面孔，陰沉沉的，顯得與往常不同，囑咐他下班之後，到他公館裡去吃晚飯。

嚴華萍，下了辦公廳之後，回到家裡，換了一件新做的旗袍，梳理梳理頭髮，並在臉上塗了一點脂粉，就到蕭公館去了。這一次，蕭百廉見了她的面，不用客套，像朋友一般，行動一點不受拘束，不像上司對下屬那麼嚴肅了。

「華萍，內人去美國的時候，她有一把鎖匙交給你嗎？」

「是的，總經理你要嗎？」

「放在你那裡，由你保管吧？」

「總經理，這個鎖匙，是那一個公文櫃上的？」她從手提包裡，取出一把銀白色的小鎖匙，給蕭百廉看。

蕭百廉瞥了一眼，一點不錯，是銀行裡保險箱上的鎖匙，他毫不在乎的回答一句：「是內人衣櫥上的鎖匙，還是你保管吧！」

嚴華萍「哦」了一聲，把鑰匙又放進手提包。「總經理，董事長甚麼時候回國？」

蕭百廉輕輕地嘆了一聲。

「總經理，董事長甚麼時候回來？」嚴華萍以爲蕭百廉沒有聽清楚，又重複了一句。

「華萍，你永遠見不到她了！」

「爲甚麼？」

「她死了！」

「啊！」嚴華萍吃了一驚，幾乎要哭出來：「她好好地到美國去的，得了甚麼急病死的呢？」

「她患了肺癌，已經一年多了，這次，是到美國去動手術的。」

「這樣的好人，竟會得這樣的病症？」嚴華萍黯然垂淚，低下頭，嗚嗚地哭起來。

蕭百廉也百感交集，五、六年的結髮夫妻，感情多麼融洽，就此永別了。他的事業，他的成就，他的財富，都可以說是從太太手裡獲得的。他把銜在嘴的烟斗取下來，裝滿了煙絲，燃着狂抽。

「總經理，董事長進醫院動手術的時候，有沒有寫信告訴你？」

「有的。」蕭百廉從口袋取出一航空信，遞給她看。

嚴華萍看信的時候，面上一陣發熱，看到一半，就不下去了，把信箋丟進信封，放在桌子上，剔弄自己的手指。

「華萍，信上的字句，你都看到了吧？」

「唔，」嚴華萍點點頭。

「我家中沒有一個賢慧的主婦，你看我的家庭，還像一個家嗎？董事長要把這副重擔子，放在你的肩上，你願意挑嗎？」

「……」嚴華萍默默無言。

「他把保險箱上的鑰匙，都交給你保管了，她早有這番誠意。華萍，你願意和我過共同生活，我會愛董事長那樣愛你。」

「總經理，這些事，過天再說吧，」嚴華萍內心務孜孜的陽口了。

「好，我們不妨從長計議。」

兩個人，開始同桌吃飯，各人喝了一杯酒，她們兩個人的心中，似乎都有隱憂，也都有喜悅。

蕭太太在美國去世四十九天之後，中國的習俗所謂滿了七七，蕭百廉托詞到日本接洽公務，把公司裡的業務，交給一位姓馬的秘書代理；會計主任嚴華萍，也同一天請了病假。一星期兩個星期，那張會計主任的桌子，依舊空着，花架上那個紅花瓶裡的玫瑰，工役幾天沒有換水，花瓣漸漸的枯萎了。

郝志雲，半個月不見嚴華萍，心中十分惦念，聽說他是請的病假，這麼長久不銷假，猜想病勢必定嚴重，他買了一籃水果，和一束鮮花，自作多情地，扮演寶玉探病，到達她的家裡，祇見她患了風濕症的母親，坐在家裡敲着木魚唸經，他恭恭敬敬的喊了一聲伯母，他把手裡的水果和鮮花，放在桌上，和她攀談。

「伯母，嚴小姐的病，好了吧？」

「好多了，謝謝你。」

「她現在住在什麼醫院？」

「我不知道，她不肯告訴我。」

奇怪，女兒生了病，進什麼醫院，都不肯告訴自己的母親，其中一定有奧妙，有秘密。性病？墮胎？郝志雲想入非非。和老年人談了半天，談不出什麼名堂，把水果和鮮花留下來，失望地走了。

郝志雲以爲嚴華萍陪她看過幾次電影，對自己一見鍾情，他下了班之後，到全市的公私醫院，查訪病人的姓名，連產婦科醫院，花柳醫院都去過了。都查不到嚴華萍這個姓名。他恨女人都是水性楊花，幾個多月了，雖然談不上密切友誼，來一個電話，也是應該的。他憤恨，跑到黑咖啡館裡坐了兩小時，花了一百多元，和咖啡女郎糾纏一番。

蕭總經理對華萍說：「我家中沒有一個賢慧的主婦，董事長要把這副重擔放在妳肩上，妳願意嗎？」

蕭百廉出差日本，馬秘書暫時代理，這個人資歷很淺，連中學都沒有畢業，吊兒郎當，每天到十點半才上班，公司裡的職員，上行下效，工作因之鬆懈，郝志雲時時刻刻動腦筋撈錢，乘公司裡的主管不在，處處混水摸魚，連存在倉庫裡的物資，都用偸天換日的手法，盜賣了一大部份，有了錢，還愁找不到漂亮的女人。「嚴華萍有什麼漂亮，我要娶一個比她漂亮幾倍的小姐做太太。」狐狸吃不着葡萄，郝志雲也祇好學狐狸說葡萄是酸的了。

蕭百廉陪了嚴華萍，在日本整整玩了一個月，暢遊東京、大阪、名古屋……等地的名勝古蹟，代她買了很多的首飾、衣料、化粧品……在一個星期六的下午，從日本羽田機場，乘飛機回來了，事前沒有發電報來，連公司裡的高級職員，也沒有去迎接，他們需要保守秘密，也不希望有人去機場迎接，雇了一輛計程汽車，直駛蕭公館。

星期一，蕭百廉到公司來辦公了，滿面春風，精神比以前振奮。嚴華萍的病假，永遠贈下去，連花架上那個漂亮的紅花瓶，也由蕭百廉的汽車司機帶回蕭公館，供他一個人欣賞了。

蕭百廉和嚴華萍雖有了超友誼關係，目前仍是同居，還沒有正式夫妻名分。嚴華萍從日本回來但已經懷了孕，天天鬧着要舉行婚禮，過了半年，她的肚子已經隆起，蕭百廉才和她在一個教堂裡，由牧師證婚，補行結婚儀式，他不顧鋪張，僅備了三四桌酒席，宴請至親好友。

唐發波得到消息，由美國拍來賀電，祝福他的姨父和新姨母，白首偕老，愛河永浴。

她感謝唐發波，感謝火神，改變了她的人生觀，獲得了美滿的家庭幸福。

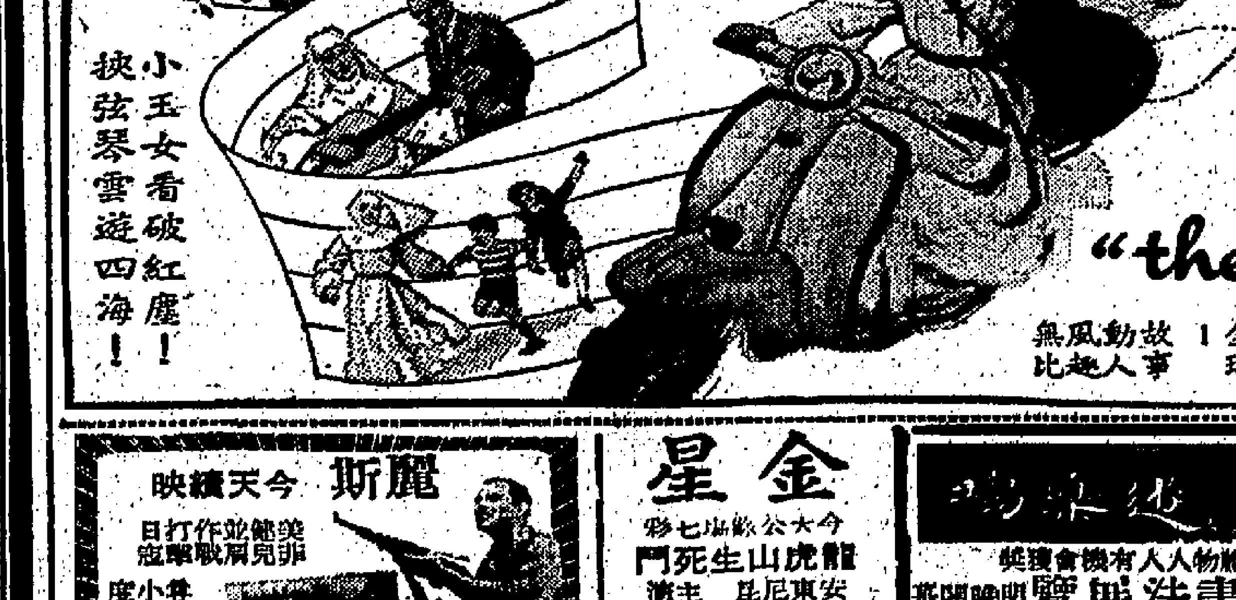
逢星期日刊出

京華　樂都　黃金

第十二天
金菩薩有四得
打得！睇得！
觀衆口口聲聲讚得！
三院日日夜夜收得！
觀衆人次有廿四萬
林翠　范麗　張冲　羅維　主演
嬌娃拗鐵洪　聖人都難頂　拳拳穿心肺　唔死都氣頂
羅維　導演
邵氏出品　奇情鬥智　彩色巨片
SHAW SCOPE

皇都
預售三天戲票　請早訂購
廣紅佳劇團
羽佳　南紅　梁醒波　李景君　筱菊紅　陸忠玲　蘇翁萍　李香琴　關海山
名劇家潘一帆新編奇情倫理艷劇
今天日戲一時半
火海情天並蒂花
台柱主演梁家寶客串會演
日戲票價一元七至七元六
今晚八時正演
碧血紅顏望夫歸
夜戲票價三元半至十二元八
鐵後推又新！金三玉理
定晚出一戲　鏢打狐·

利舞臺·樂宮
今天獻映
利舞台今天加開十二點半日夜五場！
美高梅別開生面巨獻
美翠七彩　透視體大銀幕
流行歌曲家傳戶誦
德琵·雷諾　姬莉亞嘉遜　李嘉度孟得寶　卓依華烈　嘉芙蓮露絲　助陣
艷尼歌聲
"the Singing Nun"
本片插曲「杜敏尼」與「約翰修士」風靡全球！
Hear "Dominique" "Brother John" and the other "Singing Nun" hits
片上中文
In PANAVISION and METROCOLOR
修女集體灌唱片·歌聲响激人間！尼卷出現電視·機影音播過全球！故事動人風趣無比



麗斯　今天續映
美菲健兒並肩作戰打擊日寇
尊哲遜　小法南度　主演

金星
今天公餘場七彩
龍虎山生死鬥
安東尼比　主演
明天公餘場七彩
孀婦乘龍
今日早場放映
鬼爪勾魂
即日止場放映
神探賀破艷屍案
謝賢·陳齊頌

啟德遊樂場
明天母親節場內憑票抽獎名貴禮物人人有機會獲獎
本場舉辦清朝歷代皇帝書法展覽　明晚開幕
展覽期間每日均放映「清宮大觀」彩色片不另收費勿失良機
粵劇場：平安春劇團　日演帝女花　夜演新劇漢武帝夢會衛夫人
第二劇場：中片　午夜勾魂　曹達華·林鳳主演
第四劇場：西片　荒漢爭霸戰　安東尼·波路主演
第七劇場：歐西流行艷舞　法國肉彈　歌舞速絲小姐　表演迷人艷舞
第八劇場：新坡南音樂團　音樂歌壇　陳厚先生領唱
山頂台
歌舞場：快樂歌舞團　古典舞
賽吟場：電動賽球遊戲
射擊場

修頓球場
世界舞蹈雜技團
最後三場
臨別紀念　後會有期

哥倫比亞公司超時代文藝巨獻七彩奇艷愛情片
杜蘭士丹利（康城影展最佳男主角）
莎曼愛嘉（康城影展最佳女主角）
威廉惠拉（金像獎製片家）攜手合作
◁敬請注意映期地點▷

注意：尚有戲院移刊第八頁第十一頁及第十二頁

山川人物

須知慈母是先生

吾國自古文人，得功於母教者多矣。虞山王次山，題錢文端夜紡授經圖詩云：辛勤紡火夜燈明，繞膝書聲和紡聲，手執女紅聽句讀，須知慈母是先生。

顧齋

每年五月份之第二週日爲母親節，本年五月八日是也，港中大小社團，尤其宗親及同鄉團體，莫不舉行盛大慶祝焉，所以尊崇偉大母親也，吾國自古文人，得功於母教者多矣，歐、蘇其著者也。較近，則遜清一代，已不可勝數耳。虞山王次山，題錢文端夜紡授經圖詩云：「辛勤紡火夜燈明，繞膝書聲和紡聲；手執女紅聽句讀，須知慈母是先生。」袁枚「錢文端公神道碑」云：「公爲錢武肅王十四世孫，高祖雷一公，始遷秀水，生而敏慧，受讀書，母陳太夫人躬自課督，公貧校，夜紡授經圖，自上題詩紀之。」錢文端庚午典江西試，寫榜吏陳見儒，年七十七，手寫文武試凡二十二榜，錢贈之詩曰：「桂籍題名伊職力傳，白頭從事地行仙，自古作吏中書者，皆侍朱衣四十年。」十月復爲武榜，解首即其孫晚也。中丞阿公，謂爭校艱繁，勞詩紀事，有彭家屏，彭方劇作，請錢有生于代筆，立成一絕云：「榜頭題處笑開眉，六十年來賢秀壽；官閣剛行人第一，夜闌回憶抱孫時。」詩中回多才，亦得之祖教，其太夫人名令宜，號甘泉老人，嘗登太行山詩云：「絕磴馬蕭蕭，鼙鼓氣勢驕；蒼茫橫上黨，寒色滿中條。極目河如帶，獨來雪未消；龍門潮落水，禹力萬年昭。」博陵尹元孚，少孤貧，以母教成名，督學江南，好教人讀小學，宗程朱，與袁枚志趣各殊，時袁宰江寧，一日，尹臨明三山街，爲某大將軍家奴所窘，諭郡某王遣來，太守不敢詰，袁獨不懼，收縛歸獄。尹由是頗重袁，適高國斌宰相因公至江寧，尹稱袁「才如于廷，政若子產」，不因志趣不同，而稍加輕視。尹任兩淮鹽務時，布衣鮑皐以詩受知，鮑之孫門生行世，尹爲之倡也。鮑卒隨尹泛海口詩云：「蘆荻淒切迷仙侶，蛟鱷風波避謝官」，其相得如此。尹逝世，王次山之輓詩四章，無有出其右，有句云：「母教成三徙，君恩厚兩朝。」又云：「十宰方知向，天何遽奪公？」畢秋帆亦以母教而貴顯，畢太夫人佩詠梅云：「出身首重東皐明，點額親添帝女粧」。未幾，秋帆果殿試第一，吉人之詞同，便成詩讖。太夫人不獨教子有方，且通達政體，秋帆出撫陝西，太夫人作詩箴之云：「讀書裕經綸，學古法政治；功業與文章，斯道非有二。汝宦久秦中，泯腑封圻寄；仰沐聖主慈，視命九重賚。日夕爲汝祈，冰淵惕慄戚；譬諸梓樓材，斷小則恐破。又如任載車，失馳則傾躓；捫心五夜慚，報答奚所自？我聞經綸才，持重戒輕易；教敕無須苛，賑恤無猥細。」詩甚長，未能盡錄，讀之可謂訓詞深厚。雖陶母、歐陽母亦未多讓也。未幾，太夫人就養官署，一路防察政聲，父老稱賢，大喜，抵署有詩云：「即處傳來人語好，頻年豐樂使君賢」。「隨園詩話」：「五族柳村，有倒寶施氏，年逾二十，即守節教子，居竹柏樓十五年而卒。子文恆，節旗於朝，又挺樓居圖志痛，一時士大夫詠其事者如雲，蔡露清遊青集，此庸行也。」

市聲

紀情　雨萍

她打開手提包，拿出一張相片，遞給高老爺。

「請您先看看是不是他。」

他接過相片，戴上老花眼鏡，看了一會，又從口袋的日記本子裡拿出另一張相片來，對照着看。

「是了，是了，一點都不錯！」

他欣喜若狂，對袁萊頭過來的丞萊說：「丞萊，你看，輪廓都沒有變，不過比小孩時瘦了許多。」

「他是叫高卓宇是不是？」碧凝問。

「對，對，」高老爺連連點頭，又急急接着問：「他好嗎？他們現在在那裡？」

「他和我是鄰居。」

「哦，那麼你們很熟了。他媽媽呢？也好吧？」

「伯母……」她眼睛一紅，沉吟不語。

「怎麼樣？」他緊張得聲音在發顫。

「她去世三個月了。」

「……」高老爺驚得沒了話，他呆了半晌，慢慢低下頭去。

「爸爸，不要難過，人的壽命是短的，好在卓宇有了下落，我們馬上就可以團聚了。」丞萊溫和地安慰他。

「碧小姐，她是害什麼病死的？」高老爺抬起頭來，眼眶裡淚滿了淚水。

「肺病。」

「肺病不是不治之症，怎會醫不好？」

「她們沒有錢醫病，」她黯然地回答，聯想到自己的被貧病壓迫到死的爸爸，她掏出手帕來輕輕地擦眼角。

「算了吧，爸爸，逝者已矣，傷感也沒有用，還是先照顧卓宇吧！」丞萊一面忙着勸慰，一面把話題岔開：「碧小姐，妳可否帶我們去見見他？」

她微微搖頭：「我就是爲這件事來的，我已經費了許多唇舌，他就是不肯見您們。他對您們的成見很深，一時恐怕不容易消除。」

「他恨我？」高老爺睜大了眼。

她點點頭。

「也難怪，這幾年他們一定吃了很多苦。」他不安自語，不停地搓弄着雙手。

「他們是真的吃了不少苦，最少在我所知道這幾年，他們幾乎沒有一天不在爲衣食掙扎。」碧凝說。

他緊皺着眉頭：「這孩子可能很倔強，像他媽媽那樣。」

丞萊看着苦惱的爸爸，自告奮勇地說：「爸爸，他可能會恨您，因爲您有對不起他們的地方，但我和他素無嫌怨，也許我可以勸解他。碧小姐，妳以爲對不對？」

碧凝點點頭：「我也是這樣想，他雖然個性強，不過絕不會蠻不講理，其實他倒是很重感情的。」說着，她站起身來：「對不起，我要告辭了，我還要回去看弟弟妹妹。」

「碧小姐，請稍留一會。」高老爺匆匆寫了一張支票，雙手遞給碧凝：「碧小姐，這一點小意思，是送給令弟妹買點心的，將來卓宇回來，我們還要好好酬答妳。」（一〇）

半靜寂地帶　丹尼

今天是「母親節」。

「倚門倚閭」，如果是兒女「請飲茶」，恐怕失望者仍多！

×　×　×

清盤官說：「廣託」放出龐大欵項，往往並無充足的抵押品，目前借欵人中，有很多是永無能力清償債務的人。

可見「廣託」貸出的「信用」是十分夠的，可惜借欵人的「信用」太差而已。

×　×　×

美服裝設計家，去年設計無上裝女泳衣後，今年又設計一套由腳尖到頸項都包藏得密不透氣的女裝。

把女人作爲玩具的第一號罪犯，就是女裝設計專家。

×　×　×

本年康城電影節，日本沒有出品參加。據評判員說：日本之所以放棄這次「金棕櫚獎」，係由於日本所有影片，都是「太過色情」。

由蘇菲亞羅蘭出場時的哄動看來，日本當有「估計錯誤」的後悔吧！

偵探小說

冤況十六年

姬莉絲汀原著　南汀譯作

有的是非常激動的過火表示。」

「過火表示，你指的是什麼呢？」

「她竟要打顧太太呀！」

「難道她肯定是顧太太毒死他嗎？」徐樹德問。

卓雲蘭經過思索然後說：「不一定是說她謀殺他，但她卻高聲喊着『史露璉！你幹得好事！你毒死他了！』我想，這不過是廣泛地斥罵她吧了。」

「當時顧太太有什麼反應呢？」

「我不知道她心中作何感想，」卓雲蘭說：「我見到她的，祗有傍徨，祗有驚慌——」

「我的意思，是想知道顧太太對於她丈夫的突然死去，她有什麼反應呀！」

「她自始至終，都認爲丈夫是死於自殺的！」這差不多是她肯定的反應了。」

「她是否有合理論，能實他自殺呢？這是私人向你表示，她肯定他是自殺呢？」

「當時露莉莎又怎樣呢？」徐樹德問。

「她與史露璉大不相同了！」卓雲蘭說：「莫莉莎是歇斯的里的，她沒有說出什麼論據，她祗是在極度苦痛的時候，針對我說及他是死於自殺吧了。」

「你對於她這種說法，認爲可靠嗎？」

卓雲蘭感到有點爲難，她說：「徐先生，你真的要聽取我的意見不可麼？」

「對了，我承認你是一個態度謹慎而又公允的人。」徐樹德有意恭維她。

「我是無法斷定她說話的正確與否的。」

徐樹德沒有表示，也沒有作聲。終於，卓雲蘭勉強在說：「我似乎曾這樣說道：『顧太太，他可一定是自殺了！』你可同意嗎？」她反問徐樹德。

「你相信你的說話正確嗎？」

卓雲蘭帶堅決地說：「不，請你明白，那不過是我同情史露璉，站在她的一邊說說吧了！如果你一定要我表示意見的話，顧雅士不一定是自殺，同時，是絕不是一如控方所指，是被史露璉謀殺。」

「那麼，你是認爲史露璉應該無罪釋放了？」

「當然是！」卓雲蘭說：「不過，事實並不如此，那就十分遺憾了。」

徐樹德肯首地說：「卓女士，你是有你的卓見的！」他繼續說：「那麼，你對史露璉的女兒的遭遇，家庭慘變，必乎同情吧！」

「是的，我對顧秀娟，真的寄予無限的同情！」

「你可知道，她將引爲畢生的遺憾呀！」徐樹德說。（四〇）

瘟君夢

岳騫著

第十二回　月白星沉 佳聯妙緒　中宵驚虎豹 健筆走龍蛇

蕭君同略一沉吟，寫出一聯「王氏話郎名俊美，河東小鳳最風流。」由於這是有意在店老闆與熟師面前顯點本領，更是用上心力，與眞寫得筆走龍蛇，勢挾風雷。

熟師首先改容叫絕，說道：「眞是名下無虛，足下如此年輕，竟有這樣成就，前途何可限量。」

店老闆笑嘻嘻地說道：「我雖然不是讀書人，可是，自信還懂得認識人，我交的朋友都有眞本領，絕對沒有走江湖賣當的。」

熟師說道：「東翁太客氣了，東翁的書比區區多得多，祇是你不肯作這種窮酸的事，才轉了行。」

蕭君同點頭道：「說實在話，我剛才已覺老闆不是俗人，這樣說來竟是飽學之士，倒眞的失敬了。」

店老闆連忙讓蕭君同上坐，學生送上三杯香茶。呷了一口茶之後，店老闆嘆口氣說道：「不瞞閣下，兄弟過去也讀過十幾年書，自信頗能應付，就想謀求一件工作，那知東奔西走，一事無成，最後看破了世態，就丟掉書本，開了這件茶葉店，才算換得溫飽，祇是由讀書人變成市儈，自己也覺沒有顏面了。」

蕭君同說道：「老闆這句話說錯了，咱們不必談春秋戰國時代的子貢同陶朱公都是世之賢者，也從事商業，就以現在東西洋各國而論，所有大商人皆是有高深學識的人，將來的趨勢可能會這樣發展，一定是有本領有學問的人才有資格成爲大商人，也祇有大商人才有資格作大官。」

店老闆聽出興趣來了，問道：「這是怎麼說法？」

蕭君同說道：「將來的趨勢商業範圍日漸複雜，不是目前你開茶葉店這麼簡單，除非有頭腦有學問的人，都不能管理一個大商店。另一方面作官不可能刮地皮，一切開支又不能減少，必須要自己掏腰包賠上，這樣情形下，若非作生意發了大財誰敢去作官。所以說目前的形勢正在變化，中國人過去是學而優則仕，這個辦法絕對行不通，將來可能變成學而優則商，商而富則仕，所以老闆千萬不要自暴，更不可輕視生意人。」

老闆鼓掌大笑道「妙極了，眞是聽君一席話，勝讀十年書。我有三個兒子都在讀書，我原來打算全部讓他們作讀書人，經先生這麼一說，我決心讓他們兩個去作生意，祇留一個讀書。」

蕭君同笑道：「可是好極了，希望兩位經商的令郎都能成爲大商人，開了多間店舖，我下次來時，可以大擾一頓，不會在安化城內挨餓了。」

老師也笑道：「我的學生發了大財，老師倒是可以大大享福，不必這麼寒酸了。」

老闆笑道：「你們兩位都是有學問的人，可惜我現在生意太小，不然我一定都請在舍間教書。」

蕭君同笑道：「多承厚愛，感激的很，我還有個同伴在等待，現在就告辭了。」

老闆連忙說道：「請等一等。」當時起身到內室轉了一趟，出來遞了一個小包給蕭君同，說道：「小意思，千萬賞臉收下。」（一〇五）

迷離

上湯文武著

十六：賽車冒出了火燄

憑卓山的想像：迷離一定衝下海去了。他驚慌得渾身發抖，狂叫救命。水翼船碼頭裏面的人從夢中驚醒，跑出來問是甚麼事，卓山顫聲的說：「有人駕車衝下海去，請替我打電話報警。」碼頭的人開門讓卓山進去，他打完電話後，又聽聞車聲，趕忙跑去觀看，見兩輛車相繼而至，先行的竟是迷離所駕駛，那車頭仍依然遮蓋了她的視綫，她還光側着頭注視路旁，用偷窺的方式飛車前進，卓山看見她這樣子，心房顫抖得幾乎跳了出來，轉瞬間，右天的車子經過了，這驚險了。驀地，他看見一千碼外，出現一個火球，不禁大驚失色。卓山曉得：汽車冒火了，但是那輛車失火，卻看不清楚，接着，汽車轉彎了，火球也不見了。這，他更斷定是汽車失火。

卓山深深覺得奇怪：姑勿論那一輛車失火，駕車人當然看見的，爲甚麼還冒着生命危險繼續前進呢？他焦灼，徬徨，驚恍，同時，還非常的懺悔。因爲這次的賽車，可以說是因自己而引起的，右天不是爲了自己，便不會向迷離進攻，也不會促成這次賽車，而今迷離的車頭仍遮住了她的視綫，假如冒火的又是她的車子，那末她必會失事。倘若是右天的車子出了毛病，而他仍然冒險繼續比賽，終會招致殺身之禍，總而言之，她倆這次的「意氣之爭」，都是由自己引致，萬一發生意外，那眞不知怎樣算好了。想到這，他急得想叫，想哭！

淒厲的警笛聲陣陣傳來，在黑夜中聽了，更加使人膽寒心顫。但此刻，卓山卻像聽到了福音似的。滿懷希望的等候警車到來。半響，警車和救傷車來了，一名警官走下車來，問：

「汽車在那兒墜海？」

「警官……」卓山嗚咽的說：「剛才我見一位女郎駕車經過這裡，見車頭仍住了他的視綫，而她還繼續行駛，必會撞山或衝下海去，所以打電話告訴你們，請制止她繼續開車！」

警官和同來的警員，救傷員聽了，都張大眼睛，從他們的神色中，好像責卓山的好管閒事，也好像讚驚駕駛人的勇氣似的。

警官跟着又問：

「那女郎的車子向那兒去了？」

「向海角游魂那方面駛去。」

警官聽了，馬上開車去了。一分鐘後，又傳來馬達聲了，跟着，迷離的車子又像閃電似的掠過。卓山看看腕表，這時是二時十四分，迷離已賽完第四個圈了，平均每圈的時間三分多鐘，平均速度，每小時達七十哩，這跟澳門格拔士大賽車的速度差不多，如果迷離參加比賽的話，可能奪標亦未可料。

「就是這女郎嗎？」其中一位救傷員驚訝的問。卓山顫聲的說：「就是她！」

「嗯，太危險了！」

「太危險了！」共他的救傷員也異口同聲的說。

與友約叙品茗　頤香泉

避秦流落困他方，南望王師未一匡。久亦硯田耕硃碌，徒增歲月老蒼蒼。今朝約叙茶龍館，異日好看滅虎狼。若後香餘留齒頰，凱歌有日賦歸鄉。

嫁

黃田碧畫

「這就不同了，」那個姓鍾的同學說：「可能問題就出在這裏。」

「你們不要急，他就在我隔壁的宿舍裏住，我會去調查。」連漢章說。

「漢章，」李步堯說：「不要太冒失啊！」

「我知道。」

這三個人吃了劉曼如親手做的點心回去以後，李步堯就來了解一下劉曼如和項乃維之間的一段瓜葛。

「曼如，你剛才不是說他到你們家裏來做媒嗎？」

「是的，他在假期裏還到我們家裏來過。」

「你們通信的時間長嗎？」

「一個學期，」劉曼如說：「我同他通信並不多，要是因爲那點親戚關係，而且我給他的信並不多。」

「在你看來，項乃維會妒忌我們結婚嗎？」

「我怎能知道他的心理呢？」

「你應該知道他追求你時是否很急切。」

劉曼如回憶了一下，說道：「或者可以說是急切，因爲在通信的時候，他差不多每天都給我一封信，雖然我給他的回信並不多。」

「項乃維，」李步堯說：「那篇報導全是他寫的嗎？如果不是他，還有甚麼人能說得如此詳盡呢？」

「步堯，查出是他又怎樣呢，事情反正被別人知道了。」

「我不會把他怎樣，我祗不過想知道這篇報導到底是誰寫的。」

劉曼如猶得出這件事給李步堯的打擊，要比他自己所承認的更爲深重。可是事情已弄到這步田地，覺得誰也沒法挽救。她想來想去，覺得在必要的時候，有一件事似乎值得考慮的。她說：「步堯，你考慮過轉學的問題嗎？」

「轉學有什麼用，要知道消息是會流動的，等我轉學到另一間學校時，馬上又會流傳開來了。」

「要轉學當然得到遠一點的省份去，譬如上海或者北平。」

「我在這裏祗有一個學期就畢業了，如果轉學，說不定會多讀半年或一年，因爲各大學的課程有些差異，我從前所讀的學分一定有些不能要得承認。」

「可是以後的日子會使你不愉快。」（七〇）

美名作家軼事

辛克萊之戀

傑克著

分居後的藕斷絲連（？）

他們兩人分居後的生活怎樣呢？

在各種應酬場合，偶然會面，相對生生疏疏的，像個普通朋友。據報端所紀載，辛克萊有辛克萊的女朋友，桃洛妃有桃洛妃的男朋友。那是人性之常，無可非議，中年仳離，誰也不能「吃長齋」。

然而不幸的是恩愛夫妻，變了冤家對頭，辛克萊一般冤氣，沒處發洩，一九三七年，他寫了一篇劇本，標名QUEENIB，內容是譏刺桃洛妃的，因女主角不願飾演，這齣戲便沒有上演，而胎死腹中。那時，辛克萊寂寞無聊，時常在戲劇圈子裏走動，因此而結識了一個女演員，那是後話。

一九三八年至一九三九年間，桃洛妃也編了一個劇本，以反納粹爲主題，描寫德國難民的逃亡生活，與脳政治性的口號文藝，此劇於一九四零年上演，但結果慘敗。凡利用文藝當政治工具的，失敗是活該！

我們始終猜不透桃洛妃的心事，爲什麼祇寫情愛，而不從實際行動表示她的態度？

前篇曾經叙述，一九三七年春季，他們已正式分居了。分居制度，就我個人的見解，有它的好處。兩夫妻鬧別扭，有的是確實無法相處，有的是出於一時衝動。前者是離婚的前奏曲，後者則留有餘地。

假如在分居期間，彼此都越想越氣越順不過來，那是証明了恩已斷，義已絕，夫妻的緣分已盡，無可挽回，進一步正式離婚，對簿公庭，到無遺憾。又過來說，假如孤枕獨眠，忽而想到同衾之人，對自己雖有若干缺點，都尚有許多好處，相處日久，一旦分離，未免有情，不無黯然銷魂之感。再想到他有錯處，自己難道全無缺點？由反省而到懺悔，覺得尚有姻味，這便是復合的最後一點希望。

由分居而復合的，不是先例。根據桃洛妃的情書，自一九三七年分居之日起，至一九三九年止，寫了不少纏綿頑艷之詞。如果眞是這般後悔，大可放棄她的一切活動，投回辛克萊的懷抱去。口說無憑，行動是最好的証明！（六九）

二月皇后

歷史小說　南宮搏著

兄妹爭吵

「我忘本麼？」蕭春怡的面色轉變了，斜視哥哥，陰森地接下去：「我對你，對蕭家的人，可以說是極不錯了！當年，我在江陵的時候，你們怎樣待我的？我一生下來，就被你們逐出，二月裏誕生的女兒，不祥，你們，何嘗當我是女兒？我的童年，在舅家中過日子，沒有一個姓蕭的人來看我，倘若北方人不來騷擾，我可能一輩子見不着你的。現在，你說忘本，你不慚愧嗎？」

蕭琮的怒氣在妹妹的一席話中下降了，他垂下頭，一言不發。於是，蕭春怡又說：「兄長，你在此平安無事，實在是託婚姻的福，如果沒有我這個不祥的妹子，你們一夥人，祇怕早死在江陵了，我勸你安份守己一些吧，人家不會放你出去，我也不會！」

「復國的一綫機會……」蕭琮喃喃吐出，似乎很傷感，空茫地看了妹妹一眼，又說：「女生外向……」

春怡並不理會哥哥的牢騷，隨口哦了一聲，稍後，她撫着自己的大腹，似是嘲弄地說：

「三月誕生的女兒不祥，我嫁到隋皇家，卻很好呀，大隋皇業如日中天，我的丈夫統兵完成一統大業，至於我，先克育女，作一個妻子，樣樣俱全。」

蕭琮有些痛感，一言不發。

「至於我的父母之國，當不祥的我在日，卻很好，我走開了，才亡國……」她會恨說。但在最後一句上，她後悔了，不論如何亡的，總是自己的國家，因此最後幾個字的聲音模糊而低弱。

但是蕭琮依然聽到的。他對妹妹冷哼了一聲，起身，在非常不快中告辭，隨後，以飄忽的聲調說：

「我的妹妹，但願你一直到老都有好運氣，江南風俗，二月生的女兒是不祥的，但願從你開始而改變，但願你將來能做上皇后……」他不待說完，就轉身向外走。

蕭春怡冷哼了一聲，看着哥哥的背影，沉聲說：

「我當不上皇后，也比你強！」

就在此時，一個意念在她腦中掠過：太子楊勇不爲母后所喜，自己的丈夫卻建立了蓋世的功業，皇家易儲君是常有的事，晉王楊廣將來也可能取得太子的地位呀！

於是，她獨自微笑着自語：

「我可能當上皇后的——現在來判斷未來，太早了！也許不久之後，我就會成爲太子妃！」（一〇四）

尚有戲院廣告刊登第八第十及十二版

香港大舞台　今天四場公映　華納公司出品全新印本　轟動影壇激烈戰爭巨片　反攻緬甸 OBJECTIVE BURMA　愛洛扶連·李察利荷路·佩新斯主演　今天公餘場：紅巾特攻隊 七彩　今天十點半早場：羅賓漢女飛俠　明天祇映四場：巴士銀妙計除三害 白雲

皇宮　深水埗北河街尾　明天四場獻映　七彩皇牌歌唱巨片　大紅袍　任劍輝 羅艷卿 主演　今天四場 後天：毒天使

永華　香港戲院巴士總站 空氣調節　今天續映　華文公司大型彩色風光名勝紀錄巨片　北國風光　千里冰封，萬里雪飄　壯麗景色，應有盡有　今天早場：妖宮寶盒　今公餘場：八大俠盜

英京　今早場十一點映：一曲琵琶動漢皇　林家聲·南紅七彩片　今五點九公餘場：馬來喋血記　彼得芬治七彩片　今正場：賽天使　明早場：小財神　明五點九：賊船飄香

國寶　今天重映 獻映 隆　新蒲崗遊樂場側　福華公司國語文藝巨片　全部伊士曼七彩字幕說明　意難忘　玉女艾黎成功傑作　今日早場：恩義難忘 南紅　今公餘場：奇連庇活 七彩中文

新世界　瘋狂世界　特藝七彩上中文片　今天五點半公餘場：鐵翼三雄 七彩

麗斯　昨日狂滿請早　激烈戰鬥巨片　南太平洋殲滅戰　上中文字幕片　今早十點半映：龍虎榜

百樂門　今天續映　雲想衣裳花想容　七彩片 上中文

國賓　滿座請早　每日三場 兩點半 六點半 九點正　海上長城　片上中文

東方　場場爆滿 禮拜請早　派拉蒙皇牌鉅片　殺機四伏　特藝七彩 片上中文

九龍首輪影院聯合廣告

樂聲·新都　今天映　美國國際公司出品　特務打鬥七彩巨片　殺機四伏驚險重重　反間諜大決鬥 SPY in your EYE　全部動作緊張刺激

新華·豪華　場面浩瀚壯觀　第十一天·每天三場　西域風雲 THE HALLELUJAH TRAIL　場面偉大　彩色壯麗　故事奇趣　演出緊張

麗聲·皇后·皇都　麗聲　仙樂飄飄處處聞 SOUND of MUSIC　皇都　今粵劇佳團·天紅劇團　火海情天帶淚花　碧血紅顏望夫歸

利舞臺·樂宮　今天 樂宮 今天四場獻映　艷尼 歌聲 "the Singing Nun"

麗都·大華　狂滿 請早　謝扶利亨達　雅打堅尼坳　復仇者 MORIETA VENDETTA　全部伊士曼七彩　鐵漢與槍神齊揮淚！情共火交織！　本年度最精彩之槍戰片！

東城·快樂　妙不可言　安樂發行香艷冶情巨片　珍方達　國際影壇六大艷星傾力合演　大胆夠味　活色生香 CIRCLE OF LOVE　妙不可言 艷不可說 若非目睹 決難相信 荒唐人物 應有盡有 各極其妙

娛樂·荷李活　連日越映越旺　珍絲·寶　新月日忘離兩靈　特級七彩 Moment to Moment　二十年來，最偉大，最動人的愛情故事！

工商日報分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段大字四個 小字四十個 每天二元 三天六元 上期收費 不折不扣

每單位不得超過四段

九龍及供律性廣告，請携同身份證來本報辦理刊登手續

治刊處：

(一)中區都爹利街東街八號地下 電話：二二五四九五、二二二三八
(二)灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：七二九三一七、七三〇七〇八
(三)旺角彌敦道七五六號B地下（東樂戲院側近太子道口）
(四)油麻地上海街三一九號老寶公司。
(五)九龍城周生生金行。（太子道四三二號）
(六)青山道周生生金行。（青山道三二一號）
(七)油麻地周生生金行彌敦道分行（彌敦道三二一號）
(八)旺角周生生金行（上海街六一一號）
(九)深水埗周生生金行（大埔道五十三號）
(十)佐敦道周生生金行（佐敦道卅七號A）
(十一)紅磡周生生金行（蕪湖街九三號）
(十二)荃灣周生生金行荃灣分行（荃灣青山道）
(十三)元朗周生生金行（大馬路一號B）
(十四)元朗康莊市場海壽街六號仁愛診所

下列各號信箱現有信存在本報廣告部，請携帶本報廣告部收據到本報廣告部領取，或中環利源東街八號地下本報中區辦事處領取。

432 437 444 451 452 454 455 457 458 461 462 464 465 469

租售

崇德樓 唐樓
九龍大角咀街315至319號，每四層立水錶，有人伙，祇可分期付款，或分五年付款。

高街大樓 四號平六號A

電話梗房

洋房平賣

洋樓出售

跑馬地

房房有窗

寫字樓租

石屋急賣

壹廳兩房 萬餘元起

樓下旺舖

靚樓旺舖

草記

靚樓旺舖特價出售
(1)翠雲大樓 (2)翠園二期 中興大廈

康僑康樓

土瓜灣 高息舖位唐樓出售 接洽處：中環怡和大廈68號室 電話：230589

招租（香港）

平石屋賣

旺舖平售

跑馬地樓

平賣

全層租售

榮利唐樓

唐樓廉售

寫字樓租

（九龍）

尖沙咀區 寫字樓

旺舖招租

新樓平租

吉舖招租

電話梗房

洋樓拾租

旺舖招租

通州街工廠樓地下旺舖約二千餘呎合五金材料店用起卸貨物方便廉租免頂電八三四五八三

洋樓出租

高尚洋樓

旺舖廉租

天台木屋

花園洋樓

全層招租

工廠平租

舖位平租

全層出租

全層出租

彌敦道

平樓兩用

唐樓平租

彌敦道

旺舖廉租

招生

輔導函授

洞玄術

北角春秧街

沙田洋樓

餐室招頂

旺舖廉讓

餐廳賣樓

國賓出讓

新樓廉讓

士多舖讓

茶館出讓

出讓

士多頂讓

酒家茶樓

土瓜灣舖

紅磡新樓

旺角彌敦道

待聘

中式理帳

會計待聘

私家補習

慈愛托兒

理帳報稅

會計服務

化粧科 儀態科 電髮科

冷氣教舞

打字班招生

機械繪圖

製衣廠請

機械學徒

聘女教師

周生生金行有限公司招請

(一)鐘修理幼工——男性年25—40富有經驗月薪350元起(二)什務女工年30—40月薪200元起(三)初級練習生——男性年16—19初中程度薪準138元起

俱供膳宿有福利享受待遇按期調整應聘者於本月十五日前具函歷近照函九龍大埔道246號本公司人事室合則約洽

招請七針外機

長期造工 價高糧期 準有意者 請到青山道醫局街六百號聯益大廈二樓加洲織造有限公司面洽。

招請女工

數理補習

聘請

誠徵伴侶

伙食茶水

台灣少女

誠徵伴侶

徵聘司理

徵求

善改文件

聘請職員

請女文員

戲院職工

招請雜工

聘女助手

招請什工

招請練習生

助理家務

遺失

遺失聲明

聲明啓事

聲明啓事

承頂聲明

買屋聲明

啟事

遺失聲明

商業

陳洪記專運靈柩骨殖

百葉窗簾

會計詞釋

物品名目

會計挈原

珠算

瑞香園

昌記裝修

世界名廠（HONDA）本田牌出品

打字機

白發貨單

奇華餅家著名結婚禮餅

譽滿港九 逢人話好 曾經試過 讚不停口

總行：上海街四百八十號 電話：八五〇八八四 分行：上海街三百二十號 電話：八五一四三三 八四九〇一 深水埗分行：北河街一百八十九號 電話：八六四五八二

萬能角鋼

萬能角鋼

百葉窗簾

MEIDEN FANS 明電牌電風扇

益珍茶莊

水風

塑膠圖章

高尚托兒所

立勝搬屋公司 港:735584 九:848810

立生搬運公司 電話:640492·714561 專門搬屋

中聯搬屋公司 港717922 九631288

新龍搬運公司 電話847789 664199 專門搬屋

九龍搬運公司 專門搬屋

立志搬運公司 九:623805 港:701188 專門搬屋

誠信搬運公司 港773414 九641343 專門搬屋

卅元搬屋

安全搬屋公司 九:857370 港:728135 專門搬屋

雄記搬運搬屋

大方搬屋公司 電話882529:854856

醫藥

耳鳴耳聾丸

新址

婦科 戴美德

面容

狐臭 疤痕

曲線

老醫陳劍秋 皮膚過敏 癬

尿病

洪洲冠

饒少樞

男性無力症

余玉芬 婦科

外皮 謝照光

尿病

伍覺能 哮喘

百年老牌大佛腸胃丸

腦暈

梁棟初

癬

留日許彬 外皮

尿病

靜林氏

羅四維婦科

腦 耳鼻喉 彭祖利

方佼中醫師

謝健初 腦

疑癬 白蝕

陳銳培

邪風 譚石生

雅頓整容所 面容 臭疤 孤痕

女醫陳月娥 婦科

林佩珍 婦科

謝秀芳 婦科

張玉珍 婦科

黃天濤 痔瘡 包皮 毒症

朱辰東 腰腫病

荔園

吳風

利登廣告者請電七三〇七〇八洽